



# Bulletin

de l'AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS

Volume 19 - Numéro 36

15 septembre 2022



AUTORITÉ  
DES MARCHÉS  
FINANCIERS

Bulletin de l'Autorité des marchés financiers

Autorité des marchés financiers

Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2022

ISSN 1710-4149

# Table des matières

<b>1. Gouvernance de l'Autorité des marchés financiers</b>	<b>7</b>
1.1 Avis et communiqués	
1.2 Réglementation	
1.3 Autres décisions	
<b>2. Tribunal administratif des marchés financiers</b>	<b>11</b>
2.1 Rôle des audiences, décisions et autres publications du TMF	
2.2 Avis légaux de l'Autorité	
<b>3. Distribution de produits et services financiers</b>	<b>38</b>
3.1 Avis et communiqués	
3.2 Réglementation	
3.3 Autres consultations	
3.4 Retraits aux registres des représentants	
3.5 Modifications aux registres des inscrits	
3.6 Avis d'audiences	
3.7 Décisions administratives et disciplinaires	
3.8 Autres décisions	
<b>4. Indemnisation</b>	<b>78</b>
4.1 Avis et communiqués	
4.2 Réglementation	
4.3 Autres consultations	
4.4 Fonds d'indemnisation des services financiers	

4.5 Autres décisions	
<b>5. Institutions financières</b>	<b>84</b>
5.1 Avis et communiqués	
5.2 Réglementation et lignes directrices	
5.3 Autres consultations	
5.4 Avis d'intention des assujettis et autres avis	
5.5 Sanctions administratives	
5.6 Protection des dépôts	
5.7 Autres décisions	
<b>6. Marchés de valeurs et des instruments dérivés</b>	<b>94</b>
6.1 Avis et communiqués	
6.2 Réglementation et instructions générales	
6.3 Autres consultations	
6.4 Sanctions administratives pécuniaires	
6.5 Interdictions	
6.6 Placements	
6.7 Agréments, autorisations et opérations sur dérivés de gré à gré	
6.8 Offres publiques	
6.9 Information sur les valeurs en circulation	
6.10 Autres décisions	
6.11 Annexes et autres renseignements	
<b>7. Bourses, chambres de compensation, organismes d'autorégulation et autres entités réglementées</b>	<b>173</b>
7.1 Avis et communiqués	
7.2 Réglementation de l'Autorité	
7.3 Réglementation des bourses, des chambres de compensation, des OAR et d'autres entités réglementées	
7.4 Autres consultations	
7.5 Autres décisions	
<b>8. Section retirée</b>	<b>184</b>
8.1 Sous-section retirée	
8.2 Sous-section retirée	
8.3 Sous-section retirée	
8.4 Sous-section retirée	
<b>9. Régimes volontaires d'épargne-retraite</b>	<b>189</b>
9.1 Avis et communiqués	
9.2 Réglementation	
9.3 Autorisation d'agir comme administrateur d'un régime volontaire d'épargne-retraite	
9.4 Autres décisions	
<b>10. Agents d'évaluation du crédit</b>	<b>194</b>
10.1 Avis et communiqués	

10.2 Réglementation et lignes directrices

10.3 Désignation à titre d'agent  
d'évaluation du crédit

10.4 Sanctions administratives

10.5 Autres décisions

### **Liste des acronymes et abréviation :**

- Autorité : Autorité des marchés financiers  
instituée en vertu de la LESF
- TMF : Tribunal administratif des marchés financiers
- CSF : Chambre de la sécurité financière
- ChAD : Chambre de l'assurance de dommages  
instituée en vertu de la LDPSF
- OAR : Organismes d'autoréglementation et  
organismes dispensés de reconnaissance  
à titre d'OAR mais qui sont assujettis à la  
surveillance de l'Autorité
- OCRCVM : Organisme canadien de réglementation  
du commerce des valeurs mobilières

# 1.

## Gouvernance de l'Autorité des marchés financiers

---

- 1.1 Avis et communiqués
  - 1.2 Réglementation
  - 1.3 Autres décisions
-

## 1.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

## 1.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

### 1.3 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

# 2.

## Tribunal administratif des marchés financiers

---

2.1 Rôle des audiences, décisions et autres publications du TMF

2.2 Avis légaux de l'Autorité

---

## 2.1 RÔLE DES AUDIENCES ET DÉCISIONS DU TMF

### 2.1.1 Rôle des audiences



## RÔLE DES AUDIENCES

[Lien permanent de la Chambre de pratique virtuelle - Guide des audiences virtuelles](#)

En cas de difficultés techniques : rejoindre le Secrétariat au 514-873-2211 (#221) ou par courriel au [secretariat@tmf.gouv.qc.ca](mailto:secretariat@tmf.gouv.qc.ca)

NO DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>15 septembre 2022 – 14 h 00</b>				
2022-014	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Karine Simoës Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Delegatus services juridiques inc.	Nicole Martineau	Demande de pénalité administrative, interdiction d'agir à titre d'administratrice ou de dirigeante d'un courtier, d'un conseiller ou d'un gestionnaire de fonds d'investissement  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWV5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWV5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020

No DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>15 septembre 2022 – 14 h 00</b>				
2022-022	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Soha Fadel et Centres hypothécaires Dominion Fidel Groupe Inc. Parties intimées</p> <p>Grant Iranian Partie intimée</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Saisanas Avocats</p>	Nicole Martineau	<p>Demande de pénalités administratives, d'interdiction d'agir comme dirigeant responsable et de condition à l'inscription</p> <p>Audience pro forma</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a></p> <p>ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020</p>
2022-021	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Vanessa Larivière, Eva Rose Beauté inc. et Eva Rose Capital inc. Parties intimées</p> <p>Banque Toronto-Dominion, Banque de Montréal et FP MARKETS LLC Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p>	Nicole Martineau	<p>Contestation d'une décision rendue <i>ex parte</i></p> <p>Audience pro forma</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a></p> <p>ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>22 septembre 2022 – 14 h 00</b>				
2022-002	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  L'Avenue Privée Cabinet en assurances de dommages inc., Éric Gauvin, William Turgeon, Isabelle Charbonneau et Simon Dugas Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  DHC Avocats	Nicole Martineau	Demande de pénalités administratives, d'interdictions d'agir à titre de dirigeant responsable, de nomination d'un dirigeant responsable, de conditions à l'inscription, de suspension d'inscription, de mesures de redressement et de mesures propres au respect de la loi  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020
2022-019	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Gestion du Capital Botica inc., Serge Assayag et Louise Giguère Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Stikeman Elliott s.e.n.c.r.l., s.r.l.	Nicole Martineau	Demande de pénalités administratives, de retrait des droits d'inscription, de nomination d'un dirigeant responsable ou d'un chef de la conformité, de conditions à l'inscription, de mesures de redressement et de mesures propres au respect de la loi  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>22 septembre 2022 – 14 h 00</b>				
2021-014	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Philippe Gauthier et Frédéric Racine Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Les services juridiques Start & Co Inc.	Nicole Martineau	<p>Demande de pénalités administratives, d'interdictions d'opérations sur dérivés, d'interdictions d'opérations sur valeurs, d'interdictions d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de mesures de redressement et de mesures propres au respect de la loi</p> <p>Audience pro forma</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom  <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a></p> <p>ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020</p>
<b>23 septembre 2022 – 9 h 30</b>				
2021-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Entreprises Greg Pompeo inc. et Gregory Pompeo Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  LCM Avocats inc.	Christine Dubé Julie Biron	<p>Demande de pénalités administratives, de nominations d'un chef de la conformité, de conditions à l'inscription, de retrait des droits d'inscription et de mesures de redressement</p> <p>Conférence de gestion</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom  <a href="https://us02web.zoom.us/j/87639016484?pwd=YmkwSURISIZiUVo1bE1vZmphbU0vdz09">https://us02web.zoom.us/j/87639016484?pwd=YmkwSURISIZiUVo1bE1vZmphbU0vdz09</a></p> <p>ID de réunion : 876 3901 6484 Code : 017258</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCEUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>29 septembre 2022 – 9 h 30</b>				
2019-001	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Louis Graton Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Langlois avocats, S.E.N.C.R.L.	Jean-Pierre Cristel	Accord  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/82375135877?pwd=M0pR0W5ZUE4yZnpzbEw0bJSSWk3dz09">https://us02web.zoom.us/j/82375135877?pwd=M0pR0W5ZUE4yZnpzbEw0bJSSWk3dz09</a>  ID de réunion : 823 7513 5877 Code : 017735
<b>29 septembre 2022 – 14 h 00</b>				
2022-009	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Les productions TV BWS inc., Marie-Josée Larocque, Caroline Bernier, Valeurs mobilières Whitehaven inc., Athanasios Baltzis et Richard Bernard Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Delegatus services juridiques inc.	Nicole Martineau	Demande de pénalités administratives et de mesures propres au respect de la loi  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>30 septembre 2022 – 9 h 30</b>				
2021-005	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Julie Biron Christine Dubé	Demandes en communication de documents des intimés Sébastien Cliche et ROI Land Investment Ltd
	Patrick Bragoli et Sébastien Cliche Partie intimée	Langlois avocats, S.E.N.C.R.L.		Audience au fond
	Mathieu Landry-Girouard Partie intimée	Pelletier & Cie Avocats		Par visioconférence
	ROI Land Investment Ltd Partie intimée	Jean-François Goulet, avocat		Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/85713617999?pwd=ZG1xRWp6UkhUTG9BbXdiaDFgRTR6QT09">https://us02web.zoom.us/j/85713617999?pwd=ZG1xRWp6UkhUTG9BbXdiaDFgRTR6QT09</a>
	Hiro Corporation Ltd Partie intimée	Osler, Hoskin & Harcourt LLP		ID de réunion : 857 1361 7999 Code : 264224
	Dany Vachon Partie intimée	Dupuis Paquin avocat & conseillers d'affaires inc.		
	Philippe Germain Partie intimée	Fréchette avocats		
	Porfirio Antonio Treminio Centeno et Tiger Gate Capital Ltd Parties intimées			
<b>3 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Accord
	Gregory Laurent Partie intimée			Audience au fond
				Par visioconférence
				Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWV5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWV5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>
				ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020

No DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>4 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Technologies Timechain inc., Louis Cléroux Parties intimées</p> <p>Jérémie Picard Partie intimée</p> <p>Mathieu Cocher Partie intimée</p> <p>Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgocx inc., Apaylo Finance Technology inc., L'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.</p> <p>Droit Légal</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Levée partielle des ordonnances de blocage</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYjFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYjFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a></p> <p>ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652</p>
<b>5 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2021-010	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Change Marsan inc. et Antoine Marsan Parties intimées</p> <p>Bastien Francoeur Partie intimée</p> <p>Kevin Mirshahi Partie intimée</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Gélinas Leclerc Teolis</p> <p>Marlaine Harton, avocate Sarah Desabrais, avocate</p> <p>Me Safouane Necib</p>	<p>Christine Dubé Nicole Martineau</p>	<p>Contestation de la demande de prolongation des ordonnances de blocage</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/83376935600?pwd=eXN1U21rMmhyay81OVqvZVl1MnJKUT09">https://us02web.zoom.us/j/83376935600?pwd=eXN1U21rMmhyay81OVqvZVl1MnJKUT09</a></p> <p>ID de réunion : 833 7693 5600 Code : 610297</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>5 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-007	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Anfossi Tassé D'Avirro inc. et Mario D'Avirro Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Stikeman Elliott s.e.n.c.r.l., s.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande de communication de documents  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/86353502092?pwd=Y29wUjBmU2R6Y0xSdFJFODAyVm81UT09">https://us02web.zoom.us/j/86353502092?pwd=Y29wUjBmU2R6Y0xSdFJFODAyVm81UT09</a>  ID de réunion : 863 5350 2092 Code : 320685
<b>6 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2021-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Entreprises Greg Pompeo inc. et Gregory Pompeo Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  LCM Avocats inc.	Christine Dubé Julie Biron	Demande de pénalités administratives, de nominations d'un chef de la conformité, de conditions à l'inscription, de retrait des droits d'inscription et de mesures de redressement  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87639016484?pwd=YmkwSURISiZiUVo1bE1vZmphbU0vdz09">https://us02web.zoom.us/j/87639016484?pwd=YmkwSURISiZiUVo1bE1vZmphbU0vdz09</a>  ID de réunion : 876 3901 6484 Code : 017258

No DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>6 octobre 2022 – 14 h 00</b>				
2022-018	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Anthony Rail, Martin Dubé et Les solutions Simplyphi inc., anciennement dénommée Mineum inc. Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Langlois avocats, S.E.N.C.R.L.	Nicole Martineau	Demande de pénalités administratives, d'interdictions d'exercer l'activité de conseiller ou de gestionnaire de fonds d'investissement, d'interdictions d'agir comme administrateur ou dirigeant, d'interdictions d'opérations sur valeurs et de mesures propres au respect de la loi  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020
<b>7 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2021-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Entreprises Greg Pompeo inc. et Gregory Pompeo Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  LCM Avocats inc.	Christine Dubé Julie Biron	Demande de pénalités administratives, de nominations d'un chef de la conformité, de conditions à l'inscription, de retrait des droits d'inscription et de mesures de redressement  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87639016484?pwd=YmkwSURISIZiUVo1bE1vZmphbU0vdz09">https://us02web.zoom.us/j/87639016484?pwd=YmkwSURISIZiUVo1bE1vZmphbU0vdz09</a>  ID de réunion : 876 3901 6484 Code : 017258

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>12 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2017-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Dominic Lacroix, DL Innov inc., Gap Transit et Micro-Prêts inc. Parties intimées</p> <p>Banque royale du Canada, et Lemieux Nolet syndics autorisés en insolvabilité Parties mises en cause</p> <p>Raymond Chabot administrateur provisoire inc. Partie mise en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Sarah Desabrais, avocate</p> <p>McCarthy Tétrault s.e.n.c.r.l., s.r.l.</p>	Jean-Pierre Cristel	<p>Demande de prolongation des ordonnances de blocage</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/89971571374?pwd=bnB0ZGxlbkdzMzdrMmZrdHJSaTJmUT09">https://us02web.zoom.us/j/89971571374?pwd=bnB0ZGxlbkdzMzdrMmZrdHJSaTJmUT09</a></p> <p>ID de réunion : 899 7157 1374 Code : 789820</p>
<b>12 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2017-023	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Dominic Lacroix et DL Innov inc., Parties intimées</p> <p>Sabrina Paradis Royer Partie intimée</p> <p>Shopify inc. et Shopify Payments Canada inc. Parties mises en cause</p> <p>Banque royale du Canada, et Lemieux Nolet syndics autorisés en insolvabilité Parties mises en cause</p> <p>Raymond Chabot administrateur provisoire inc. Partie mise en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Sarah Desabrais, avocate</p> <p>Levasseur, Gagnon, Lanthier Avocats</p> <p>Stikeman Elliott s.e.n.c.r.l., s.r.l.</p> <p>McCarthy Tétrault s.e.n.c.r.l., s.r.l.</p>	Jean-Pierre Cristel	<p>Demande de prolongation des ordonnances de blocage</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/89971571374?pwd=bnB0ZGxlbkdzMzdrMmZrdHJSaTJmUT09">https://us02web.zoom.us/j/89971571374?pwd=bnB0ZGxlbkdzMzdrMmZrdHJSaTJmUT09</a></p> <p>ID de réunion : 899 7157 1374 Code : 789820</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>12 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2017-015 2017-023	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande de prolongation des ordonnances de blocage
	Dominic Lacroix, DL Innov inc., Gap Transit et Interaxe inc. Parties intimées	Sarah Desabrais, avocate		Audience au fond
	Sabrina Paradis Royer Partie intimée	Levasseur, Gagnon, Lanthier Avocats		Par visioconférence
	Yan Ouellet et Pascal Lacroix Parties intimées			Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/89971571374?pwd=bnB0ZGxlbkdzMzdrMmZrdHJSaTJmUT09">https://us02web.zoom.us/j/89971571374?pwd=bnB0ZGxlbkdzMzdrMmZrdHJSaTJmUT09</a>
	Micro-Prêts inc. Partie mise en cause	Sarah Desabrais, avocate		ID de réunion : 899 7157 1374 Code : 789820
	Shopify inc. et Shopify Payments Canada inc. Parties mises en cause	Stikeman Elliott s.e.n.c.r.l., s.r.l.		
	BMO, Tangerine, CIBC, Caisse populaire Desjardins de Charlesbourg, Lemieux Nolet syndics autorisés inc. et Officier responsable du bureau de la publicité des droits de la circonscription foncière de Québec Parties mise en cause			
	Raymond Chabot administrateur provisoire inc. Partie mise en cause	McCarthy Tétrault s.e.n.c.r.l., s.r.l.		

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>13 octobre 2022 – 14 h 00</b>				
2022-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Jacques Paquet Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Nicole Martineau	Demande de pénalité administrative et de mesures propres au respect de la loi  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UWN5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020
<b>17 octobre 2022 – 12 h 00</b>				
2020-028	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Benoît Mercier Partie intimée  Claude Duhamel Partie intimée  Éric Marchant Partie intimée  David Cournoyer Partie intimée  Bertrand Lussier Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Dupuis Paquin avocats & conseillers d'affaires Inc.  Pelletier & Cie Avocats inc.  Noël & Gauron Avocats  Hackett Campbell Bouchard inc.	Jean-Pierre Cristel	Demande en divulgation de la preuve  Conférence préparatoire  Par visioconférence  <a href="https://us02web.zoom.us/j/86323452913?pwd=ZmZuUEhqVkNDdDZHZHaitOV1NIUjgrdz09">https://us02web.zoom.us/j/86323452913?pwd=ZmZuUEhqVkNDdDZHZHaitOV1NIUjgrdz09</a>  ID de réunion : 863 2345 2913 Code : 685120

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>20 octobre 2022 – 14 h 00</b>				
2022-004	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Assurances Momentum inc., Tristan Dupont-Hébert, David Boudreau-Poissant et Mélanie St- Aubin Laprise Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Donati Maisonneuve s.e.n.c.r.l.	Nicole Martineau	Demande de pénalités administratives, d'interdictions d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de nominations d'un dirigeant responsable, de conditions à l'inscription, de suspension d'inscription, de mesures de redressement et de mesure propre au respect de la loi  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UW&lt;br/&gt;N5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UW N5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020
<b>24 octobre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-001	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  C.J.P. D'Aragon, Courtier d'assurance inc. et Chantal D'Aragon Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Therrien Couture Joli-Coeur s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande préliminaire des intimés  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/83652667545?pwd=tLxJ&lt;br/&gt;KcNPPQvOG-gUAyij9k9B7xMUPS.1">https://us02web.zoom.us/j/83652667545?pwd=tLxJ KcNPPQvOG-gUAyij9k9B7xMUPS.1</a>  ID de réunion : 836 5266 7545 Code : 775580

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>3 novembre 2022 – 14 h 00</b>				
2017-008	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Michel Plante Partie intimée  SOLO International Inc. Partie intimée  Frederick Langford Sharp Partie intimée  Shawn Van Damme, Vincenzo Antonio Carnovale et Pasquale Antonio Rocca Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  M <sup>e</sup> Marc R. Labrosse   Langlois Avocats s.e.n.c.r.l.  LCM Avocats inc.	Nicole Martineau	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs  Audience pro forma  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UW N5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09">https://us02web.zoom.us/j/87871364144?pwd=UW N5dndpY1d6WW04aVR4M2FHV0xEUT09</a>  ID de réunion : 878 7136 4144 Code : 599020
<b>8 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-008	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Francis Veilleux Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Devichy Avocats	Nicole Martineau Christine Dubé	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller en valeurs, d'interdiction d'opérations sur valeurs et de mesure propre au respect de la loi  Conférence de gestion  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/85062848219?pwd=TVc0N3RBdDZTV05TWmZBNkS0RIQT09">https://us02web.zoom.us/j/85062848219?pwd=TVc0N3RBdDZTV05TWmZBNkS0RIQT09</a>  ID de réunion : 850 6284 8219 Code : 932929

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>11 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2020-024	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Karl Addison et Kristel Miville-Deschênes Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Dupuis Paquin, avocats et conseillers d'affaires inc.	Antonietta Melchiorre	Demande en récusation  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/89229624780?pwd=RCtPTFNUTUh0bDk2V3VXdzJiREhZUT09">https://us02web.zoom.us/j/89229624780?pwd=RCtPTFNUTUh0bDk2V3VXdzJiREhZUT09</a>  ID de réunion : 892 2962 4780 Code secret : 640061
<b>14 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Technologies Timechain inc. et Louis Cléroux Parties intimées  Jérémy Picard Partie intimée  Mathieu Cocher Partie intimée  Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgocx inc., Apaylo Finance Technology inc. et l'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.  Droit Légal  Battista Turcot Israel, s.e.n.c.	Antonietta Melchiorre	Demande d'ordonnances de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer des activités de conseiller  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYjFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYjFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a>  ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>15 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Technologies Timechain inc. et Louis Cléroux Parties intimées</p> <p>Jérémie Picard Partie intimée</p> <p>Mathieu Cocher Partie intimée</p> <p>Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgox inc., Apaylo Finance Technology inc. et l'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.</p> <p>Droit Légal</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Demande d'ordonnances de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer des activités de conseiller</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a></p> <p>ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>16 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Technologies Timechain inc. et Louis Cléroux Parties intimées</p> <p>Jérémie Picard Partie intimée</p> <p>Mathieu Cocher Partie intimée</p> <p>Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgox inc., Apaylo Finance Technology inc. et l'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.</p> <p>Droit Légal</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Demande d'ordonnances de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer des activités de conseiller</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a></p> <p>ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>17 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Technologies Timechain inc. et Louis Cléroux Parties intimées</p> <p>Jérémie Picard Partie intimée</p> <p>Mathieu Cocher Partie intimée</p> <p>Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgox inc., Apaylo Finance Technology inc. et l'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.</p> <p>Droit Légal</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Demande d'ordonnances de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer des activités de conseiller</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a></p> <p>ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>21 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Technologies Timechain inc. et Louis Cléroux Parties intimées</p> <p>Jérémie Picard Partie intimée</p> <p>Mathieu Cocher Partie intimée</p> <p>Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgox inc., Apaylo Finance Technology inc. et l'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.</p> <p>Droit Légal</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Demande d'ordonnances de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer des activités de conseiller</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a></p> <p>ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>23 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Technologies Timechain inc. et Louis Cléroux Parties intimées</p> <p>Jérémie Picard Partie intimée</p> <p>Mathieu Cocher Partie intimée</p> <p>Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgox inc., Apaylo Finance Technology inc. et l'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.</p> <p>Droit Légal</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Demande d'ordonnances de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer des activités de conseiller</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a></p> <p>ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>25 novembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Technologies Timechain inc. et Louis Cléroux Parties intimées</p> <p>Jérémie Picard Partie intimée</p> <p>Mathieu Cocher Partie intimée</p> <p>Hui Ying Sun, Natania Lemieux, Caisse Desjardins, Banque Scotia, Binance Canada Ltd., FTX Exchange Platform, Fireblocks, Virgox inc., Apaylo Finance Technology inc. et l'Officier de la publicité foncière Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Borden Ladner Gervais S.E.N.C.R.L., S.R.L.</p> <p>Droit Légal</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Demande d'ordonnances de blocage et d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer des activités de conseiller</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09">https://us02web.zoom.us/j/87980039500?pwd=TUhXYlFKcC85dEJ2cVNrZDAzVGVMQT09</a></p> <p>ID de réunion : 879 8003 9500 Code : 365652</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>28 novembre 2022 – 13 h 30</b>				
2021-005	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Christine Dubé	Demande de pénalités administratives, d'interdictions d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, d'interdictions d'exercer l'activité de gestionnaire de fonds d'investissement, d'interdictions d'opérations sur valeurs, de refus de dispense, de mesures de redressement et de mesures propre au respect de la loi
	Patrick Bragoli et Sébastien Cliche Partie intimée	Langlois avocats, S.E.N.C.R.L.		
	Mathieu Landry-Girouard Partie intimée	Pelletier & Cie Avocats		Conférence de gestion
	ROI Land Investment Ltd Partie intimée	Jean-François Goulet, avocat		Par visioconférence
	Hiro Corporation Ltd Partie intimée	Osler, Hoskin & Harcourt LLP		Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/85713617999?pwd=ZG1xRVWp6UkhUTG9BbXdiaDFqRTR6QT09">https://us02web.zoom.us/j/85713617999?pwd=ZG1xRVWp6UkhUTG9BbXdiaDFqRTR6QT09</a>
	Dany Vachon Partie intimée	Dupuis Paquin avocat & conseillers d'affaires inc.		ID de réunion : 857 1361 7999 Code : 264224
	Philippe Germain Partie intimée	Fréchette avocats		
	Porfirio Antonio Treminio Centeno et Tiger Gate Capital Ltd Parties intimées			

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>1er décembre 2022 – 9 h 30</b>				
2020-032	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Mihalis Kakogiannakis et Dubuc Motors inc. Parties intimées  Mario Dubuc Partie intimée  Procureur général du Québec Partie mise en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Dupuis Paquin, Avocats et conseillers d'affaires inc.   Bernard, Roy (Justice - Québec)	Jean-Pierre Cristel	Requête en obtention d'un avocat rémunéré par l'État ( <i>Rowbotham</i> )  Conférence préparatoire  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87225843104?pwd=dXZPQkY6YnJ2L1g5V1Iram1NaW04QT09">https://us02web.zoom.us/j/87225843104?pwd=dXZPQkY6YnJ2L1g5V1Iram1NaW04QT09</a>  ID de réunion : 872 2584 3104 Code : 596097
<b>6 décembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-008	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Francis Veilleux Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Devichy Avocats	Nicole Martineau Christine Dubé	Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller en valeurs, d'interdiction d'opérations sur valeurs et de mesure propre au respect de la loi  Audience au fond  Par visioconférence  Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/85062848219?pwd=TVc0N3RBdDZTV05TWmZBNkS0RIQT09">https://us02web.zoom.us/j/85062848219?pwd=TVc0N3RBdDZTV05TWmZBNkS0RIQT09</a>  ID de réunion : 850 6284 8219 Code : 932929

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>7 décembre 2022 – 9 h 30</b>				
2022-008	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse  Francis Veilleux Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers  Devichy Avocats	Nicole Martineau Christine Dubé	<p>Demande de pénalité administrative, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller en valeurs, d'interdiction d'opérations sur valeurs et de mesure propre au respect de la loi</p> <p>Audience au fond</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom  <a href="https://us02web.zoom.us/j/85062848219?pwd=TVc0N3RBdDZTV05TWmZBNkS0RIQT09">https://us02web.zoom.us/j/85062848219?pwd=TVc0N3RBdDZTV05TWmZBNkS0RIQT09</a></p> <p>ID de réunion : 850 6284 8219 Code : 932929</p>

No DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	JUGE(S) ADMINISTRATIF(S)	NATURE ET ÉTAPE
<b>15 décembre 2022 – 9 h 30</b>				
2021-007	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Gestion Financière Cape Cove Inc. et Calixa Capital Partners inc. Parties intimées</p> <p>Jean-Christophe Daigneault Partie intimée</p> <p>Claude Dufour et Services financiers C. Dufour inc. Parties intimées</p> <p>Dany Bergeron et 9278-7381 Québec inc. Parties intimées</p> <p>Efstratios Gavriil (Sean Gabriel) Partie intimée</p> <p>Robert Audet Partie intimée</p> <p>Raymond Chabot administrateur provisoire inc. Partie mise en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Ad Litem Avocats S.E.N.C.R.L</p> <p>Estelle Savoie-Dufresne, Avocate et Médiatrice inc.</p> <p>Levasseur et Associés, Avocats</p> <p>Battista Turcot Israel, s.e.n.c.</p> <p>LCM Avocats inc.</p> <p>Gowling WLG (Canada) s.e.n.c.r.l., s.r.l.</p>	<p>Antonietta Melchiorre</p>	<p>Demande de pénalités administratives, d'interdictions d'opérations sur valeurs et d'exercice de l'activité de conseiller, de retrait de droits d'inscription de la personne désignée responsable et du chef de la conformité, de nomination d'un dirigeant responsable et d'un chef de la conformité, de conditions à l'inscription, d'interdictions d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de suspension d'inscription et de mesures propres au respect de la loi</p> <p>Conférence de gestion</p> <p>Par visioconférence</p> <p>Participer à la réunion Zoom <a href="https://us02web.zoom.us/j/87080059907?pwd=Mi9LSmVHdTl2VVRHREZ5THlwUTNVUT09">https://us02web.zoom.us/j/87080059907?pwd=Mi9LSmVHdTl2VVRHREZ5THlwUTNVUT09</a></p> <p>ID de réunion : 870 8005 9907 Code : 165535</p>

14 septembre 2022

25

## 2.2 AVIS LÉGAUX DE L'AUTORITÉ

Aucune information.

# 3.

## Distribution de produits et services financiers

---

- 3.1 Avis et communiqués
  - 3.2 Réglementation
  - 3.3 Autres consultations
  - 3.4 Retraits aux registres des représentants
  - 3.5 Modifications aux registres des inscrits
  - 3.6 Avis d'audiences
  - 3.7 Décisions administratives et disciplinaires
  - 3.8 Autres décisions
-

### 3.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

## 3.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

### 3.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

### 3.4 RETRAITS AUX REGISTRES DES REPRÉSENTANTS

#### Courtiers

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
ABDELLI	KAHINA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
AYADI	SOUFIENE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
BAHR	RAYMOND	PLACEMENTS SCOTIA INC.	2022-08-17
BARRY	ALMAMY AGUIBOU	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
BEAULIEU	NANCY	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2022-09-02
BEAUPRÉ	MAJORIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
BÉLANGER-MALO	KEVIN	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
BÉLIVEAU-CHOUINARD	MAUDE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-07
BELLEMARE	FRANCE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
BERTHIAUME	ANN	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-07
BÉRUBÉ	GRACIELLE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-30
BIHAT	LATIFA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
BLAIS	ANNABELLE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
BLANCHETTE	MAXIME	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
BOILY	PASCALLE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-30
BOIS	ANNIE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-01
BOISVERT	MARIAM	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-05
BOISVERT	ANNIE-CLAUDE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-06

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
BORGES MUNIZ	MANUELLA SÂMELLA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-26
BOURGES	FRANÇOIS	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
BRASSARD	LYDIA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-07
CADORETTE	LYNDA	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2022-09-07
CALLAGHAN	LINA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
CAVAZZINI	MAX BRUNO	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-02
CHAPLAIN	JULIE MICHÈLE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-03
CHEVRIER	JOANNY	GESTION DU CAPITAL BOTICA INC.	2022-09-01
CHRONOPOULOS	ATHANASIOS	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2022-09-07
CLOUTIER	AMÉLIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-06
CLOUTIER	MARYSE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
CÔTÉ	VÉRONIQUE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-07
DE PALMA	DAVID	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-06
DESROSIERS	NATHALIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
DION	JESSICA	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-09
DOCHITOIU	BIANCA	BMO INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-02
DONGMEGNE NGUEGANG	BRICE PAULIN	LES PLACEMENTS PFSL DU CANADA LTÉE	2022-09-07
EL EID	RAMZI	PLACEMENTS FINANCIERE SUN LIFE (CANADA) INC	2022-08-30
EL MOUAFFAQ	OTMAN	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
FAES	JULIETTE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-01
FAUCHER	MANON	SERVICES D'INVESTISSEMENT QUADRUS LTÉE.	2022-09-09
FILAL	YOUNES	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2022-08-31

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
FONG	GABRIEL	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2022-02-01
FONTAINE	PATRICK	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-12
FORTIER	CAROLINE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-01
FRANCOEUR	SYLVIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
GENDRON	CATHERINE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-26
GRÉVIN	MAXIME YVES ÉLIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-03
GUIDOIN	MIREILLE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-03
GUILLOT	JOSÉE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-09
JEAN	VENISE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
JULIEN	LINDA	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-09
KAMARIZA	AUDREY	ÉPARGNE C.S.T. INC.	2022-09-09
KATRA	FATIMATA SALAH BEN	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-04
KHOUBIARIAN	SOULINA	FONDS D'INVESTISSEMENT HSBC (CANADA) INC.	2022-09-01
LACHANCE	ANNIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-26
LACROIX	GARANCE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
LAJEUNESSE	NATACHA	SCOTIA SECURITIES INC./PLACEMENTS SCOTIA INC.	2022-09-02
LAMPRON	ELLIOTT	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
LAPOINTE-BOILY	MATHIEU-YVON	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-06
LAVOIE	CATHY	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
LEROUX	QUENTIN ERIK	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-06-24
LESDEMA	MICHAËL	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
LESSARD	TANIA-VALESKA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
LESSARD	TIFFANY	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-06
LESSARD	DAVID	VALEURS MOBILIERES GROUPE INVESTORS INC.	2022-09-01
LUCAS-CARDONA	FRANÇOIS	BLC SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
LUNEAU	ALEXANDRE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-03
MEDJAHED	MOHAMED EL MOULLOUD	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
MORISSETTE	JOSÉE	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2022-06-30
NEVES	CATHERINE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-29
OSUNA LOZANO	VIVIAN ANGELICA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
OUELLET	JESSICA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-31
PAPINEAU	CYNTHIA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
PAQUETTE	ANNIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
PERRON	JANELLE STÉPHANIE	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2022-09-06
PICARD-SIMARD	KRYSTEL	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-01-08
POIRIER	ANICK	PLACEMENTS SCOTIA INC.	2022-08-15
POLLICE-BELLANTE	MARA	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2022-09-02
PROULX	MARTIN	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-09
QUIRET	GENET CANDICE ABEBE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
RAINVILLE	DIANE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-08
RANGIT	ARUNEESHAN	LES PLACEMENTS PFSL DU CANADA LTÉE	2022-09-08
REMY-LEVER	DAVID	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
RHÉAUME	LOUIS-PHILIPPE	DESJARDINS SÉCURITÉ FINANCIÈRE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-01
ROUSSY	ÉMILIE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-01
ROUX	AMÉLIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-08-30
ROY-PERRAS	LOUIS-ÉTIENNE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-05
SEBASTIANI	TINA	PLACEMENTS CIBC INC.	2022-09-02
SIFI	IBTISSEM	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-02
ST-CYR	MAUDE	KALEIDO CROISSANCE INC.	2022-09-07
SURPRENANT	STÉPHANE	PLACEMENTS FINANCIERE SUN LIFE (CANADA) INC	2022-08-26
TALBOT	LORRAINE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-08
TALBOT	MAXIME	LES PLACEMENTS PFSL DU CANADA LTÉE	2022-09-12
TAONDA	WENDINDA VALÉRIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-06-27
THIBODEAU	RICHARD	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2022-09-01
THOMAS-LAVOIE	SANDRA	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-08-31
TREMBLAY	MARC	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2022-09-09
TRIMARCO	ANTHONY	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2022-09-01
TRUDEAU	BENOIT	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09
TUTINO	ROSA ANNA MARIA	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2022-09-06
VALLIÈRES	JOHANNE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-06-26
VINENT GONZALEZ	EDIK	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2022-09-09

**Conseillers**

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
BERTHIAUME	LUC	GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	2022-08-26
DA COSTA	ALEXANDER	PRIME QUADRANT CORP.	2022-09-02
FILATO	GIULIA ANGELINA	BMO GESTION PRIVEE DE PLACEMENTS INC.	2022-09-13

**Cabinets de services financiers****Sans mode d'exercice**

Liste des représentants qui ne sont plus autorisés à agir dans une ou plusieurs disciplines

Vous trouverez ci-dessous la liste des représentants dont au moins l'une des disciplines mentionnées à leur certificat de l'Autorité est sans mode d'exercice. Par conséquent, ces individus ne sont plus autorisés à exercer leurs activités dans la ou les disciplines mentionnées dans cette liste et ce, depuis la date qui y est indiquée.

Représentants ayant régularisé leur situation

Il se peut que certains représentants figurant sur cette liste aient régularisé leur situation depuis la date de sans mode d'exercice de leur droit de pratique pour la ou les disciplines mentionnées. En effet, certains pourraient avoir procédé à une demande de rattachement et avoir récupéré leur droit de pratique dans l'une ou l'autre de ces disciplines. Dans de tels cas, il est possible de vérifier ces renseignements auprès d'un agent du centre de renseignements au :

Québec : (418) 525-0337  
Montréal : (514) 395-0337  
Sans frais : 1 877 525-0337.

Veillez-vous référer à la légende suivante pour consulter la liste de représentants. Cette légende indique les disciplines et catégories identifiées de 1a à 6a, la discipline 16a et les mentions spéciales C et E.

Disciplines et catégories de disciplines	Mentions spéciales
1a Assurance de personnes	C Courtage spécial
1b Assurance contre les accidents ou la maladie	E Expertise en règlement de sinistre à l'égard des polices souscrites par l'entremise du cabinet auquel il rattaché
2a Assurance collective de personnes	
2b Régime d'assurance collective	
2c Régime de rentes collectives	
3a Assurance de dommages (Agent)	

3b	Assurance de dommages des particuliers (Agent)
3c	Assurances de dommages des entreprises (Agent)
4a	Assurance de dommages (Courtier)
4b	Assurance de dommages des particuliers (Courtier)
4c	Assurance de dommages des entreprises (Courtier)
5a	Expertise en règlement de sinistres
5b	Expertise en règlement de sinistres en assurance de dommages des particuliers
5c	Expertise en règlement de sinistres en assurance de dommages des entreprises
6a	Planification financière
16a	Courtage hypothécaire

Certificat	Nom, Prénom	Disciplines	Date de sans mode d'exercice
114755	GIRARD-PAPINEAU, CÉLINE	4a	2022-09-07
129657	ROUX, LAURENT	2a	2022-05-03
130719	SÉNÉCHAL, DANY	2a	2022-09-08
130719	SÉNÉCHAL, DANY	1a	2022-09-08
131198	SOREL, DANIELLE	3b	2022-09-13
132339	TERRIEN, MARTINE	6a	2022-06-07
132973	TREMBLAY, JEAN-PIERRE	6a	2022-05-06
133827	VALLIÈRES, JOHANNE	6a	2022-09-09
141006	GILBERT, MÉLISSA	3a	2022-09-12
154796	BÉLISLE, LOLA	1b	2022-09-09
156114	HALLI, YOUCEF	5b	2022-09-08
157377	POIRIER, MÉLANIE	4b	2022-09-09
161338	TREMBLAY, VÉRONIQUE	5a	2022-07-14
162707	COLLIN, MARYÈVE	4b	2022-09-12
163808	PÉTELLE, GENEVIÈVE	4b	2022-09-09
171401	GUILLOT, JOSÉE	6a	2022-09-09
173756	GERVAIS, GUSMAN	16a	2022-09-09
177080	FILION, NICOLE	4a	2022-09-07

Certificat	Nom, Prénom	Disciplines	Date de sans mode d'exercice
180871	RAMSAGUR, UMA DEVI	1a	2022-03-07
183467	PELCHAT, GENEVIÈVE	1a	2022-09-13
184220	POUPART, MARTIN	4a	2022-09-09
185194	SOUAKER, FATHI	1a	2022-07-07
188133	GAUTHIER, ANNIE-PIER	3b	2022-09-13
188730	SAUVAGEAU, JOSÉE	2a	2022-09-09
188730	SAUVAGEAU, JOSÉE	1a	2022-09-09
189797	BAYAR, JIHEN	3a	2022-09-13
192256	ST-HILAIRE, BÉLINDA	1a	2022-09-12
196785	BARIL, MARTIN-PIERRE	2b	2022-09-08
200334	PANICI, LAURA	5b	2022-09-08
202433	DELAGE, ANNIE	3a	2022-09-08
206341	BONNEAU, NICOLAS	1a	2022-09-12
206778	BEAUCHAMP, YVES	1a	2022-09-12
206858	ST-PIERRE, MAXIME	6a	2022-09-12
207178	CHAUVIN, ALEXANDRA	5b	2022-09-12
212386	DI CARO, IGNAZIO	4a	2022-09-12
213484	BIEBL, HEIDI	3b	2022-09-09
214498	DONGMEGNE NGUEGANG, BRICE PAULIN	1a	2022-09-12
214826	STRAUSS, STEPHANIE	3a	2022-09-07
216776	LUCAS-CARDONA, FRANÇOIS	6a	2022-09-09
217559	RATTÉ, CAROLINE	4b	2022-09-12
220731	SEGAL, ADAM	6a	2022-05-05
220731	SEGAL, ADAM	1a	2022-05-05
221153	ST-PIERRE, GENEVIÈVE	3b	2022-09-07
222167	GIROUX-HOUDE, CATHERINE	3a	2022-09-13
222356	GARCIA-LE BROCK, MIGUEL	4a	2022-09-07
222392	MENARD, NATALIE	3b	2022-09-13
224406	MARHRAOUI-LALANCETTE, SIMON HICHAM	1a	2022-09-09
224691	EL WATTAH, NABIL	1b	2022-09-09
225075	LAFLAMME, GABRIELLE	3b	2022-09-07
227268	BELIZAIRE, GERZINIO	3b	2022-09-07
228422	DUMAIS, NICOLAS	1a	2022-09-08
229170	MECATTI, CAMILLE	3b	2022-09-07
229227	GARCEAU, JOSÉE	1a	2022-09-09
229267	GODIN, ISABELLE	3b	2022-09-07

Certificat	Nom, Prénom	Disciplines	Date de sans mode d'exercice
230287	SINGH, GURVINDER	1a	2022-09-13
230405	ABID, LOBNA	1a	2022-09-12
230865	FILAL, YOUNES	1a	2022-09-07
231390	PROULX, CHRISTINE	5b	2022-09-12
232007	SURPRENANT, STÉPHANE	1a	2022-09-12
232056	FAUCHER, MANON	2a	2022-09-12
232056	FAUCHER, MANON	1a	2022-09-12
232950	BADIANE, NDEYE FATOU	4c	2022-09-08
233191	BRAZEAU, KARINE	1a	2022-09-12
237024	BÉDARD, MARC-ANDRÉ	16a	2022-09-12
237269	YAZIGY, FAWZI	16a	2022-09-12
238381	GAUTHIER, SYLVAIN	16a	2022-09-13
239397	BEDROSSIAN, ARMEN JOSEPH	5b	2022-09-07
240007	LABERGE, CHARLOTTE	3b	2022-09-07
240029	LAFLAMME, MARTIN	4b	2022-09-07
240146	BROCHU, CARL	3b	2022-09-07
240212	BEAULIEU, NANCY	1a	2022-09-07
240472	WEYNANDT-SAVARD, SOPHIE	3b	2022-09-07
241016	PERRON, KASANDRA	3b	2022-09-07
242552	ZSIGA, AGNES	1b	2022-09-09
242733	BOURGET LEMAY, PHILIPPE	1a	2022-09-12
243148	COUSIN TREMBLAY, AMÉLIE	1b	2022-09-09
243367	GHOSE, MANNA	3b	2022-09-12
243611	EL EID, RAMZI	1a	2022-09-08
244485	TERRERO HERNANDEZ, MOISES	1a	2022-09-08
244742	SAUVÉ, MARIE-PIER	1a	2022-09-12
244893	DUFFUS, YOLANDA	3b	2022-09-09
244986	TROTTIER, KARINE	5b	2022-09-07
245124	COULIBALY, LANYAN DOMINIC	3b	2022-09-07
245994	SUAZA MANRIQUE, SARA MANUELA	3b	2022-09-07
246500	ROBITAILLE, JOANNIE	3b	2022-09-07
246673	PARENTEAU, DARCY	1a	2022-09-12
246763	MENEGHINI, LUDOVIC	1a	2022-09-12
247040	ATTA, KOUAKOU YOHANN FABRICE	1a	2022-09-12
247185	HOWELL BOUCHARD, JÉRÉMIE	1b	2022-09-09
247522	BARDET, KATIA	3b	2022-09-07
247674	ROY, CINDY	5b	2022-08-03
247748	INGABIRE, GASANA ESTHER	3b	2022-09-09

<b>Certificat</b>	<b>Nom, Prénom</b>	<b>Disciplines</b>	<b>Date de sans mode d'exercice</b>
247964	MASSY, KARELLE	1a	2022-09-12
247992	ROBINEAU-CHATEL, CEDRIC	4c	2022-09-13
248016	RESSEGUIER, ANDRÉA	16a	2022-09-09
249227	REZAOUI, MAISSA	1a	2022-09-12
249780	ST-JEAN, DAPHNÉ	3b	2022-09-12
251182	D'HOME, LAURE	3b	2022-09-07
251229	LOZANO, MONICA	1a	2022-09-12
251233	AGRAIN, SHAAN	3b	2022-09-07
251330	JARGAILLE-INGUI, JOSEPH PIETRO	4b	2022-09-13
252523	LAFORTUNE, KIRK	3b	2022-09-12
252701	QAYOUMI, WIESS	3b	2022-09-13

### 3.5 MODIFICATION AUX REGISTRES DES INSCRITS

#### 3.5.1 Les cessations de fonctions d'une personne physique autorisée, d'une personne désignée responsable, d'un chef de la conformité ou d'un dirigeant responsable

Aucune information

#### 3.5.2 Les cessations d'activités

##### Cabinets de services financiers

Inscription	Nom du cabinet ou du représentant autonome	Disciplines	Date de cessation
512953	GUSMAN GERVAIS	Courtage hypothécaire Assurance de personnes	2022-09-09
600866	JOSÉE SAUVAGEAU SOLUTIONS FINANCIÈRES INC.	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2022-09-09
606418	HONGXI LIU	Assurance de personnes	2022-09-09
607549	SUZANNE GAGNON	Planification financière	2022-09-08

#### 3.5.3 Les ajouts concernant les personnes physiques autorisées, les personnes désignées responsables, d'un chef de la conformité ou d'un dirigeant responsable

##### Courtiers

Nom de la firme	Nom	Prénom	Date
DESJARDINS GESTION INTERNATIONALE D'ACTIFS INC.	BEULAC	TONY	2022-09-13
GESTION D'INVESTISSEMENTS DURABLES POWER INC.	GRIMARD	DOMINIC	2022-09-07
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	BROSSEAU	SYLVAIN	2022-09-08
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	LEROUX	BENOIT	2022-09-13
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	BESSETTE	HUGUES	2022-09-13
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	MANCINI PULIAFICO	JANE	2022-09-13

**Conseillers**

Nom de la firme	Nom	Prénom	Date
DESJARDINS GESTION INTERNATIONALE D'ACTIFS INC.	BEAULAC	TONY	2022-09-13
GESTION D'INVESTISSEMENTS DURABLES POWER INC.	GRIMARD	DOMINIC	2022-09-07
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	BROSSEAU	SYLVAIN	2022-09-08
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	LEROUX	BENOIT	2022-09-13
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	BESSETTE	HUGUES	2022-09-13
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	MANCINI PULIAFICO	JANE	2022-09-13

**Gestionnaires**

Nom de la firme	Nom	Prénom	Date
DESJARDINS GESTION INTERNATIONALE D'ACTIFS INC.	BEAULAC	TONY	2022-09-13
GESTION D'INVESTISSEMENTS DURABLES POWER INC.	GRIMARD	DOMINIC	2022-09-07
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	BROSSEAU	SYLVAIN	2022-09-08
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	LEROUX	BENOIT	2022-09-13
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	BESSETTE	HUGUES	2022-09-13
GESTION DE PLACEMENTS INNOCAP INC.	MANCINI PULIAFICO	JANE	2022-09-13

**3.5.4 Les nouvelles inscriptions****Cabinets de services financiers**

Inscription	Nom du cabinet	Nom du dirigeant responsable	Disciplines	Date d'émission
607570	ASSURANCE JÉRÔME LAGRANGE INC.	JÉRÔME LAGRANGE	Assurance de dommages (courtier)	2022-09-07

Inscription	Nom du cabinet	Nom du dirigeant responsable	Disciplines	Date d'émission
607571	GESTION PIERRE BORDUA INC.	PIERRE BORDUA	Assurance de personnes Assurance de dommages	2022-09-07
607572	LES SERVICES FINANCIERS NADINE BOULET INC.	NADINE BOULET	Assurance de personnes	2022-09-08
607573	L. ASSURE INC.	MARIE-CHANTAL LABRECQUE	Assurance de dommages (courtier)	2022-09-09
607576	9440-5396 QUÉBEC INC.	JÉRÉMY GAUTHIER	Assurance de personnes	2022-09-09

### 3.6 AVIS D'AUDIENCES

Aucune information.

### 3.7 DÉCISIONS ADMINISTRATIVES ET DISCIPLINAIRES

Aucune information.

#### 3.7.1 Autorité

Aucune information.

#### 3.7.2 TMF

Les décisions prononcées par le Tribunal administratif des marchés financiers (anciennement « Bureau de décision et de révision en valeurs mobilières » et « Bureau de décision et de révision ») sont publiées à la section 2.1.2 du Bulletin.

#### 3.7.3 OAR

**Veillez noter que les décisions rapportées ci-dessous peuvent faire l'objet d'un appel, selon les règles qui leur sont applicables.**

##### 3.7.3.1 Comité de discipline de la CSF

## COMITÉ DE DISCIPLINE

### CHAMBRE DE LA SÉCURITÉ FINANCIÈRE

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC

N°: CD00-1436

DATE: 24 août 2022

---

LE COMITÉ :	M <sup>e</sup> Madeleine Lemieux	Présidente
	M. Marc Binette, Pl. Fin.	Membre
	M. Stéphane Prévost, A.V.C.	Membre

---

#### SYNDIC DE LA CHAMBRE DE LA SÉCURITÉ FINANCIÈRE

Partie plaignante

c.

**HÉLÈNE LAVOIE**, conseillère en sécurité financière (certificat numéro 120085)

Partie intimée

---

#### DÉCISION SUR CULPABILITÉ

---

**CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 142 DU *CODE DES PROFESSIONS*, LE COMITÉ A PRONONCÉ L'ORDONNANCE SUIVANTE :**

- **Ordonnance de non-divulgence, de non-publication et de non-diffusion des noms et prénoms des consommateurs concernés par la plainte disciplinaire ainsi que de toute information permettant de les identifier, étant entendu que la présente ordonnance ne s'applique pas à tout échange d'information prévu à la *Loi sur***

CD00-1436

PAGE 2

***l'encadrement du secteur financier (RLRQ, c. E-6.1) et à la Loi sur la distribution de produits et services financiers (RLRQ, c. D-9.2).***

[1] L'intimée fait l'objet d'une plainte disciplinaire dans laquelle le syndic lui reproche d'avoir incité de façon pressante ou répétée des consommateurs à souscrire à des produits financiers. Un quatrième chef d'infraction lui reproche d'avoir entravé le travail de l'enquêteur de la Chambre de la sécurité financière (« CSF »).

**L'AUDITION**

[2] L'audition a d'abord été fixée aux 25, 26 et 27 janvier 2021.

[3] L'intimée a demandé et obtenu que cette audition soit reportée en invoquant notamment des raisons de santé. L'audition a été fixée aux 24, 25 et 26 mars 2021.

[4] Le 11 mars 2021, l'intimée a demandé par courriel « *l'annulation de l'avis d'audition* » en invoquant des moyens qui, de l'avis du comité, étaient de la nature de moyens de défense. La présidente du comité a informé l'intimée qu'elle pouvait faire valoir ses moyens de défense lors de l'audition.

[5] Le 17 mars 2021, l'intimée a demandé à nouveau, par courriel, la remise de l'audition en invoquant des raisons de santé. En conférence de gestion tenue le 22 mars 2021, l'intimée a accepté de procéder aux dates fixées en autant que les auditions durent au plus une demi-journée, ce que le comité et le syndic ont accepté.

[6] Les audiences ont débuté comme prévu le 24 mars 2021 et l'intimée était présente, mais non représentée. Le comité a ajourné la séance à 12h13 pour poursuivre le lendemain.

CD00-1436

PAGE 3

[7] Le 25 mars 2021, l'intimée était absente. Le comité a suspendu la séance et plusieurs tentatives ont été faites par le procureur du syndic et par la secrétaire du comité pour rejoindre l'intimée, tant par courriel que par téléphone, toutes sans succès. Lors d'une des tentatives de rejoindre l'intimée faite par la secrétaire du comité, lorsque celle-ci s'identifie, l'intimée coupe immédiatement la conversation.

[8] À la reprise, le comité a constaté l'absence de l'intimée et a autorisé le plaignant à procéder ex parte. L'audition a été suspendue à 10h30. Un nouvel avis de convocation a été envoyé à l'intimée, par courriel et par huissier, pour l'informer de la poursuite de la séance le lendemain le 26 mars 2021. La secrétaire a également informé l'intimée qu'elle pouvait écouter l'enregistrement de la séance du 25 mars 2021.

[9] Le 26 mars 2021, le comité a constaté à nouveau l'absence de l'intimée et a autorisé le plaignant à procéder ex parte à la suite de quoi, le comité a pris le dossier en délibéré.

[10] Pendant le délibéré, plus précisément le 29 mars 2021, le secrétariat reçoit une lettre de l'intimée, lettre qui a été postée le 26 mars 2021, à 13h. La lettre est accompagnée d'un certificat médical; il s'agit d'un formulaire destiné à un assureur daté du 20 mars 2021 et indiquant que l'intimée a subi une chirurgie en novembre 2020, qu'elle sera en suivi de cette chirurgie et qu'elle est en invalidité totale permanente.

[11] Même si cette lettre a été postée après que le comité a pris l'affaire en délibéré, le comité a pris l'initiative d'offrir à nouveau à l'intimée l'opportunité de présenter ses moyens de défense.

[12] Le comité a donc convoqué l'intimée à une conférence de gestion et elle ne s'y est pas présentée. Le comité a dès lors repris son délibéré.

### **LA PLAINTE**

CD00-1436

PAGE 4

[13] La plainte qui comporte quatre chefs d'infraction se lit comme suit :

1. À Saint-Nazaire, vers les mois de mai et juin 2018, l'intimée n'a pas agi avec dignité et modération à l'endroit de J.L. et G.G. en incitant ceux-ci de façon pressante ou répétée à souscrire à des produits financiers malgré leur volonté exprimée à ne pas procéder ainsi qu'en entrant en contact avec eux de façon intempestive et sans y être autorisée, contrevenant ainsi aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*.
2. À Ste-Monique, vers l'année 2018, l'intimée n'a pas agi avec dignité et modération à l'endroit de Re. B. en incitant celui-ci de façon pressante ou répétée à souscrire une assurance malgré sa volonté exprimée de ne pas y procéder, contrevenant ainsi aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*.
3. À St-Gédéon, vers l'année 2018, l'intimée n'a pas agi avec dignité et modération à l'endroit de Ro. B. en l'incitant de façon pressante ou répétée à souscrire une assurance malgré sa volonté exprimée de ne pas procéder et en lui faisant signer des documents sous de faux prétextes, contrevenant ainsi aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*.
4. À Alma, entre les 14 février et 25 mars 2019, l'intimée a entravé le travail d'un enquêteur de la Chambre de la sécurité financière notamment en ne répondant pas de façon diligente et courtoise aux demandes de l'enquêteur et en refusant de se présenter à une rencontre à laquelle elle avait été dûment convoquée, contrevenant ainsi à l'article 342 de la *Loi sur la distribution de produits et services financiers*, 42 et 43 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*.

### **CONTEXTE**

[14] L'intimée est représentante en assurance de personnes. Elle a détenu un certificat en assurance de personnes pour le cabinet Industrielle Alliance, Assurances et services financiers inc. (« I.A. ») jusqu'au 9 janvier 2013. Elle a toutefois cessé de travailler pour I.A. en 2012 à une date indéterminée. Elle est alors devenue représentante autonome.

[15] Le comité a entendu M<sup>me</sup> Lucie Coursol, enquêteur à la CSF. Il a fait l'écoute de conversations entre l'enquêteur et certains des consommateurs ou des

CD00-1436

PAGE 5

membres de leur famille. Le comité a également entendu le chef du contentieux d'Assomption Vie. Leurs témoignages respectifs sont analysés ci-après.

### **CHEF D'INFRACTION 1**

[16] L'enquête de la CSF est initiée par une plainte déposée à l'Autorité des marchés financiers (« l'AMF ») par le fils des consommateurs J.L. et G.G. en juin 2018. Il se plaint de harcèlement envers ses parents et soutient que l'intimée aurait vendu à ses parents, âgés respectivement de 82 ans et de 85 ans, des polices d'assurance-vie qu'ils ont par la suite annulées parce que trop coûteuses.

[17] Du témoignage du fils des consommateurs, le comité retient que ses parents lui ont demandé d'examiner leurs polices d'assurance-vie parce qu'ils trouvaient que cela leur coûtait trop cher. Tant lors de l'entrevue avec l'enquêteur de la CSF que lors de son témoignage, il situe cette demande de ses parents en 2016. La preuve révèle plutôt que cet événement a eu lieu bien avant.

[18] Après avoir examiné les polices, il tente de communiquer avec l'intimée en appelant chez I.A. Il apprend que l'intimée ne travaille plus chez I.A. et c'est une directrice qui répond à ses demandes.

[19] La seule preuve documentaire que des polices d'assurance ont été vendues aux consommateurs provient d'I.A. qui répond par écrit à la demande de l'enquêteur de la CSF en octobre 2019.

[20] Tout d'abord, I.A. confirme que des produits ont été souscrits par l'entremise de l'intimée concernant les parents du demandeur d'enquête. En fait, plusieurs produits ont été souscrits et tous ont été, soit résiliés à la demande des consommateurs, soit refusés par I.A.

[21] En voici la liste :

CD00-1436

PAGE 6

- XXX187 souscrit le 13 juin 2006, résilié à la demande du client le 23 avril 2012;
- XXX742 souscrit le 31 août 2009, résilié à la demande du client le 19 avril 2012;
- XXX209 souscrit le 31 mai 2006, résilié le 6 octobre 2006;
- XXX830 souscrit le 3 septembre 2008, mais refusé par I.A.;
- XXX230 souscrit le 3 décembre 2008, mais refusé par I.A.;
- XXX482 souscrit le 17 octobre 2011 et résilié le 19 avril 2012;
- XXX130 souscrit le 29 novembre 2011, mais refusé par I.A.

[22] C'est donc sept produits qui ont été souscrits entre 2006 et 2011 et les résiliations les plus tardives ont été faites en 2012. Le comité retient que ce sont les polices d'assurance annulées en 2012 qui sont les polices qui ont été annulées à la suite de l'intervention du fils des consommateurs.

[23] L'intimée aurait communiqué avec les consommateurs dans les jours qui ont suivi la résiliation des polices à plusieurs reprises selon le témoin. Ce ne sont pas précisément ces événements qui sont à l'origine de la plainte mais ils permettent de comprendre ce qui s'est passé en 2018.

[24] Que s'est-il donc passé en 2018? Que s'est-il passé pour que les consommateurs en viennent à consulter une avocate et lui donner mandat d'envoyer une mise en demeure à l'intimée pour qu'elle cesse de les harceler? Ils ont encouru des frais pour faire cesser un comportement qu'ils ont jugé suffisamment perturbant pour faire ces démarches.

[25] Le comité croit les témoins lorsqu'ils affirment tant à l'enquêteur de la CSF que devant le comité que M<sup>me</sup> Lavoie s'est rendue au domicile des consommateurs, sans y être invitée et sans rendez-vous. Le comité croit leur témoignage lorsqu'ils affirment qu'elle a été insistante pour leur vendre de

CD00-1436

PAGE 7

l'assurance-vie malgré leur refus. Toutefois, aucun produit n'a été vendu aux consommateurs.

[26] Quand l'intimée communique avec les consommateurs en 2018, ils appellent à nouveau leur fils parce qu'ils se sentent harcelés par l'intimée. Malgré le refus donné au téléphone, l'intimée s'est rendue à leur domicile, sans rendez-vous, en soirée vers 20h30. Elle tente de les convaincre de souscrire une assurance-vie ce qu'ils refusent. Le consommateur G.G. utilisent les mots « elle nous a tourmentés » pour leur vendre un produit alors qu'ils lui avaient dit sept ou huit fois qu'ils n'en voulaient pas et qu'ils avaient tout ce dont ils avaient besoin. Elle ne lâchait pas, répète-t-il.

[27] Les consommateurs ont témoigné qu'ils avaient cessé de répondre au téléphone par crainte que ce ne soit l'intimée qui les relance. Elle leur avait en effet annoncé qu'elle reviendrait les voir parce qu'elle avait désormais la charge du secteur où ils demeurent.

[28] Parce que c'est ce dont il s'agit : l'intimée a vendu des assurances-vie, les consommateurs ont résilié les polices en 2012 et en 2018, ce n'est rien d'autre qu'une relance pour tenter de leur vendre à nouveau de l'assurance-vie.

[29] Cette relance n'a pas réussi parce que les consommateurs ont demandé l'aide de leur fils. C'est à ce moment qu'ils consultent une avocate qui envoie une mise en demeure à l'intimée lui enjoignant de ne plus téléphoner aux consommateurs, de ne plus se présenter à leur domicile et de passer par son entremise si des documents devaient être signés par eux. Ils ont acquitté la note d'honoraires de l'avocate.

[30] Les appels ont d'ailleurs cessé après l'envoi de cette mise en demeure à l'intimée.

CD00-1436

PAGE 8

[31] Pour toutes ces raisons, le comité est d'avis que l'intimée n'a pas agi avec dignité et modération à l'endroit des consommateurs J.L. et G.G. en les incitant à souscrire à des polices d'assurance-vie de façon pressante malgré leur refus clairement exprimé. La situation est d'autant plus troublante que les consommateurs sont des personnes âgées et que l'intimée aurait dû respecter leur volonté et ajuster sa conduite à leur âge et à leur situation.

[32] Elle a ainsi contrevenu aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*.

[33] Conformément à l'interdiction de condamnations multiples, le comité ordonnera la suspension conditionnelle des procédures pour ce qui est de la contravention à l'article 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*.

## **CHEF D'INFRACTION 2**

[34] Vers le 9 janvier 2018, l'intimée se présente au domicile de M<sup>me</sup> A.-M. D., âgée de 86 ans et de M. Re. B. son mari. On est en soirée autour de l'heure du souper. L'intimée avait annoncé sa visite par un appel téléphonique. M<sup>me</sup> A.-M. D. souscrit une police d'assurance-vie au montant de 4 000 \$ avec une prime annuelle de 1 033,20 \$.

[35] Cette police d'assurance-vie sera annulée dans les semaines qui ont suivi la souscription. M<sup>me</sup> A.-M.D. réalise que la prime est trop élevée pour ses capacités financières.

[36] Ce n'est pas la vente de cette police d'assurance-vie qui fait l'objet de la plainte, mais plutôt les tentatives répétées et l'insistance de l'intimée à vendre aussi une police d'assurance-vie au mari de M<sup>me</sup> A.-M.D. à la même date.

CD00-1436

PAGE 9

[37] Le comité a entendu M<sup>me</sup> A.-M.D., l'épouse de Re. B. Elle relate la visite de l'intimée à sa résidence en 2018. Elle décrit M<sup>me</sup> Lavoie comme étant « *sans gêne* », parlant au téléphone avec son fils. Elle accepte que l'intimée lui présente le produit d'assurance qu'elle acceptera de souscrire pour ensuite l'annuler.

[38] Son mari, Re. B., était présent mais dans une autre pièce de la maison. L'intimée s'approche et fait son offre d'une proposition d'assurance-vie pour Re. B.

[39] Sa fille qui est aussi présente, explique à son père ce que l'intimée veut lui vendre; il indique qu'il ne veut pas de ce produit. L'intimée se rend alors dans le salon, la pièce où se trouve Re. B., et elle propose à nouveau le produit d'assurance-vie qu'elle veut lui vendre.

[40] Leur fille demande à l'intimée de « *le laisser tranquille, il vous a dit non* ».

[41] L'intimée se retourne vers elle et, sur un ton décrit comme « *autoritaire* » par M<sup>me</sup> A.-M.D., lui dit : « *Toi, là, tu vas être la première à venir chercher le chèque* ».

[42] L'intimée tente ensuite de convaincre l'épouse de Re. B. de prendre l'assurance au nom de son mari; M<sup>me</sup> D. lui répète « *il a dit non* ».

[43] Il y a donc eu trois tentatives, dans un très court laps de temps, de vendre une assurance-vie à une personne âgée qui a pourtant clairement signifié son refus de souscrire à un tel produit le tout accompagné de propos dérogatoires à la fille de Re. B.

[44] Dans les jours qui ont suivi l'annulation de la police d'assurance-vie souscrite par M<sup>me</sup> A.-M. D., l'intimée lui téléphone et lui fait reproche d'avoir annulé la police qu'elle venait de souscrire par son entremise. « *Vous me faites perdre de l'argent* » lui aurait-elle dit.

CD00-1436

PAGE 10

[45] L'intimée a-t-elle manqué de dignité et de modération dans ses rapports avec le couple A.-M.D. et Re. B.?

[46] Il est difficile de mesurer le degré d'insistance qui transforme une stratégie de vente en un manque de modération et en une vente qui est faite avec une insistance démesurée. Le comité est d'avis que le syndic s'est déchargé de son fardeau de prouver que l'intimée a contrevenu aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*.

[47] L'article 8 du Code interdit au représentant d'inciter une personne de façon pressante ou répétée à acquérir un produit.

[48] Les trois tentatives de vente d'une assurance-vie à Re. B., malgré son refus, sont justement des incitations répétées qui excèdent les représentations qui sont acceptables.

[49] Rappelons qu'en matière disciplinaire les éléments essentiels d'un chef d'infraction ne sont pas définis par la seule formulation de son libellé. Ils relèvent d'abord de la disposition de rattachement qui y est énoncée. Lorsqu'il y a des références à plus d'une norme, comme c'est le cas ici, il faut que la formulation délimite suffisamment le comportement blâmable pour que la personne soit en mesure de connaître les faits précis qu'on lui reproche.

[50] Le comité est d'avis que les propos tenus à la fille de Re. B. constituent un manque de dignité contrevenant à l'article 6 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*. Cet article 6 du Code impose au représentant un devoir de dignité et de modération. L'offre répétée d'un produit, accompagnée de tels propos, est un réel manque de dignité de la part d'un représentant.

[51] Pour ces raisons, le comité déclarera l'intimée coupable d'avoir contrevenu aux articles 6 et 8 du Code. Le comité ordonnera la suspension

CD00-1436

PAGE 11

conditionnelle des procédures pour ce qui est de la contravention à l'article 8 du Code.

### **CHEF D'ACCUSATION 3**

[52] Les événements qui ont trait au chef d'infraction 3 ont également lieu en 2018. Ils concernent un consommateur M. Ro. B., âgé à ce moment de 85 ans.

[53] C'est sa fille qui a déposé une plainte au nom de son père auprès d'Assomption Vie en mars 2019; en voici un extrait :

*« Mme Hélène Lavoie est venue pour me vendre une assurance-vie. Cette dame a été 3 heures à la maison à me tourmenter pour me vendre cette assurance. Elle me dit que tout d'abord, on va remplir la demande pour savoir si vous allez être accepté auprès de la compagnie. Même si je n'étais pas d'accord, alors elle me fait signer et m'indique de nouveau que c'est juste une demande. Je signe pour m'en débarrasser et me dit qu'elle me redonnera des nouvelles. Environ 2-3 jours plus tard, elle revient me dire que je suis accepté, mais je n'ai pas changé d'idée, je n'étais toujours pas d'accord de prendre cette assurance.*

*Même si je lui ai dit à maintes reprises que je ne veux pas cette assurance, fatigué, tanné, je lui ai dit que c'est quasi une arnak! elle me réponds, quel avait de bons avocats pour se défendre et partie fâchée. » (copié tel quel)*

[54] La suite, également rédigée par la fille de Ro. B., indique que son père croyait que cette police était annulée mais elle était bel et bien en vigueur. Les paiements de la prime ont en effet été prélevés par l'assureur.

[55] C'est la fille du consommateur qui en a demandé l'annulation.

[56] Assomption Vie fait enquête après avoir reçu la plainte de Ro. B. Le chef de la conformité témoigne de sa conversation avec l'intimée pour recueillir sa version des faits qu'il n'a pas relatée au comité.

[57] Après l'enquête, l'ombudsman d'Assomption Vie a conclu que la plainte était « *fondée en partie* » et a conclu un règlement à l'amiable avec le client.

CD00-1436

PAGE 12

[58] Assomption Vie avait déjà restreint les droits de l'intimée à des services à des clients existants. Après l'enquête consécutive à la plainte de Ro. B., Assomption Vie lui a retiré son code d'agent et a informé la CSF des plaintes la concernant.

[59] Les faits relatés dans cette plainte sont évidemment troublants. Toutefois, le texte de la plainte a été écrit par la fille de Ro. B. qui n'était pas présente lorsque les événements se sont produits. C'est en aidant son père à mettre de l'ordre dans ses affaires qu'elle a constaté qu'il payait des primes d'assurance et qu'elle a appris de son père qu'il croyait cette police annulée ou à tout le moins qu'il ignorait qu'il détenait cette assurance.

[60] Le comité n'a pas entendu ni Ro. B. ni sa fille. Celle-ci avait d'ailleurs prévenu l'enquêteur de la CSF que son père ne pouvait témoigner à cause de son âge et de ses problèmes d'autonomie.

[61] Cette plainte envoyée à l'assureur n'est pas non plus une déclaration assermentée qu'aurait faite Ro. B. à l'assureur ou à une autorité règlementaire.

[62] Le chef du contentieux d'Assomption Vie a brièvement relaté l'enquête faite par l'ombudsman; ce n'est pas lui qui a fait l'enquête et il n'a pas rencontré ni Ro. B. ni sa fille. Tout ce que le comité sait de l'enquête menée par l'assureur, c'est la conclusion « partiellement acceptée » et les dénégations de l'intimée quant à des accusations de harcèlement.

[63] Il témoigne également de deux autres plaintes reçues par Assomption Vie comportant des allégations de ventes d'assurance-vie sous pression. Le comité ignore le contenu de ces plaintes et ce qu'il en est advenu. Ces faits ne semblent pas avoir été portés à l'attention du syndic de la CSF.

CD00-1436

PAGE 13

[64] Le syndic invite le comité à admettre le témoignage écrit de la fille du consommateur et le témoignage du chef du contentieux comme étant une preuve suffisante que les faits allégués dans la plainte se sont produits.

[65] Il invoque l'âge avancé du consommateur et sa vulnérabilité pour expliquer son incapacité à venir témoigner devant le comité; il invite le comité à faire jurisprudence et accorder aux témoins vulnérables en raison de leur âge la même protection qu'aux victimes de crimes sexuels.

[66] Au soutien de sa prétention, il invoque l'arrêt *R. c. Khan* dans lequel la Cour suprême décide qu'une approche fondée trop strictement sur les exceptions traditionnelles à l'admission du oui-dire peut mener à l'exclusion de preuve utile et nécessaire.

[67] L'approche plus flexible se décrit comme suit :

*« [...] La question est donc de savoir dans quelle mesure, le cas échéant, les restrictions de la règle du oui-dire devraient être assouplies dans le cas d'un témoignage d'enfant. La question est très importante compte tenu du nombre de plus en plus élevé de poursuites relatives à des infractions de nature sexuelle perpétrées contre des enfants et des difficultés que comporte souvent l'obligation pour les enfants de raconter et de revivre des événements souvent traumatisants entourant l'épisode, au cours d'une longue série de rencontres avec les parents, les travailleurs sociaux, les policiers et enfin les différents paliers judiciaires.*

[...]

*Les quatre critères de lord Pearce peuvent se ramener à deux exigences générales: la nécessité et la fiabilité. En l'espèce, la déclaration de l'enfant à sa mère satisfait à ces exigences générales ainsi qu'aux critères plus précis. Il y avait nécessité puisque, comme le juge du procès l'a conclu, les autres éléments de preuve de l'événement étaient inadmissibles. Pour reprendre les propos de lord Pearce, la situation comportait une difficulté d'obtenir d'autres éléments de preuve. Le témoignage comportait également des indices sérieux de fiabilité. T. était désintéressée, en ce sens que sa déclaration ne servait pas son intérêt personnel. Elle a fait la déclaration avant même qu'il ne soit question de litige. Et il ne fait pas de doute qu'elle avait des moyens de connaissance particuliers de l'événement dont elle a fait part à sa mère. En outre, la déclaration d'un enfant*

CD00-1436

PAGE 14

*en bas âge sur ces questions peut comporter en soi sa propre marque de fiabilité.*<sup>1</sup> (nos soulignements)

[68] Il faut donc que certaines conditions existent pour que cet assouplissement des règles du ouï-dire s'applique. Le syndic justifie la nécessité par l'âge et la vulnérabilité du consommateur et son incapacité à témoigner devant le comité. Certes, mais encore faut-il que la déclaration soit fiable et suffisamment complète et explicite pour démontrer que les faits reprochés se sont produits. Ce n'est pas le cas.

[69] La déclaration doit avoir été faite avant que le litige ne naisse. Or la déclaration est une plainte qui vise à obtenir un remboursement de primes. Il y a donc un litige.

[70] En l'absence du témoignage de la personne qui a recueilli les propos de Ro. B. et les a transcrits, il n'est pas possible d'admettre cette déclaration comme une preuve fiable des événements qui y sont relatés. Le comité n'est pas en mesure d'évaluer la fiabilité de ce ouï-dire.

[71] Faute de preuve, le comité n'a d'autre choix que d'acquitter l'intimée sous le chef d'accusation 3 de la plainte.

#### **CHEF D'INFRACTION 4**

[72] L'entrave à l'enquête du syndic est une infraction grave et cette infraction est toujours sévèrement punie par les comités de discipline.

[73] La première communication du syndic avec l'intimée remonte au 8 juillet 2018. Le syndic informe l'intimée qu'une enquête est ouverte à son sujet et que l'enquêteur communiquera éventuellement avec elle.

---

<sup>1</sup> R. c. *Khan*, 1990 CanLII 77 (CSC), [1990] 2 RCS 531

CD00-1436

PAGE 15

[74] L'enquêteur témoigne de ses difficultés lors de chacune de ses communications téléphoniques avec l'intimée : l'intimée argumente, questionne les façons de faire de la CSF et va jusqu'à menacer de poursuivre en justice la CSF si on continue l'enquête à son sujet.

[75] De guerre lasse, l'enquêteur finit par convoquer l'intimée à une rencontre aux bureaux de la CSF à Montréal. La convocation est envoyée par courriel le 13 mars 2019 pour une rencontre fixée au 25 mars à 9h30.

[76] Dans un échange de courriels entre l'enquêteur et l'intimée, celle-ci questionne l'opportunité d'une telle rencontre mais confirme qu'elle sera présente à l'enquêteur qui lui rappelle que sa présence est obligatoire.

[77] Le 25 mars, jour prévu pour la rencontre entre l'intimée et l'enquêteur, vers 8h30, l'intimée lui téléphone pour lui dire qu'elle ne se présentera pas à la rencontre parce qu'elle a un contretemps; elle demande le report de la rencontre.

[78] L'enquêteur lui demande de lui expliquer ce qu'est ce contretemps; l'intimée lui répond que c'est « personnel et confidentiel »; invitée à plusieurs reprises par l'enquêteur à expliquer ce contretemps, l'intimée refuse et ajoute qu'elle donnera ses explications quand l'enquêteur lui aura dit quelles sont les plaintes portées contre elle et qui sont les plaignants.

[79] Lorsque l'enquêteur lui explique que le défaut de se présenter sans donner d'explications constitue de l'entrave, l'intimée lui répond qu'elle lui donnera sa raison quand elle aura les plaintes et qu'elle ne se justifiera pas. « Pensez-y et rappelez-moi » dit l'intimée à l'enquêteur avant de mettre fin à la conversation.

[80] La rencontre fixée au 25 mars n'aura pas lieu en raison de l'absence de l'intimée et l'enquêteur ne recevra jamais les explications de l'intimée pour ce défaut de se présenter. Une rencontre avec l'enquêteur aura finalement lieu quelques jours plus tard, le 28 mars 2019.

CD00-1436

PAGE 16

[81] L'enquêteur demande à l'intimée d'apporter avec elle le dossier du consommateur G.G. L'intimée lui répond que ce dossier n'est pas en sa possession et qu'il est demeuré à I.A. lorsqu'elle a cessé d'être représentante pour ce cabinet.

[82] L'enquêteur témoigne que les communications avec l'intimée « ne sont pas faciles » mais qu'au final « on finissait par obtenir » ce qui avait été demandé.

[83] Le comité est d'avis que l'intimée a entravé le travail de l'enquêteur du bureau du syndic et a ainsi contrevenu à l'article 342 de la *Loi sur la distribution des produits et services financiers* qui interdit de faire entrave à l'action du syndic. La loi et les règlements imposent des obligations de collaboration et de franchise à l'égard du syndic. L'importance du rôle du syndic, à l'étape de l'enquête, est primordial et a été reconnu à plusieurs reprises par les tribunaux. Il s'agit de la « pierre angulaire » du fonctionnement du système disciplinaire.

[84] L'article 42 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (le Code) est précis : le représentant doit répondre dans les plus brefs délais et de façon complète et courtoise à toute correspondance provenant du bureau du syndic.

[85] Cette collaboration doit se manifester dès que l'enquêteur formule ses demandes au représentant; argumenter, tergiverser, menacer, imposer des conditions à sa collaboration, ce n'est pas de la collaboration bien au contraire. L'enquête du syndic ne doit pas devenir une course à obstacles en raison des réticences de la personne qui fait l'objet de l'enquête.

[86] L'article 43 du Code prévoit que le représentant doit se présenter à toute rencontre à laquelle il est convoqué; confirmer sa présence à une rencontre puis faire défaut de se présenter mais surtout refuser de donner la moindre explication pour expliquer son absence est un comportement qui contrevient au Code et qui constitue de l'entrave au travail du syndic.

CD00-1436

PAGE 17

[87] Pour toutes ces raisons, l'intimée sera trouvée coupable d'avoir contrevenu à l'article 342 de la *Loi sur la distribution des produits et services financiers* et aux articles 42 et 43 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière*. Le Comité ordonnera la suspension conditionnelle des procédures quant à ceux deux dernières dispositions de rattachement.

**POUR CES MOTIFS, le comité de discipline :**

**SOUS LE CHEF D'INFRACTION 1**

**DÉCLARE** l'intimée coupable d'avoir contrevenu aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (RLRQ, c. D-9.2, r. 3);

**ORDONNE** la suspension conditionnelle des procédures à l'égard de l'article 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (RLRQ, c. D-9.2, r. 3);

**SOUS LE CHEF D'INFRACTION 2**

**DÉCLARE** l'intimée coupable d'avoir contrevenu aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (RLRQ, c. D-9.2, r. 3);

**ORDONNE** la suspension conditionnelle des procédures à l'égard de l'article 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (RLRQ, c. D-9.2, r. 3)

**SOUS LE CHEF D'INFRACTION 3**

**ACQUITTE** l'intimée de l'accusation d'avoir contrevenu aux articles 6 et 8 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (RLRQ, c. D-9.2, r. 3);

CD00-1436

PAGE 18

**SOUS LE CHEF D'INFRACTION 4**

**DÉCLARE** l'intimée coupable d'avoir contrevenu à l'article 342 de la *Loi sur la distribution de produits et services financiers* (RLRQ, c. D-9.2) et aux articles 42 et 43 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (RLRQ, c. D-9.2, r. 3);

**ORDONNE** la suspension conditionnelle des procédures à l'égard des articles 42 et 43 du *Code de déontologie de la Chambre de la sécurité financière* (RLRQ, c. D-9.2);

**CONVOQUE** les parties, avec l'assistance de la secrétaire du comité de discipline à une audition sur sanction;

**PERMET** la notification de la présente décision à l'intimée par moyen technologique conformément à l'article 133 du *Code de procédure civile* (RLRQ, c. C-25.01), à savoir par courrier électronique.

(S) M<sup>e</sup> Madeleine Lemieux

---

**M<sup>e</sup> MADELEINE LEMIEUX**  
Présidente du comité de discipline

(S) Marc Binette

---

**M. MARC BINETTE, PL. FIN.**  
Membre du comité de discipline

(S) Stéphane Prévost

---

**M. STÉPHANE PRÉVOST, A.V.C.**  
Membre du comité de discipline

**M<sup>e</sup> Joël Roy**  
**MERCIER LEDUC**  
Avocats de la partie plaignante

CD00-1436

PAGE 19

**M<sup>me</sup> Hélène Lavoie**

Partie intimée

Absente et non représentée

Dates d'audience : 24, 25 et 26 mars 2021

**COPIE CONFORME À L'ORIGINAL SIGNÉ**

A0430

A2210

3.7.3.2 Comité de discipline de la ChAD

Aucune information.

3.7.3.3 OCRCVM

Aucune information.

3.7.3.4 Bourse de Montréal Inc.

Aucune information.

### 3.8 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

# 4.

## Indemnisation

---

- 4.1 Avis et communiqués
  - 4.2 Réglementation
  - 4.3 Autres consultations
  - 4.4 Fonds d'indemnisation des services financiers
  - 4.5 Autres décisions
-

## 4.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

## 4.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

### 4.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

#### 4.4 FONDS D'INDEMNISATION DES SERVICES FINANCIERS

Aucune information.

## 4.5 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

# 5.

## Institutions financières

---

- 5.1 Avis et communiqués
  - 5.2 Réglementation et lignes directrices
  - 5.3 Autres consultations
  - 5.4 Avis d'intention des assujettis et autres avis
  - 5.5 Sanctions administratives
  - 5.6 Protection des dépôts
  - 5.7 Autres décisions
-

## 5.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

### **Avis relatif au dépôt de l'état intermédiaire et autres documents pour la période se terminant le 30 septembre 2022 – Assureurs de dommages autorisés à exercer leurs activités au Québec**

En vertu des dispositions de la Loi sur les assureurs, RLRQ, c. A-32.1 (la « Loi »), tout assureur autorisé doit préparer et transmettre à l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité »), en la forme, la teneur et à la date que celle-ci détermine, les documents et les renseignements prévus à la Loi ou requis par l'Autorité (les « documents et renseignements exigés »).

Le dépôt électronique par l'entremise des Services en ligne (les « SEL ») de l'Autorité est obligatoire pour tous les documents et renseignements exigés.

L'annexe du présent avis contient les exigences spécifiques de l'Autorité relatives au dépôt des documents pour la période se terminant le 30 septembre 2022. Une version intégrale de ce présent avis est également disponible sur le site Web de l'Autorité à l'adresse :

<https://lautorite.qc.ca/professionnels/assureurs/divulgations/assurance-de-dommages/>

La version complète des documents portant signatures devra être conservée au bureau de l'assureur, pour fins d'examen par l'Autorité, le cas échéant.

#### **Sanctions administratives pécuniaires**

Nous vous rappelons qu'il est de la responsabilité de chaque assureur de s'assurer que l'Autorité reçoive, aux dates déterminées, les documents et renseignements exigés.

Des sanctions administratives pécuniaires peuvent être imposées à un assureur autorisé en cas de défaut de transmettre à l'Autorité les documents ou renseignements exigés ou lorsque ceux-ci sont incomplets ou ne sont pas transmis avant l'échéance prévue ou s'il refuse de les communiquer ou d'en donner accès à l'Autorité, conformément aux articles 491 et suivants de la Loi.

#### **Transmission électronique des données financières et autres documents**

Le Guide d'instructions pour la transmission des divulgations (Assureurs) explique la procédure à suivre pour le dépôt de fichiers sur les SEL de l'Autorité et fournit des instructions spécifiques, entre autres, les noms des fichiers à utiliser. Il est disponible sur le site Web de l'Autorité à l'adresse :

<https://lautorite.qc.ca/professionnels/assureurs/divulgations/assurance-de-dommages/>

Veuillez noter que le Guide d'instructions pour la transmission des divulgations (Assureurs) concernant l'utilisation des SEL ne dresse pas la liste de tous les documents et renseignements exigés ni la date d'échéance pour leur dépôt à l'Autorité.

#### **Renseignements additionnels :**

Si des renseignements s'avéraient nécessaires, veuillez adresser vos questions par courriel à l'adresse : [Info-Divulgations@lautorite.qc.ca](mailto:Info-Divulgations@lautorite.qc.ca)

Le 15 septembre 2022

**ASSUREURS DE DOMMAGES  
AUTORISÉS À EXERCER LEURS ACTIVITÉS AU QUÉBEC  
DOCUMENTS REQUIS POUR LA PÉRIODE SE TERMINANT LE 30 SEPTEMBRE 2022**

**CHARTRE DU QUÉBEC**

**ANNEXE**

Organisme d'autoréglementation	Code du relevé	Format du fichier	<u>Échéance</u> Nombre de jours suivant la date de fin de la période
1. État intermédiaire P&C, <u>dûment signé</u> . Le PDF doit être complet, en version imprimable, conforme à la version conservée au bureau de l'assureur.	-	PDF	45 jours
2. État intermédiaire P&C.	-	Excel	45 jours
3. Attestation de conformité des versions - État intermédiaire, <u>dûment signée</u> . <a href="https://lautorite.qc.ca/professionnels/assureurs/divulgations/assurance-de-dommages/">https://lautorite.qc.ca/professionnels/assureurs/divulgations/assurance-de-dommages/</a> (sous Formulaires et instructions)	110	PDF	45 jours

## 5.2 RÉGLEMENTATION ET LIGNES DIRECTRICES

Aucune information.

### 5.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

**5.4 AVIS D'INTENTION DES ASSUJETTIS ET AUTRES AVIS****FÉDÉRATION DES CAISSES DESJARDINS DU QUÉBEC  
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS BEAUHARNOIS****Avis du maintien d'une autorisation à la suite d'un changement de nom**

Avis est donné que l'Autorité des marchés financiers a maintenu inchangée l'autorisation d'exercer au Québec l'activité d'institution de dépôts de Caisse populaire Desjardins Beauharnois, à la suite de son réexamen en raison du changement de son nom pour celui de :

**Caisse Desjardins de Beauharnois**

L'institution de dépôts est située au :  
555, rue Ellice  
Beauharnois (Québec) J6N 1X8

Cet avis fait suite à l'avis d'intention publié le 4 août 2022.

Pour plus d'information concernant cette institution de dépôts, veuillez accéder au *Registre des assureurs, institutions de dépôts et sociétés de fiducie* disponible sur le site Web de l'Autorité à l'adresse suivante :

<https://lautorite.gc.ca/grand-public/registres/registre-assureurs-institutions-de-depots-et-societes-de-fiducie>

Fait le 12 septembre 2022

**LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE LIBERTÉ DE BOSTON****Avis de demande de révocation volontaire complète d'une autorisation**

Conformément à l'article 170 de la *Loi sur les assureurs*, RLRQ c. A-32.1, La Compagnie d'Assurance-Vie Liberté de Boston (nom utilisé au Québec par Liberty Life Assurance Company of Boston) (« Liberté ») a demandé la révocation complète de son autorisation d'exercer l'activité d'assureur au Québec.

En date du 5 août 2022, Liberté a cessé d'exercer les activités d'assureur dans toutes les catégories pour lesquelles elle est autorisée :

- Assurance sur la vie
- Assurance contre la maladie ou les accidents

L'Autorité fera droit à la demande si Liberté satisfait les conditions de la *Loi sur les assureurs*. L'avis de décision sera publié au Bulletin.

Pour plus d'information concernant cet assureur, veuillez accéder au *Registre des assureurs, institutions de dépôts et sociétés de fiducie* disponible sur le site Web de l'Autorité à l'adresse suivante :

<https://lautorite.gc.ca/grand-public/registres/registre-assureurs-institutions-de-depots-et-societes-de-fiducie>

Fait le 15 septembre 2022

## 5.5 SANCTIONS ADMINISTRATIVES

Aucune information.

## 5.6 PROTECTION DES DÉPÔTS

Aucune information.

## 5.7 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

# 6.

## Marchés de valeurs et des instruments dérivés

---

- 6.1 Avis et communiqués
  - 6.2 Réglementation et instructions générales
  - 6.3 Autres consultations
  - 6.4 Sanctions administratives pécuniaires
  - 6.5 Interdictions
  - 6.6 Placements
  - 6.7 Agréments, autorisations et opérations sur dérivés de gré à gré
  - 6.8 Offres publiques
  - 6.9 Information sur les valeurs en circulation
  - 6.10 Autres décisions
  - 6.11 Annexes et autres renseignements
-

## 6.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

### Avis relatif aux constats d'un examen sur la conciliation des éléments d'actif en portefeuille de fonds d'investissement avec le dépositaire

#### Contexte

Dans le cadre de son programme de surveillance des fonds d'investissement, l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité » ou « nous ») a effectué un examen portant sur la conciliation des éléments d'actif en portefeuille de fonds d'investissement avec le dépositaire (l'« examen »).

En vertu de l'article 11.1 du *Règlement 31-103 sur les obligations et dispenses d'inscription et les obligations continues des personnes inscrites*, RLRQ, c. V-1.1, r. 10 (le « Règlement 31-103 »), une société inscrite doit établir, maintenir et appliquer des politiques et procédures instaurant un système de contrôles et de supervision capable de a) fournir l'assurance raisonnable que la société et les personnes physiques agissant pour son compte se conforment à la législation en valeurs mobilières, et b) gérer les risques liés à son activité conformément aux pratiques commerciales prudentes.

La conciliation des actifs en portefeuille avec le relevé du dépositaire est une activité essentielle au respect d'obligations réglementaires ainsi qu'à la gestion des risques, notamment les risques d'erreur comptable et d'appropriation de fonds.

Par le présent avis, l'Autorité souhaite partager les principaux constats qui découlent de cet examen, et également communiquer les zones d'amélioration qu'elle a décelées.

#### Objectifs et portée

L'objectif de cet examen était de vérifier, à une date donnée et pour un échantillon de fonds d'investissement donné (individuellement, un « fonds » et collectivement, les « fonds »), l'existence, l'exhaustivité et l'exactitude des soldes d'encaisse et des titres en portefeuille. Les fonds sélectionnés sont gérés par divers gestionnaires de fonds d'investissement dont le siège est situé au Québec (les « GFI »).

Ainsi, nous avons comparé les éléments d'actif du portefeuille de chaque fonds présentés dans les systèmes de son GFI avec ceux figurant dans le relevé de son dépositaire. Le relevé du dépositaire, à titre de source d'information externe aux GFI, a permis de valider les éléments d'actif du portefeuille des fonds.

Afin d'atteindre notre objectif, nous avons analysé les attributs suivants pour chaque élément d'actif du portefeuille :

- La quantité ainsi que la valeur nominale;
- Le code de titre reconnu (code CUSIP/ISIN);
- La description (incluant le type, la devise, le taux de coupon et la maturité).

Une autre validation effectuée visait l'analyse du cadre de gouvernance et des contrôles internes en lien avec les activités de conciliation des éléments d'actif de certains GFI. Pour ces GFI, l'application des contrôles et procédures en place a également été évaluée.

## Sommaire des constats

Des observations et/ou recommandations ont été communiquées à certains GFI lorsque des lacunes ont été constatées.

Voici certaines statistiques établies sur la base de l'échantillon analysé :

- Aucun écart significatif n'a été détecté entre les positions inscrites aux registres des dépositaires et celles inscrites aux registres des GFI;
- **30 %** des GFI présentaient certaines lacunes dans leur processus de conciliation;
- **25 %** des GFI présentaient certaines lacunes dans leurs politiques et procédures écrites;
- **15 %** des GFI présentaient une insuffisance de supervision des fonctions externalisées auprès des dépositaires.

## Principaux constats

### I. Lacunes dans le processus de conciliation du fonds

#### A. Justificatifs et fréquence du contrôle

Nous avons parfois noté l'absence de traces de vérifications afin de démontrer les contrôles effectués par les GFI sur le plan des conciliations entre les positions inscrites aux registres des dépositaires et celles inscrites aux registres des GFI. En effet, dans certaines situations observées, il n'existait pas de signature du préparateur ou du réviseur, ou de date apposée sur la conciliation.

De plus, certaines conciliations qui nous ont été fournies par des GFI ne présentaient aucune analyse et aucun justificatif permettant d'expliquer les écarts détectés. En cas d'écart, des explications et justificatifs doivent être documentés afin d'assurer un suivi et d'effectuer les corrections nécessaires.

Nous avons également remarqué dans certains cas que la conciliation des titres en portefeuille était effectuée hebdomadairement ou mensuellement, tandis que la valeur liquidative du fonds était calculée quotidiennement. Dans de telles situations, nous considérons qu'il serait approprié que le GFI ait des contrôles internes en place ainsi que des procédures suffisamment détaillées, afin de démontrer que, pour chaque date de calcul de la valeur liquidative du fonds, les éléments d'actif du portefeuille sont correctement validés.

#### B. Attributs et éléments d'actif non conciliés

Dans certains cas, nous avons constaté que des attributs importants dans l'identification d'un titre n'étaient pas conciliés, comme le code CUSIP/ISIN ou la description du titre (incluant le type, la devise d'origine, le taux de coupon et la date de maturité).

Nous avons également noté que les éléments d'actif du portefeuille suivants étaient parfois non conciliés :

- Soldes d'encaisse;
- Bons de souscription;
- Contrats de change à terme sur devises;
- Titres détenus dans d'autres fonds du même groupe;

- Des titres d'un sous-portefeuille dont la majorité avait une juste valeur nulle pour cause, par exemple, de faillite.

L'ensemble des éléments d'actifs détenus par les fonds devraient faire l'objet d'une conciliation, notamment afin de détecter tout changement dans la détention de ces actifs.

## II. Lacunes dans les politiques et procédures écrites

Nous avons constaté que certaines des politiques et procédures relatives au processus de conciliation étaient incomplètes, car elles n'incluaient pas certaines précisions pertinentes au bon déroulement des processus. Par exemple, les éléments suivants n'étaient pas toujours spécifiés aux politiques et procédures : la documentation du contrôle (signature, date, justificatifs à annexer), la spécification des attributs conciliés et le seuil de matérialité, la fréquence des contrôles, les relevés ou systèmes du dépositaire utilisés, la révision des conciliations ainsi que le processus de conciliation lié à l'encaisse.

Les politiques et procédures devraient également être mises à jour régulièrement, notamment lorsqu'une composante importante est modifiée, afin de refléter le processus réellement effectué.

Comme mentionné à l'article 11.1 de l'*Instruction générale relative au Règlement 31-103 sur les obligations et dispenses d'inscription et les obligations continues des personnes inscrites* (l'« Instruction générale du Règlement 31-103 »), les politiques et les procédures sont essentielles, mais ne constituent pas en soi un système de conformité acceptable. Un système efficace comprend également des contrôles internes, une surveillance quotidienne et systémique de même que des éléments de supervision.

## III. Manque de supervision du GFI à l'égard des fonctions externalisées

Le GFI est également responsable de s'assurer que le dépositaire de ses fonds se conforme à la norme de diligence stipulée au paragraphe 1) de l'article 6.6 du *Règlement 81-102 sur les fonds d'investissement*, RLRQ, c. V-1.1, r. 39, et au paragraphe 1) de l'article 14.3 du *Règlement 41-101 sur les obligations générales relatives au prospectus*, RLRQ, c. V-1.1, r. 14. De plus, comme le souligne la partie 11 de l'Instruction générale du Règlement 31-103, la société inscrite demeure responsable de toutes les fonctions externalisées.

Nous avons relevé que certains GFI externalisaient des fonctions à des tiers fournisseurs de services, telles que le calcul de la valeur liquidative ou l'évaluation des titres en portefeuille. Parfois, le GFI n'effectuait pas de supervision sur la fonction externalisée, telle qu'un contrôle sur une base régulière de la conciliation des éléments d'actif du portefeuille du fonds réalisée par l'agent de calcul de la valeur liquidative.

Par ailleurs, le GFI effectuait parfois lui-même la conciliation des éléments d'actif du portefeuille du fonds, mais n'incluait pas certains types d'éléments d'actif ou dépendait des justifications fournies par le tiers fournisseur de services pour expliquer certains écarts dans sa conciliation. Certains GFI n'étaient donc pas en mesure d'expliquer de manière appropriée la présence de certains écarts.

Les GFI devraient adopter des pratiques commerciales prudentes consistant notamment à effectuer un contrôle diligent de tiers fournisseurs de services. Ce contrôle diligent consiste notamment à évaluer la réputation, la stabilité financière et les contrôles internes pertinents des tiers fournisseurs de service.

## Conclusion

À la lumière de ces informations, nous relevons certaines lacunes dans les systèmes de conformité analysés. Nous avons demandé aux fonds concernés de mettre en place des mesures correctives afin de remédier à ces lacunes dans les plus brefs délais.

L'Autorité s'attend à ce que les constats et zones d'amélioration de cet avis soient pris en considération dans le cadre de l'amélioration continue du système de conformité en place afin d'assurer, entre autres, la protection des actifs des investisseurs sur une base régulière.

Dans le cadre de son programme de surveillance des fonds d'investissement, l'Autorité restera vigilante quant à l'évolution des enjeux révélés par cet examen.

**Renseignements complémentaires**

Pour toute question, veuillez vous adresser à la Direction de la surveillance des fonds d'investissement de l'Autorité des marchés financiers à l'adresse suivante : [DSFI@lautorite.qc.ca](mailto:DSFI@lautorite.qc.ca)

**Le 15 septembre 2022**

## 6.2 RÉGLEMENTATION ET INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

Aucune information.

### 6.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

## 6.4 Sanctions administratives pécuniaires

L'Autorité des marchés financiers publie dans cette section la liste des sanctions administratives pécuniaires. Les décisions de révision des sanctions administratives pécuniaires imposées aux émetteurs ainsi qu'aux initiés sont publiées à la section 6.4.3, distinctement des sections 6.4.1 et 6.4.2 qui contiennent les décisions initiales imposées à la suite d'un défaut de respecter une disposition prévue au titre III de la *Loi sur les valeurs mobilières* (« LVM ») ou encore, les articles 96 à 98 ou 102 de cette même loi. (274.1 LVM / 271.13, 271.14 *Règlement sur les valeurs mobilières* (« RVM »)).

### 6.4.1 - Émetteurs assujettis

Le tableau publié dans cette section présente les sanctions administratives pécuniaires imposées aux émetteurs assujettis à la suite d'un défaut de respecter une disposition prévue au titre III de la *Loi sur les valeurs mobilières*. (274.1 *Loi sur les valeurs mobilières* et 271.13 et 271.15 *Règlement sur les valeurs mobilières* (« RVM »)).

#### 271.13 RVM.

Tout émetteur assujetti qui contrevient à une disposition du titre III de la Loi, parce qu'il a fait défaut de déposer un document d'information périodique, est tenu au paiement d'une sanction administrative pécuniaire de 100 \$ par document pour chaque jour ouvrable au cours duquel il est en défaut, jusqu'à concurrence d'une somme maximale de 5 000 \$ au cours d'un même exercice financier de l'Autorité.

#### 271.15 RVM.

Une sanction administrative pécuniaire est exigible à compter du moment où l'Autorité en transmet avis.

L'imposition d'une sanction administrative pécuniaire, en application de l'article 271.13 RVM, est sans préjudice quant à tout autre recours dont peut se prévaloir l'Autorité des marchés financiers.

Le tableau produit ci-dessous indique le nom de l'émetteur concerné, la date où a été prise la décision d'imposer une sanction administrative pécuniaire ainsi que le montant imposé.

Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé
ADVANCED EDUCATION SAVINGS PLAN	2022-SFI-1049938	2022-08-26	400,00 \$

FNB INNOVATION EN SOINS DE SANTE PURPOSE (ANCIENNEMENT, FNB DE BIOTECHNOLOGIE PURPOSE)	2022-SFI-1045379	2022-08-03	3 000,00 \$
FONDS MONDIAL DE RÉPARTITION TACTIQUE DE L'ACTIF STONECASTLE	2022-SFI-1044862	2022-08-02	3 000,00 \$
LEGACY EDUCATION SAVINGS PLAN (ANCIENNEMENT, GLOBAL EDUCATIONAL TRUST PLAN)	2022-SFI-1049919	2022-08-26	400,00 \$
NEWGEN ALTERNATIVE INCOME FUND	2022-SFI-1045350	2022-08-03	2 000,00 \$

#### 6.4.2 - Initiés

Le tableau publié dans cette section présente les sanctions administratives pécuniaires imposées aux initiés suivant leur défaut de respecter l'une des dispositions des articles 96 à 98 ou 102 de la *Loi sur les valeurs mobilières*. (274.1 *Loi sur les valeurs mobilières* et 271.14 et 271.15 *Règlement sur les valeurs mobilières* (« RVM »)).

##### 271.14.

Tout initié ou dirigeant réputé initié qui contrevient à une disposition des articles 96 à 98 ou 102 de la Loi, parce qu'il a fait défaut de déclarer son emprise sur des titres ou une modification à cette emprise, est tenu au paiement d'une sanction administrative pécuniaire de 100 \$ par omission de déclarer pour chaque jour au cours duquel il est en défaut, jusqu'à concurrence d'une somme maximale de 5 000 \$.

##### 271.15.

Une sanction administrative pécuniaire est exigible à compter du moment où l'Autorité en transmet avis.

L'imposition d'une sanction administrative pécuniaire, en application de l'article 271.14 RVM, est sans préjudice quant à tout autre recours dont peut se prévaloir l'Autorité des marchés financiers.

Le tableau ci-dessous indique le nom de l'initié concerné, le nom de l'émetteur à l'égard duquel il n'a pas fait la déclaration requise, la date où a été prise la décision d'imposer une sanction administrative pécuniaire ainsi que le montant imposé.

Nom de l'initié	Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé
BELLINI, FRANCESCO	BELLUS SANTE INC.	20220009790-1	2022-08-29	5 000,00 \$
COTE, SEBASTIEN	GROUPE STINGRAY INC.	20220009784-1	2022-08-29	1 900,00 \$
DUBOIS, MARIO	GROUPE STINGRAY INC.	20220009785-1	2022-08-29	1 900,00 \$
HEROUX, VALERIE	GROUPE STINGRAY INC.	20220009786-1	2022-08-29	1 900,00 \$
HUSSEY, JOSEPH JEFFREY	BRUNSWICK EXPLORATION INC.	20220009792-1	2022-08-29	200,00 \$
KHUONG, RATHA	GROUPE STINGRAY INC.	20220009787-1	2022-08-29	1 900,00 \$
LURIE, IAN	GROUPE STINGRAY INC.	20220009788-1	2022-08-29	2 000,00 \$
MEYERS, SCOTT	REACT GAMING GROUP INC.	20220009793-1	2022-08-29	200,00 \$
PELOQUIN, MATHIEU	GROUPE STINGRAY INC.	20220009789-1	2022-08-29	1 900,00 \$

#### 6.4.3 - Décisions de révision

Les tableaux ci-dessous présentent les informations relatives aux décisions de révision de sanctions administratives pécuniaires.

Il s'agit plus particulièrement des cas où l'Autorité, dans le cadre d'un processus de révision, a décidé de maintenir, de réduire ou encore d'annuler le montant de la sanction administrative pécuniaire précédemment imposée.

## 6.4.3.1 - Émetteurs assujettis

Le tableau publié dans cette section présente les décisions de révision de sanctions administratives pécuniaires qui concernent les émetteurs assujettis.

Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé initialement	Montant révisé
----------	--------------	------------------	-----------------------------	----------------

**Aucune information**

## 6.4.3.2 - Initiés

Le tableau publié dans cette section présente les décisions de révision de sanctions administratives pécuniaires qui concernent les initiés.

Nom de l'initié	Émetteur	No référence	Date de décision	Montant imposé initialement	Montant révisé
-----------------	----------	--------------	------------------	-----------------------------	----------------

**Aucune information**

## 6.5 INTERDICTIONS

Aucune information.

## 6.6 PLACEMENTS

### 6.6.1 Visas de prospectus

#### 6.6.1.1 Prospectus provisoires

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé un prospectus provisoire pour lequel un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de prospectus provisoires sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du premier paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale <sup>1</sup>
FNB BetaPro obligations du Trésor américain à 30 ans Haussier quotidien 3x	27 juillet 2022	Ontario
FNB BetaPro obligations du Trésor américain à 30 ans Baissier quotidien - 3x		
Tidewater Midstream and Infrastructure Ltd.	13 septembre 2022	Alberta

<sup>1</sup> Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : [www.sedar.com](http://www.sedar.com).

#### 6.6.1.2 Prospectus définitifs

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé un prospectus pour lequel un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de prospectus sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du deuxième paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale <sup>1</sup>
FNB actif d'options couvertes à rendement amélioré Dynamique	8 septembre 2022	Ontario

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale <sup>1</sup>
Fonds immobilier à rendement amélioré Evolve Slate Global	13 septembre 2022	Ontario
Sabina Gold & Silver Corp.	8 septembre 2022	Colombie-Britannique
TransCanada PipeLines Limited	7 septembre 2022	Alberta
TransCanada Trust	7 septembre 2022	Alberta
WonderFi Technologies Inc.	8 septembre 2022	Colombie-Britannique

<sup>1</sup> Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : [www.sedar.com](http://www.sedar.com).

#### 6.6.1.3 Modifications de prospectus

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé une modification du prospectus pour laquelle un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de modifications du prospectus sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du deuxième paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale <sup>1</sup>
Fonds Desjardins Actions mondiales à faible volatilité	13 septembre 2022	Québec
Fonds Desjardins Actions mondiales croissance		- Colombie-Britannique
Fonds Desjardins SociétéTerre Diversité		- Alberta
		- Saskatchewan
		- Manitoba
		- Ontario
		- Nouveau-Brunswick
		- Nouvelle-Écosse
		- Île-du-Prince-Édouard
		- Terre-Neuve et Labrador
		- Territoires du Nord-Ouest
		- Yukon
		- Nunavut
FNB actif d'obligations de base plus Franklin Western Asset	13 septembre 2022	Ontario

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale <sup>1</sup>
Fonds d'obligations de base plus Franklin Western Asset	13 septembre 2022	Ontario
Fonds équilibré durable Franklin Brandywine Global		
Fonds mondial équilibré Templeton		
Fonds de marchés émergents durables Franklin Martin Currie		
Fonds d'actions mondiales durables Franklin Martin Currie		
Fonds en actions BRIC de la HSBC	8 septembre 2022	Colombie-Britannique
Fonds équilibré durable HSBC		

<sup>1</sup> Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : [www.sedar.com](http://www.sedar.com).

#### 6.6.1.4 Dépôt de suppléments

Aucune information.

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces suppléments, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : [www.sedar.com](http://www.sedar.com).

### 6.6.2 Dispenses de prospectus

#### Berger Levrault S.A.

Vu la demande présentée par Berger Levrault S.A. (le « déposant ») auprès de l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») le 17 juin 2022, telle que modifiée le 19 juillet 2022 (la « demande »);

Vu les articles 11, 148 et 263 de la *Loi sur les valeurs mobilières*, RLRQ, c. V-1.1;

Vu les pouvoirs délégués conformément à l'article 24 de la *Loi sur l'encadrement du secteur financier*, RLRQ, c. E-6.1;

Vu la demande visant à obtenir :

1. une dispense de l'exigence de prospectus afin que cette exigence ne s'applique pas aux opérations visées sur les parts C (les « parts ») d'un fonds commun de placement d'entreprise (ou FCPE) d'un type communément utilisé en France pour la conservation ou le dépôt d'actions détenues par des salariés-investisseurs, nommé « Berger Levrault » (le « fonds »), effectuées aux termes des programmes d'actionnariat des salariés (comme ce terme est défini ci-dessous) auprès des salariés admissibles (comme ce terme est défini ci-dessous) qui résident au Québec

(collectivement, les « salariés canadiens » et ces salariés canadiens qui souscrivent des parts, les « participants canadiens »);

2. une dispense de l'obligation d'inscription à titre de courtier afin que cette obligation ne s'applique pas au déposant, à son entité apparentée locale (comme ce terme est défini ci-dessous), au fonds et à Equalis Capital France S.A.S. (la « société de gestion ») à l'égard des opérations visées sur les parts effectuées aux termes des programmes d'actionnariat des salariés auprès des salariés canadiens;

(la « dispense demandée »);

Vu les expressions définies dans le *Règlement 14-101 sur les définitions*, RLRQ, c. V-1.1, r. 3 et le *Règlement 45-106 sur les dispenses de prospectus*, RLRQ, c. V-1.1, r. 21, qui ont le même sens dans la présente décision lorsqu'elles y sont employées, sauf si elles y reçoivent une autre définition;

Vu les considérations suivantes :

1. Le déposant est une société privée constituée en vertu du droit français. Il n'est pas et n'a pas l'intention de devenir un émetteur assujéti en vertu de la législation en valeurs mobilières d'un territoire du Canada. Le siège du déposant est situé en France. Aucune action du déposant (les « actions ») n'est inscrite à la cote d'une bourse et le déposant n'a pas l'intention de faire inscrire ses titres à la cote d'une bourse.
2. Le déposant n'est pas en défaut à l'égard de la législation en valeurs mobilières d'un territoire du Canada.
3. Le déposant exerce ses activités au Canada et emploie les salariés canadiens par l'entremise d'une entité apparentée locale (l'« entité apparentée locale » et, avec le déposant et ses autres entités apparentées, le « Groupe Berger-Levrault »).
4. Le siège de l'entité apparentée locale est situé au Québec.
5. À la date des présentes, la seule entité apparentée locale est Berger-Levrault Canada Ltée.
6. L'entité apparentée locale est contrôlée par le déposant et elle n'est pas et n'a pas l'intention de devenir un émetteur assujéti en vertu de la législation en valeurs mobilières d'un territoire du Canada.
7. Tous les salariés canadiens du Groupe Berger-Levrault résident au Québec.
8. Le déposant a élaboré un programme d'actionnariat mondial (le « programme d'actionnariat des salariés 2022 ») et envisage de mettre en place des programmes d'actionnariat des salariés mondiaux subséquents au cours des quatre prochaines années qui seront similaires à tout égard important (les « programmes d'actionnariat des salariés subséquents », et avec le programme d'actionnariat des salariés 2022, les « programmes d'actionnariat des salariés ») pour les salariés admissibles du Groupe Berger-Levrault.
9. Le fonds est inscrit auprès de l'Autorité des marchés financiers de France (l'« AMF de France ») et a été approuvé par celle-ci.
10. Les programmes d'actionnariat des salariés seront réalisés de la façon suivante :
  - a) Le montant total investi par un salarié admissible dans le cadre de chaque programme d'actionnariat des salariés (la « cotisation ») ne peut excéder 25 % de sa rémunération annuelle brute estimée pour l'année civile en cause, comprenant les éventuels bonus individuels;

- b) Dans le cadre du programme d'actionnariat des salariés 2022, les participants canadiens souscriront à des parts du fonds à même leur cotisation. Les actions du déposant seront achetées par le fonds au bénéfice des participants canadiens au prix de 512,68 € par action tenant compte de la décote de 30 % prévue (la « décote »). L'enveloppe globale de souscription des salariés des entités du Groupe Berger-Levrault résidant hors de la France sera limitée à 210 526 €. En cas de dépassement de cette enveloppe, les ordres de souscriptions seront réduits par écrêtement, en commençant par les montants les plus élevés. L'éventuel montant réduit sera rétrocedé sur le compte du salarié. Le fonds souscrira des actions pour le compte des participants canadiens en utilisant leur cotisation. Le prix de souscription par part sera l'équivalent en dollars canadiens de 10 €. Le taux de change en euro retenu pour la souscription sera fixé le dernier jour ouvrable précédant le début de la période de souscription, soit le 30 septembre 2022. Le prix de l'action du déposant a été établi par un expert indépendant, Crowe HAF (l'« expert indépendant ») conformément à la réglementation de l'AMF de France et tel que décrit dans le Règlement de constitution du fonds (le « règlement du fonds »);
- c) En ce qui concerne les programmes d'actionnariat des salariés subséquents, les participants canadiens souscriront à des parts du fonds à même leur cotisation. La décote offerte par le déposant pourrait différer lors des programmes d'actionnariat des salariés subséquents, et l'enveloppe globale de souscription pourrait être différente de celle du programme d'actionnariat des salariés 2022. Le fonds souscrira ensuite des actions pour le compte des participants canadiens à un prix de souscription égal au prix de l'action par application de la méthode établie par un expert indépendant conformément à la réglementation de l'AMF de France;
- d) Le portefeuille du fonds sera composé principalement d'actions. L'exposition restante sera composée, pour des fins de gestion de liquidités, de parts ou d'actions d'organismes de placement collectif en valeurs mobilières et de fonds d'investissement alternatifs « monétaires » et « monétaires court terme », soit des placements du marché monétaire gérés par la société de gestion ou des sociétés affiliées à la société de gestion et admissibles en France pour le fonds (les « placements monétaires du fonds »). Initialement, le portefeuille du fonds sera composé à 95 % d'actions et à 5 % de placements monétaires du fonds;
- e) Le déposant, via l'application d'un protocole de liquidité conclu avec la société de gestion, assure le rachat de ses propres titres non cotés détenus par le fonds, à hauteur d'un maximum de 10 % de son capital social. Ce protocole de liquidité a été adopté par l'assemblée générale des actionnaires du déposant le 11 février 2022. Le rachat des actions détenues par le fonds se fera à la dernière valeur disponible des actions (basée sur les comptes arrêtés au 31 décembre de l'année civile précédente), suivant la méthode d'évaluation des titres énoncée dans le règlement du fonds. Les garanties de liquidité minimales offertes aux participants canadiens sont les mêmes que pour tous les salariés du Groupe Berger-Levrault participant à cette opération;
- f) Les dividendes versés sur les actions détenues par le fonds seront réinvestis en placements monétaires du fonds. Aucune nouvelle part ne sera émise. Le réinvestissement augmentera la valeur de l'actif du fonds, ce qui augmentera la valeur des parts détenues par les participants canadiens;
- g) La période de souscription dans le cadre du programme d'actionnariat des salariés 2022 débutera le 3 octobre 2022 et se terminera le 14 octobre 2022. Le 10 novembre 2022 au plus tard, les souscriptions seront versées dans le fonds. Le fonds souscrira le 10 novembre 2022 aux actions du déposant par voie d'une augmentation de capital qui lui sera réservée. À l'issue de cette opération, le fonds sera fermé à tout type de versements de la part des salariés et pourra de nouveau être ouvert aux versements lors d'une nouvelle période de souscription réservée aux salariés du Groupe Berger-Levrault;

- h) Les parts acquises par les participants canadiens dans le cadre des programmes d'actionnariat des salariés seront assujetties à une période de blocage de cinq ans (la « période de blocage »), sous réserve de certaines exceptions prescrites par le droit français et adoptées aux termes des programmes d'actionnariat des salariés (comme le décès, le mariage, le divorce ou la cessation du contrat de travail dans le cadre d'un licenciement, d'une démission, d'un départ à la retraite);
- i) À la fin de la période de blocage, un participant canadien pourra :
- (i) soit demander le rachat de ses parts dans le fonds en contrepartie d'un paiement en espèces correspondant à la dernière valeur disponible des parts à ce moment basée sur le prix de l'action comme défini par la formule de l'expert indépendant, moins des frais de sortie de 1 %; ou
  - (ii) soit continuer de détenir ses parts dans le fonds et en demander le rachat à une date ultérieure en contrepartie d'un paiement en espèces correspondant à la dernière valeur disponible des parts à ce moment basé sur le prix de l'action comme défini par la formule de l'expert indépendant, moins les frais de sortie de 1 %. Les salariés pourront demander le rachat de leurs parts lors du calcul des valeurs semestrielles du 15 juin et du 15 décembre, au plus tard huit jours ouvrables avant le calcul de chaque valeur de part. La valeur de part pour le rachat est toujours celle qui suit la demande du salarié;
- j) Dans l'éventualité d'un rachat anticipé découlant du fait qu'un participant canadien se prévaut de l'une des exceptions à la période de blocage et répond aux critères applicables, le participant canadien peut demander le rachat de ses parts dans le fonds en contrepartie d'un paiement en espèces correspondant à la valeur des parts à ce moment basée sur le prix de l'action comme défini par la formule de l'expert indépendant, moins les frais de sortie de 1 %.
- k) L'adhésion des salariés aux programmes d'actionnariat des salariés se fait sur une base volontaire et les salariés canadiens ne seront pas incités à participer aux programmes d'actionnariat des salariés en vue d'obtenir un emploi ou de conserver leur emploi;
- l) Seules les personnes qui sont des salariés d'une entité du Groupe Berger-Levrault depuis au moins trois mois et qui sont encore à l'emploi à la date de clôture de la période de souscription (les « salariés admissibles ») pourront participer aux programmes d'actionnariat des salariés;
- m) Un plafond de 13 700 \$CA (équivalent à 10 000 €) par salarié est défini dans le cadre de la souscription;
- n) Le fonds n'est pas et n'a pas l'intention de devenir un émetteur assujetti en vertu de la législation en valeurs mobilières d'un territoire du Canada.
11. La gestion du fonds est supervisée par un conseil de surveillance formé de représentants des porteurs de parts salariés du Groupe Berger-Levrault et de représentants du déposant (le « conseil de surveillance »). Le conseil de surveillance exerce les droits de vote rattachés aux valeurs inscrites à l'actif du fonds et décide de l'apport des titres et, à cet effet, désigne un mandataire titulaire et un mandataire suppléant représentant le fonds aux assemblées générales du déposant.
12. La société de gestion est une société de gestion de portefeuille régie par la loi française. La société de gestion est inscrite auprès de l'AMF de France afin de gérer des fonds de placement français et se conforme aux règles de l'AMF de France. La société de gestion n'est pas inscrite, et n'a pas actuellement l'intention de s'inscrire dans un territoire du Canada, et n'est pas et n'a

pas actuellement l'intention de devenir un émetteur assujéti en vertu de la législation en valeurs mobilières d'un territoire du Canada.

13. La société de gestion est tenue d'agir exclusivement dans l'intérêt véritable des porteurs de parts (incluant les participants canadiens) et est responsable envers eux, conjointement et solidairement avec le dépositaire (comme ce terme est défini ci-dessous), en ce qui a trait à toute violation des règles et règlements régissant le fonds, à toute violation des règles du fonds, à toute opération avec apparentés ou à tout acte de négligence.
14. Les activités de gestion de portefeuille de la société de gestion relativement aux programmes d'actionariat des salariés et au fonds sont limitées à la souscription d'actions du déposant, à la vente de ces actions au prix fixé par l'expert indépendant afin de financer les demandes de rachat, ainsi qu'à investir les espèces disponibles en placements monétaires du fonds. Les activités de la société de gestion ne pourront pas avoir d'incidence sur la valeur des actions.
15. La société de gestion est également responsable de la préparation des documents comptables et de la publication des documents d'information périodiques comme le prévoit le règlement du fonds, la sincérité et la régularité des comptes étant certifiée par le commissaire aux comptes (auditeur) désigné par la société de gestion, soit Mazars S.A. (l'« auditeur »), comme prévu dans le règlement du fonds.
16. Les participants canadiens pourront accéder en ligne à leurs relevés d'opérations indiquant le nombre de parts du fonds détenues, environ six semaines après la fin de la période de souscription. Ensuite, les participants canadiens recevront un relevé mis à jour une fois par année éayant l'ensemble des avoirs détenus dans le fonds, et récapitulant les opérations de l'année précédente ainsi que les éventuels frais de tenue de compte. Un rapport annuel comptable validé par l'auditeur est réalisé par la société de gestion et adressé au déposant chaque année dans les six mois suivant la clôture de l'exercice. Un exemplaire de ce rapport annuel est tenu à la disposition de chaque porteur de parts et ce rapport annuel peut être, en accord avec le conseil de surveillance, remplacé par un rapport simplifié.
17. Les participants canadiens pourront consulter l'état de leur épargne en ligne.
18. Tous les frais de gestion relatifs au fonds seront payés par le déposant, comme prévu au règlement du fonds.
19. La valeur des parts du fonds sera calculée et déclarée à l'AMF de France tous les six mois, soit le 15 juin et le 15 décembre de chaque année, basée sur l'actif net du fonds divisé par le nombre de parts en circulation, comme prévu au règlement du fonds. La valeur des parts sera basée sur la valeur des actions sous-jacentes, mais le nombre de parts du fonds ne correspondra pas au nombre d'actions sous-jacentes. La valeur sous-jacente des actions sera réévaluée une fois par an par l'application de la formule définie par l'expert indépendant conformément à la réglementation de l'AMF de France et comme décrit au règlement du fonds.
20. Les parts ne sont transférables par leurs porteurs que dans le cadre d'un rachat par le fonds et de la manière indiquée à la présente décision. Il n'y a aucune intention d'inscrire les parts à la cote d'une bourse au Canada. Il n'existe aucun marché pour les parts et un tel marché n'est pas susceptible de se développer.
21. Un document d'informations clés pour l'investisseur, mis à jour à chaque modification et au minimum annuellement, est mis à la disposition des participants, y compris les participants canadiens, sur le site internet de la société de gestion. Ce document présente les frais réellement perçus au titre du dernier exercice clos, ainsi que les performances du fonds sur cinq ans.
22. Les actions émises dans le cadre du programme d'actionariat des salariés 2022 seront déposées auprès de la Banque fédérative du Crédit Mutuel (le « dépositaire »), une importante

banque commerciale française assujettie à la réglementation française concernant les activités bancaires. En application du règlement du fonds, le dépositaire est tenu, entre autres, de conserver les avoirs dans le fonds, exécuter les ordres de la société de gestion concernant les achats et ventes de titres, assurer tous les encaissements et les paiements, veiller à la conformité des opérations exécutées par la société de gestion et certifier l'exactitude de l'inventaire des actifs du fonds.

23. Le teneur de compte conservateur du fonds est Natixis Interépargne (le « teneur de compte »). Le teneur de compte est responsable de la tenue de compte et de la conservation des parts du fonds détenues par les porteurs de parts. Le teneur de compte est agréé par l'Autorité de contrôle prudentiel et de résolution après avis de l'AMF de France. Il reçoit les instructions de souscription et de rachat des parts, procède à leur traitement et initie les versements et les règlements correspondants.
24. Les entités faisant partie du Groupe Berger-Levrault, le fonds et la société de gestion, ou tout salarié, administrateur, dirigeant, mandataire ou représentant de ceux-ci, n'offriront pas de conseils en matière de placements aux salariés canadiens à l'égard d'un investissement dans les actions ou dans les parts ni aux participants canadiens à l'égard de la détention ou le rachat des parts.
25. Les salariés canadiens recevront la brochure d'information en français qui comprendra un résumé des modalités du programme d'actionnariat des salariés pertinent, ainsi qu'une note fiscale contenant une description des incidences fiscales canadiennes de la souscription et de la détention de parts du fonds et de celles du rachat de parts pour des espèces à la fin de la période de blocage. La brochure d'information destinée aux salariés canadiens comprendra tous les renseignements nécessaires d'ordre général relativement au fonds, dont une description des risques associés au fonds. Elle précisera notamment le prix de souscription des actions tel qu'évalué par un expert indépendant ainsi que l'application de la décote.
26. Les participants canadiens pourront recevoir copie des documents relatifs au programme d'actionnariat des salariés 2022 et du règlement du fonds par simple demande adressée à la Direction des ressources humaines de l'entité apparentée locale. Les participants canadiens auront également accès aux documents d'information continue relatifs au fonds et relatifs au déposant fournis aux actionnaires du déposant en général.
27. À la date des présentes, il y a environ 148 salariés admissibles qui résident au Canada (dont la totalité réside au Québec), ce qui représente, dans l'ensemble, 6,74 % du nombre total de salariés du Groupe Berger-Levrault dans le monde.
28. Le fonds, la société de gestion et l'entité apparentée locale ne sont pas en défaut à l'égard de la législation en valeurs mobilières d'un territoire du Canada.

Vu les déclarations faites par le déposant.

En conséquence, l'Autorité accorde la dispense demandée à l'égard :

1. du programme d'actionnariat des salariés 2022;
2. de tout programme d'actionnariat des salariés subséquent effectué aux termes de la présente décision au cours des cinq années à compter de la date de celle-ci, si les déclarations, autres que celles qui figurent aux paragraphes 5 et 27, demeurent véridiques et exactes avec les adaptations nécessaires à l'égard des programmes d'actionnariat des salariés subséquents.

Fait le 7 septembre 2022.

Benoît Gascon

Directeur principal du financement des sociétés

Décision n° : 2022-FS-1052338

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse [www.canlii.org](http://www.canlii.org).

### 6.6.3 Déclarations de placement avec dispense

L'Autorité publie ci-dessous l'information concernant les placements effectués sous le bénéfice des dispenses prévues au *Règlement 45-106 sur les dispenses de prospectus* (« Règlement 45-106 ») et au *Règlement 45-513 sur la dispense de prospectus pour placement de titres auprès de porteurs existants* (« Règlement 45-513 »).

Nous rappelons qu'il est de la responsabilité des émetteurs de s'assurer qu'ils bénéficient des dispenses prévues au Règlement 45-106 ou au Règlement 45-513, selon le cas, avant d'effectuer un placement. Les émetteurs doivent aussi s'assurer du respect des délais impartis pour déclarer les placements et fournir une information exacte. Toute contravention aux dispositions législatives et réglementaires pertinentes constitue une infraction.

L'information contenue aux déclarations de placement avec dispense déposées conformément au Règlement 45-106 ou au Règlement 45-513 est publiée ci-dessous tel qu'elle est fournie par les émetteurs concernés. L'Autorité ne saurait être tenue responsable de quelque lacune ou erreur que ce soit dans ces déclarations.

Depuis le 1<sup>er</sup> octobre 2015, l'information sur les placements avec dispense est présentée sous un nouveau format.

#### SECTION RELATIVE AUX SOCIÉTÉS

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
2819845 Ontario Inc.	2021-04-28	55 545 000 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-04-27	16 103 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-04-28	13 629 \$

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
Angellist Advisors, LLC	2021-04-30	267 918 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-06	25 048 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-06	7 885 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-14	6 669 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-17	10 910 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-18	150 272 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-26	10 229 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-28	8 481 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-05-28	2 423 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-06-07	3 373 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-06-10	441 203 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-06-17	14 919 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-06-18	44 542 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-06-21	2 482 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-06-25	6 149 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-06-29	10 515 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-02	15 517 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-03	9 272 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-07	4 973 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-12	4 620 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-15	51 412 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-19	3 193 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-20	3 190 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-20	15 948 \$

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
Angellist Advisors, LLC	2021-07-22	9 242 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-22	10 041 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-22	8 911 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-22	4 393 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-23	15 081 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-07-30	3 110 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-08-04	1 568 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-08-05	31 260 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-08-25	3 158 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-08-27	3 804 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-08-31	3 147 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-02	11 984 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-07	39 040 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-09	3 485 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-10	31 625 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-14	9 234 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-16	1 264 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-17	6 330 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-21	19 312 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-23	13 563 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-23	26 620 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-23	10 141 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-23	62 113 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-23	10 141 \$

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
Angellist Advisors, LLC	2021-09-28	2 531 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-30	9 554 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-09-30	6 369 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-01	734 900 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-01	24 708 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-01	106 434 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-05	103 022 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-12	2 916 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-12	18 064 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-14	371 366 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-15	7 159 \$
Angellist Advisors, LLC	2021-10-21	28 997 \$
ChalkRidge Technologies Inc.	2021-04-27	277 462 \$
Eden Empire Inc.	2021-04-30	106 008 \$
KWESST Micro Systems Inc.	2021-04-29	4 420 071 \$
Ressources E-Power inc.	2021-04-09	238 318 \$
Ressources E-Power inc.	2021-07-05	914 250 \$
Ressources E-Power inc.	2021-07-12	1 087 885 \$
Ressources E-Power inc.	2022-05-05	174 605 \$
Shackelford Pharma Inc.	2021-04-29	1 683 652 \$

#### SECTION RELATIVE AUX FONDS D'INVESTISSEMENT

Aucune information.

Pour de plus amples renseignements relativement aux placements énumérés ci-dessus, veuillez consulter les dossiers disponibles à la salle des dossiers de l'Autorité.

#### 6.6.4 Refus

Aucune information.

#### 6.6.5 Divers

Aucune information

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse [www.canlii.org](http://www.canlii.org).

## 6.7 AGRÉMENTS, AUTORISATIONS ET OPÉRATIONS SUR DÉRIVÉS DE GRÉ À GRÉ

Aucune information.

## 6.8 OFFRES PUBLIQUES

Aucune information.

## 6.9 INFORMATION SUR LES VALEURS EN CIRCULATION

Aucune information.

## 6.10 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

## 6.11 ANNEXES ET AUTRES RENSEIGNEMENTS

**ANNEXE 1 DÉPÔTS DE DOCUMENTS D'INFORMATION CONTINUE***RAPPORTS TRIMESTRIELS*

	Date du document
BANQUE LAURENTIENNE DU CANADA	2022-07-31
CANADA SILVER COBALT WORKS INC.	2022-06-30
D2L INC.	2022-07-31
ELIXXER LTÉE.	2022-06-30
EMERALD HEALTH THERAPEUTICS, INC.	2022-06-30
ENGHOUSE SYSTEMS LIMITED	2022-07-31
EVERTZ TECHNOLOGIES LIMITED	2022-07-31
FONDS IMMOBILIER MONDIAL HAZELVIEW	2022-06-30
FONDS PATRIMOINE SCOTIA À RENDEMENT ABSOLU DE TITRES DE CRÉANCE	2022-06-30
FUELCELL ENERGY, INC.	2022-07-31
GROUPE ADF INC.	2022-07-31
GROUPE BMTIC INC.	2022-07-31
GROUPE FORAGE MAJOR INTERNATIONAL INC.	2022-07-31
HEWLETT PACKARD ENTERPRISE COMPANY	2022-07-31
HP INC.	2022-07-31
INSCAPE CORPORATION	2022-07-31
JOHN DEERE CANADA FUNDING INC.	2022-07-31
LULULEMON ATHLETICA INC.	2022-07-31
MINES D'OR ET DE CUIVRE NEWBASKA LTÉE	2022-06-30
MULVIHILL CANADIAN BANK ENHANCED YIELD ETF (FORMERLY, MULVIHILL ENHANCED YIELD CANADIAN BANK ETF)	2022-06-30
MULVIHILL PREMIUM YIELD PLUS ETF	2022-06-30
RESSOURCES NORTHCORE INC. (ANCIENNEMENT CORPORATION BIG RED DIAMOND)	2022-01-31
RESSOURCES QUINTO INC. (ANCIENNEMENT CORPORATION CAPITAL QUINTO REAL)	2022-07-31
SYSTÈMES HAIVISION INC.	2022-07-31
TECSYS INC.	2022-07-31
THE DESCARTES SYSTEMS GROUP INC.	2022-07-31
THE NORTH WEST COMPANY INC.	2022-07-31
TITAN MINERALS LIMITED	2022-06-30
TRANSAT A.T. INC.	2022-07-31
TRANSCONTINENTAL INC.	2022-07-31
URANIUM ROYALTY CORP.	2022-07-31
VALEO PHARMA INC.	2022-07-31
VIZSLA SILVER CORP.	2022-07-31

*ÉTATS FINANCIERS ANNUELS*

	Date du document
ABC TECHNOLOGIES HOLDINGS INC.	2022-06-30
CERES GLOBAL AG CORP.	2022-06-30
RED MOUNTAIN VENTURES LIMITED PARTNERSHIP	2022-04-30
WILDBRAIN LTD. (FORMERLY, DHX MEDIA LTD.)	2022-06-30

*RAPPORTS ANNUELS*

Date du document

ABC TECHNOLOGIES HOLDINGS INC.	2022-06-30
CERES GLOBAL AG CORP.	2022-06-30
WILDBRAIN LTD. (FORMERLY, DHX MEDIA LTD.)	2022-06-30

*CIRCULAIRES EN VUE DE LA SOLLICITATION DE PROCURATION*

	Date du document
ACASTI PHARMA INC.	
CORPORATION CHARBONE HYDROGÈNE (AUPARAVANT CAPITAL ORLETTO II INC.)	
CORPORATION GEEKCO TECHNOLOGIES	
ENERFLEX LTD.	
GITENNES EXPLORATION INC.	
KONTROL TECHNOLOGIES CORP.	
LAKE WINN RESOURCES CORP. (FORMERLY EQUITORIAL EXPLORATION CORP.)	
MOBI724 GLOBAL SOLUTIONS INC.	
NEPTUNE SOLUTIONS BIEN-ÊTRE INC. (ANCIENNEMENT NEPTUNE TECHNOLOGIES & BIORESSOURCES INC.)	
PLANET BASED FOODS GLOBAL INC.	
POET TECHNOLOGIES INC.	
RESSOURCES ET ÉNERGIE SQUATEX INC.	
REUNION NEUROSCIENCE INC. (FORMERLY FIELD TRIP HEALTH LTD.)	
SOFTCHOICE CORPORATION	
TECHNOLOGIES RELEVIVUM INC.	
URANIUM ROYALTY CORP.	
VIZSLA COPPER CORP.	
ZYMEWORKS INC.	

*NOTICE ANNUELLE*

	Date du document
CERES GLOBAL AG CORP.	2022-06-30
WILDBRAIN LTD. (FORMERLY, DHX MEDIA LTD.)	2022-06-30

*AVIS D'EMPLOI DU PRODUIT*

	Date du document
AUCUNE INFORMATION DISPONIBLE	

## ANNEXE 2 DÉCLARATIONS D'INITIÉS (FORMAT ÉLECTRONIQUE - SEDI)

**Liste des symboles employés pour les déclarations en format SEDI (Système électronique de déclaration des initiés)**

<b>RELATIONS AVEC L'ÉMETTEUR ASSUJETTI</b>	45 : Contrepartie d'un bien
1 : Émetteur assujetti ayant acquis ses propres titres	46 : Contrepartie de services
2 : Filiale de l'émetteur assujetti	47 : Acquisition ou aliénation par don
3 : Porteur de titres qui détient en propriété véritable ou contrôle plus de 10 % des titres d'un émetteur assujetti ( <i>Loi sur les valeurs mobilières</i> du Québec – 10 % d'une catégorie d'actions) comportant le droit de vote ou droit de participer, sans limite, au bénéfice et au partage en cas de liquidation	48 : Acquisition par héritage ou aliénation par legs
4 : Administrateur d'un émetteur assujetti	<b>Dérivés émis par l'émetteur</b>
5 : Dirigeant d'un émetteur assujetti	50 : Attribution d'options
6 : Administrateur ou dirigeant d'un porteur de titres visé en 3	51 : Levée d'options
7 : Administrateur ou dirigeant d'un initié à l'égard de l'émetteur assujetti ou d'une filiale de l'émetteur assujetti, autre que 4, 5 et 6	52 : Expiration d'options
8 : Initié présumé – six mois avant de devenir initié	53 : Attribution de bons de souscription
<b>NATURE DE L'OPÉRATION</b>	54 : Exercice de bons de souscription
<b>Généralités</b>	55 : Expiration de bons de souscription
00 : Solde d'ouverture – Déclaration initiale format SEDI	56 : Attribution de droits de souscription
10 : Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	57 : Exercice de droits de souscription
11 : Acquisition ou aliénation effectuée privément	58 : Expiration de droits de souscription
15 : Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	59 : Exercice au comptant
16 : Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	<b>Dérivés émis par un tiers</b>
22 : Acquisition ou aliénation suivant une offre publique d'achat, un regroupement ou une acquisition	70 : Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers
30 : Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	71 : Exercice d'un dérivé émis par un tiers
35 : Dividende en actions	72 : Autre règlement d'un dérivé émis par un tiers
36 : Conversion ou échange	73 : Expiration d'un dérivé émis par un tiers
37 : Division ou regroupement d'actions	<b>Divers</b>
38 : Rachat – annulation	90 : Changements relatifs à la propriété
40 : Vente à découvert	97 : Autres
	99 : Correction d'information
	<b>NATURE DE L'EMPRISE</b>
	D : Propriété directe
	I : Propriété indirecte
	C : Contrôle
	<b>AUTRES MENTIONS</b>
	O : Opération originale
	M : Première modification
	M' : Deuxième modification
	M'' : Troisième modification, etc.
	R : Opération déclarée hors délai (en retard).

**AVIS**

L'information publiée dans cette annexe provient du Système électronique de déclaration des initiés (SEDI). Les initiés assujettis doivent déclarer leur emprise ou une modification à leur emprise sur les titres d'un émetteur assujetti dans un délai de **cinq jours**, sauf dans certains cas précis.

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Absolute Software Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Chess, Peter	5	O	2022-03-28	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	10 032	11.7338USD	BC
		O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 380)	11.7338USD	BC
Morris, William	5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 222	11.7338USD	BC
		O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(423)	11.7338USD	BC
Schoenfeld, Matthew Jason	5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	9 265	11.7338	BC
		M	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	9 265	11.7338USD	BC
		O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 350)	11.7338USD	BC
Wyatt, Christy May	4, 5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	9 265	11.7338USD	BC
		O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(5 176)	11.7338USD	BC
<i>Droits Restricted Share Unit</i>								
Chess, Peter	5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(10 032)		BC
Morris, William	5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 222)		BC
Schoenfeld, Matthew Jason	5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(9 265)		BC
Wyatt, Christy May	4, 5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(9 265)		BC
<b>Acasti Pharma Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires (Actions de catégorie A)</i>								
Kohli, Prashant	5	O	2022-09-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<i>Options</i>								
Kohli, Prashant	5	O	2022-09-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<b>AcuityAds Holdings Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
AcuityAds Holdings Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	46 980	3.2832	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	85 280	3.3951	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	29 880	3.2917	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	17 400	3.2952	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	41 000	3.4037	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	38 300	3.2217	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	92 900	3.7371	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	140 680	3.7035	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	81 880	2.9520	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(574 300)		ON
<b>AirIQ Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
AIRIQ INC.	1	O	2022-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 000	0.2700	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)	0.2700	ON
		O	2022-09-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 000	0.2700	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)	0.2700	ON
<b>Akita Drilling Ltd.</b>								
<i>Actions sans droit de vote</i>								
Dease, Colin	5	O	2022-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	840	1.5300	AB
Reynolds, Darcy	5	O	2022-09-07	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	810	1.5300	AB
<b>Alaris Equity Partners Income Trust</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Fagerheim, Brandon	5	O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	180	16.7900	AB
<b>Algonquin Power &amp; Utilities Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Myers, Daren	5	O	2022-08-31	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<b>Alimentation Couche-Tard Inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote multiple Catégorie A</i>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
<b>Initié</b>								
<b>Porteur inscrit</b>								
Anderton, Niall	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(600)		QC
Administrateur du Regime	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(594)		QC
Trustee Ireland Scheme	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(1 702)		QC
Bednarz, Brian John	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(5 466)		QC
Administrateur du régime	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(4 937)		QC
Bernier, Jean	4	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(41 126)		QC
Bouchard, Alain	4, 7, 6, 5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(12 430 201)		QC
Fondation Sandra et Alain Bouchard	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(950 000)		QC
Les Développements Orano inc.	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(109 839 486)		QC
Rose Bouchard es qualité tuteur Alain Bouchard	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(266)		QC
Bouchard, Karinne	4	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(24 022)		QC
Boyko, Éric	4	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(5 500)		QC
Boyko Investments Corporation	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(27 800)		QC
Brooks, Aaron Donald	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(200)		QC
Administrateur du régime	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(1 741)		QC
Cunnington, Kathy	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(9 300)		QC
Administrateur du régime	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(7 683)		QC
D'Amours, Jacques	4	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(11 905 722)		QC
9201-9686 Québec Inc.	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(47 727 756)		QC
Fondation D'Amours	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	(1 045 000)		QC
<b>Actions ordinaires</b>								
Anderton, Niall	5	O	2019-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	600		QC
Administrateur du Regime	PI	O	2019-08-01	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	594		QC
Trustee Ireland Scheme	PI	O	2019-08-01	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	1 702		QC
Bednarz, Brian John	5	O	2013-02-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	5 466		QC
Administrateur du régime	PI	O	2013-02-08	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	4 937		QC
Bernier, Jean	4	O	2019-09-18	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	41 126		QC
Bouchard, Alain	4, 7, 6, 5	O	2002-04-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	12 430 201		QC
Fondation Sandra et Alain Bouchard	PI	O	2002-04-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	950 000		QC
Les Développements Orano inc.	PI	O	2002-04-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	109 839 486		QC
Rose Bouchard es qualité tuteur Alain Bouchard	PI	O	2002-04-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	266		QC
Bouchard, Karinne	4	O	2021-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	24 022		QC
Boyko, Éric	4	O	2017-09-19	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	5 500		QC
Boyko Investments Corporation	PI	O	2017-09-19	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	27 800		QC
Cunnington, Kathy	5	O	2011-01-03	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	9 300		QC
Administrateur du régime	PI	O	2011-01-03	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	7 683		QC
D'Amours, Jacques	4	O	2002-04-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
			2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	11 905 722		QC
9201-9686 Québec Inc.	PI	O	2002-04-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
Fondation D'Amours	PI	O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	47 727 756		QC
		O	2002-04-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-06	I	36 - Conversion ou échange	1 045 000		QC
		O	2022-09-12	I	47 - Acquisition ou aliénation par don	10 110	59.0000	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 210)	59.8069	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(6 900)	59.7542	QC
<i>Deferred Share Units</i>								
Bernier, Jean	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	866	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	17	52.2600	QC
Bouchard, Karinne	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	433	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	2	52.2600	QC
Boyko, Éric	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 027	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	40	52.2600	QC
D'Amours, Jacques	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	433	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	57	52.2600	QC
Fields, Janice L.	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	879	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	13	52.2600	QC
Fortin, Eric	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	433	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	3	52.2600	QC
Fortin, Richard	4, 7, 6, 5	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	866	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	116	52.2600	QC
Kau, Mélanie	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 157	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	333	52.2600	QC
Lamothe, Marie Josee	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	921	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	20	52.2600	QC
Leroux, Monique F.	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	921	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	53	52.2600	QC
Plourde, Réal	4, 7, 6, 5	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	866	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	56	52.2600	QC
Rabinowicz, Daniel	5	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	921	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	42	52.2600	QC
Têtu, Louis	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	921	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	19	52.2600	QC
Vachon, Louis	4	O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	905	59.1700	QC
		O	2022-07-22	D	35 - Dividende en actions	5	52.2600	QC
<i>Options</i>								
Anderon, Niall	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(2 658)		QC
		O	2019-08-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	2 658		QC
Bednarz, Brian John	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(16 485)		QC
		O	2013-02-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	16 485		QC
Bernier, Jean	4	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(29 258)		QC
		O	2019-09-18	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	29 258		QC
Bouchard, Alain	4, 7, 6, 5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(1 010 195)		QC
		O	2002-04-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	1 010 195		QC
Brooks, Aaron Donald	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(5 492)		QC
		O	2022-01-03	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	5 492		QC
Cunnington, Kathy	5	O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	(22 214)		QC
		O	2011-01-03	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2022-09-06	D	36 - Conversion ou échange	22 214		QC
<b>AltaGas Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Toone, Randy Warren	5	O	2022-09-06	D	51 - Exercice d'options	50 000	19.6400	AB
<i>Options</i>								
Toone, Randy Warren	5	O	2022-09-06	D	51 - Exercice d'options	(50 000)	19.6400	AB
<b>American Hotel Income Properties REIT LP</b>								
<i>Parts</i>								
Pittet, Bruce Douglas RESP A. Pittet	5 PI	O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(600)	3.3900	BC
<b>Andrew Peller Limitée (auparavant Les Vins Andrés Ltée.)</b>								
<i>Actions sans droit de vote Class A</i>								
Attridge, Steven John	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 647		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	56	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(870)	5.5800	ON
BERTI, GREGORY JOHN	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	480	480.0000	ON
		M	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	480		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	16	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(259)	5.5800	ON
COLE, JAMES HERBERT	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	980		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	33	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(520)	5.5800	ON
HAWTHORNE, JOHN GAVIN	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	447		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(241)	5.5800	ON
MACLEOD, SHAWN BRYAN	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 230		ON
MCDONALD, CRAIG DAVID	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	480		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	16	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(259)	5.5800	ON
O'Brien, Patrick Raymond	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 503		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	51	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(794)	5.5800	ON
PELLER, JOHN EDWARD	4, 6, 5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	6 667		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	227	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 498)	5.5800	ON
Presutto, Sara Elizabeth	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 143		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	39	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(606)	5.5800	ON
Stefan, Barker	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	453		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(244)	5.5800	ON
Torrance, Mark Edward	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	207		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(116)	5.5800	ON
WALL, BRENDAN PATRICK	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 433		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	48	5.5800	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(757)	5.5800	ON
<i>Droits Performance share units</i>								
Attridge, Steven John	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 180		ON
BERTI, GREGORY JOHN	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 420		ON
COLE, JAMES HERBERT	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 040		ON
Dubkowski, Paul	5	O	2022-07-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 950		ON
HAWTHORNE, JOHN GAVIN	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 110		ON
MCDONALD, CRAIG DAVID	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 420		ON
O'Brien, Patrick Raymond	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 850		ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis	Prix unitaire	Autorité principale
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
PELLER, JOHN EDWARD	4, 6, 5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	61 530		ON
Presutto, Sara Elizabeth	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 560		ON
Stefan, Barker	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 180		ON
Torrance, Mark Edward	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 990		ON
WALL, BRENDAN PATRICK	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 230		ON
<i>Droits Restricted share units</i>								
Attridge, Steven John	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 647)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 590		ON
BERTI, GREGORY JOHN	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(480)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 210		ON
COLE, JAMES HERBERT	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(980)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 520		ON
Dubkowski, Paul	5	O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 930		ON
		M	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 480		ON
HAWTHORNE, JOHN GAVIN	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(447)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 060		ON
MACLEOD, SHAWN BRYAN	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 230)		ON
MCDONALD, CRAIG DAVID	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(480)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 210		ON
O'Brien, Patrick Raymond	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 503)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 930		ON
PELLER, JOHN EDWARD	4, 6, 5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(6 667)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	30 770		ON
Presutto, Sara Elizabeth	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 143)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 280		ON
Stefan, Barker	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(453)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 210		ON
		M	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 090		ON
Torrance, Mark Edward	5	O	2022-07-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(207)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 500		ON
WALL, BRENDAN PATRICK	5	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 433)		ON
		O	2022-09-14	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 620		ON
<i>Options</i>								
Attridge, Steven John	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	31 300	5.6900	ON
BERTI, GREGORY JOHN	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	9 100	5.6900	ON
COLE, JAMES HERBERT	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	18 700	5.6900	ON
Dubkowski, Paul	5	O	2022-07-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	30 800	5.6900	ON
HAWTHORNE, JOHN GAVIN	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	8 500	5.6900	ON
MCDONALD, CRAIG DAVID	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	9 100	5.6900	ON
O'Brien, Patrick Raymond	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	28 600	5.6900	ON
PELLER, JOHN EDWARD	4, 6, 5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	126 700	5.6900	ON
Presutto, Sara Elizabeth	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	21 800	5.6900	ON
Stefan, Barker	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	8 600	5.6900	ON
Torrance, Mark Edward	5	O	2022-07-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	6 200	5.6900	ON
WALL, BRENDAN PATRICK	5	O	2022-09-14	D	50 - Attribution d'options	27 300	5.6900	ON
<b>ARC Resources Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
ARC Resources Ltd.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	275 000	16.9852	AB
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	275 000	17.9196	AB
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	310 000	17.9432	AB
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	310 000	17.6744	AB
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(1 170 000)		AB
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	310 000	16.9199	AB

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Artemis Gold Inc.</b>								
<i>Options</i>								
Alderson, Candice	5	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	102 000	4.6200	BC
Batalha, Christopher Ross	5	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	102 000	4.6200	BC
Campbell, Nicholas James	8	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	26 000		BC
Dean, Steven	4, 5	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	204 000	4.6200	BC
Langford, Jeremy	5	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	129 000	4.6200	BC
<b>Artis Real Estate Investment Trust</b>								
<i>Actions privilégiées Series E</i>								
Artis Real Estate Investment Trust	1	O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	23.9410	MB
<i>Parts</i>								
Martens, Philip	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	8.2300USD	MB
<b>ATCO LTD.</b>								
<i>Actions sans droit de vote Class I</i>								
ATCO Ltd.	1	O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		AB
		M	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		AB
Sentgraf Enterprises Ltd.	3	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	46.9500	AB
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	46.9900	AB
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 300	47.0000	AB
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	47.1500	AB
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 500	47.4500	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 500	47.8000	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	47.6500	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	11 600	47.6000	AB
Southern, Margaret E Trustee (Spousal Trust)	3 PI	O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	46.9500	AB
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	46.9900	AB
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 300	47.0000	AB
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	47.1500	AB
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 500	47.4500	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 500	47.8000	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	47.6500	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	11 600	47.6000	AB
Southern, Nancy C. Trustee (Spousal Trust)	4, 7, 6, 5 PI	O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	46.9500	AB
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	46.9900	AB
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 300	47.0000	AB
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	47.1500	AB
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 500	47.4500	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 500	47.8000	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	47.6500	AB

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit								
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	11 600	47.6000	AB
Southern-Heathcott, Linda A. Trustee (Spousal Trust)	4 PI	O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	46.9500	AB
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	46.9900	AB
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 300	47.0000	AB
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	47.1500	AB
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 500	47.4500	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 500	47.8000	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	47.6500	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	11 600	47.6000	AB
<b>Atmofizer Technologies Inc. (formerly Consolidated HCI Holdings Corporation)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Galloro, Michael Bernardino	4	O	2022-05-19	D	36 - Conversion ou échange	120 000		BC
<i>Options</i>								
Centner, Olivier Marc	4, 5	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(1 800 000)		BC
Pepper, George Whitfield Jr.	5	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000 000)		BC
<i>Restricted Share Units</i>								
Galloro, Michael Bernardino Duck Capital Corp.	4 PI	O	2022-05-19	D	36 - Conversion ou échange	(120 000)		BC
		O	2021-11-12	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-13	I	56 - Attribution de droits de souscription	1 000 000		BC
Meadows, Brian	4, 5	O	2021-11-12	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 500 000		BC
<b>Aurora Cannabis Inc.</b>								
<i>Droits Performance Share Units</i>								
Miller, Alex	5	O	2021-05-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2021-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	26 688		AB
Schick, Lori	5	O	2021-05-03	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2021-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 867		AB
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Miller, Alex	5	O	2021-05-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2021-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	26 688		AB
<i>Restricted Share Units</i>								
Schick, Lori	5	O	2021-05-03	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2021-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 867		AB
<b>Automotive Properties Real Estate Investment Trust</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
TWC Enterprises Limited	3	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	800	13.3825	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 200	13.4992	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	11 600	13.4844	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 700	13.5656	ON
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 100	13.9111	ON
		O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	63 400	13.9857	ON
<b>Avant Brands Inc. (formerly GTEC Holdings Ltd.)</b>								
<i>Droits Restricted Share Awards</i>								
Singhavan, Norton	4, 5, 3	O	2022-06-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(55 556)		BC
		M	2022-06-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(74 074)		BC
Whitt, Matthew	5	O	2022-06-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(18 461)		BC
		M	2022-06-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(24 615)		BC
<b>Ayr Wellness Inc. (formerly Ayr Strategies Inc.)</b>								
<i>Subordinate, Restricted and Limited Voting Shares</i>								
Burggraevae, Chris Roger	4	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	3.9000USD	ON
<b>B2Gold Corp.</b>								
<i>Droits RSU's</i>								
McDonald, Michael Stephen	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	150 000	4.2000	BC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Emetteur</b>								
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>Options</i>								
McDonald, Michael Stephen	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	150 000	4.0900	BC
<b>Banque Laurentienne du Canada</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Farooqi, Sarim	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	302	32.9700	QC
Gouin, Suzanne	4	O	2021-04-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	33.2880	QC
Mueller, Mike	4	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 200	33.4000	QC
		M	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	14 900	33.4300	QC
Schoueri, Badih	5	O	2021-09-13	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	33.2600	QC
<b>Bausch Health Companies Inc. (formerly, Valeant Pharmaceuticals International, Inc.)</b>								
<i>Droits Restricted Share Units (RSUs)</i>								
Barresi, John	5	O	2022-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	34 873		QC
Carson, Seana Lynne	5	O	2022-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	287 707		QC
Dautbegovic, Mirza	5	O	2022-05-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	196 163		QC
Vadaketh, Tom George	5	O	2022-09-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	374 891		QC
<b>Birchcliff Energy Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Birchcliff Energy Ltd.	1	O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	10.8948	AB
<b>Bonterra Energy Corp.</b>								
<i>Options</i>								
Oliver, Patrick George	4, 5	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-09-06	D	50 - Attribution d'options	150 000	8.5100	AB
<b>Bonterra Resources Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Pelletier, Marc-André	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	75 000	0.6000	BC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 000	0.6000	BC
<b>Borex inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
St-Pierre, Dany	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 530	35.8190USD	QC
<b>Brookfield Asset Management Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires Class A Limited Voting</i>								
Blidner, Jeffrey Miles	4, 5							
Blidner Family Foundation	PI	O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 500)	64.2760	ON
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 500)	64.3000	ON
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 500)	64.2700	ON
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 500)	64.2844	ON
<b>Brookfield Renewable Corporation</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne Class A Exchangeable</i>								
Westwell, Stephen	4	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	344	52.1540	ON
<b>C3 Metals Inc. (formerly Carube Copper Corp.)</b>								
<i>Options Stock Option Plan</i>								
Symons, Daniel Arthur	4, 5	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<b>Calfrac Well Services Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Glendon Capital Management L.P.	3							
Various accounts managed by Glendon Management L.P.	PI	O	2022-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(180 325)	5.1600	AB
<b>Canadian Natural Resources Limited</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Canadian Natural Resources Limited	1	O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	5 319 100	54.4072USD	AB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	4 719 100	70.2544	AB

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Canadian Western Bank</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Rudd, Robin Matthew	5	O	2022-09-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 225	24.4500	AB
<b>Canso Credit Income Fund</b>								
<i>Parts Class A Units</i>								
Canso Investment Counsel Ltd.	7							
Canso Partners Fund	PI	O	2022-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 900	13.0911	ON
		O	2022-09-08	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 200	13.3500	ON
<b>Capital Power Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Chisholm, Burness Kathryn	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	6 000	17.3300	AB
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(6 000)	50.8402	AB
<i>Options</i>								
Chisholm, Burness Kathryn	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(6 000)	17.3300	AB
<b>Cascades inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Cascades inc.	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	17 900	8.6816	QC
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(17 900)	8.6816	QC
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	22 000	8.8739	QC
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(22 000)	8.8739	QC
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	28 100	9.0820	QC
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(28 100)	9.0820	QC
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	40 300	9.3268	QC
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(40 300)	9.3268	QC
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	23 700	9.9659	QC
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	(23 700)	9.9659	QC
<b>Cathedral Energy Services Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Boyles, James R.	4	O	2022-08-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		M	2022-08-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<b>CCL Industries Inc.</b>								
<i>Actions sans droit de vote Class B</i>								
Peddie, Tom	4	O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	68.9200	ON
Vecchiarelli, Nicolangelo	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	15 000	66.8700	ON
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(13 500)	69.0000	ON
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	69.0200	ON
<i>Options</i>								
Vecchiarelli, Nicolangelo	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(15 000)	66.8700	ON
<b>Cenovus Energy Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Cenovus Energy Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	381 143	23.8500	AB
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(381 143)		AB
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	475 000	23.1200	AB
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(475 000)		AB
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	5 548 542	21.2400	AB
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(5 548 542)		AB
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	111 000	21.1900	AB
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(111 000)		AB
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	21.6100	AB
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		AB
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	185 000	22.1000	AB
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(185 000)		AB
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	135 000	21.9300	AB
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(135 000)		AB
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	23.1800	AB

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		AB
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	175 000	23.4600	AB
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	(175 000)		AB
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	275 000	23.1100	AB
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	(275 000)		AB
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	300 000	22.9400	AB
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(300 000)		AB
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	140 000	23.0600	AB
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(140 000)		AB
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	23.8700	AB
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		AB
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	300 000	23.7800	AB
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	(300 000)		AB
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	155 000	23.2800	AB
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(155 000)		AB
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	85 000	24.6200	AB
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(85 000)		AB
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	46 200	24.9700	AB
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(46 200)		AB
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	57 700	24.9900	AB
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	(57 700)		AB
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	7 200	25.0000	AB
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(7 200)		AB
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	305 000	24.8900	AB
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(305 000)		AB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	83 600	24.5900	AB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(83 600)		AB
<b>CENTR Brands Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Meehan, Paul Francis	3							
Meehan Family Investments Inc.	PI	O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 500	0.5000	BC
Young, David Thomas	4, 5	O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(9 500)	0.5300	BC
<b>Chesswood Group Limited</b>								
<i>- Restricted Share Units</i>								
Day, Robert	4	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	(9 000)	13.4400	ON
<i>Actions ordinaires</i>								
Day, Robert	4	O	2022-09-08	D	57 - Exercice de droits de souscription	9 000	13.4400	ON
Woolley, Wayne M.	7	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(971)	10.3400USD	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	10.3000USD	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 400)	10.3500USD	ON
<b>Choice Properties Real Estate Investment Trust</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Kazarian, Diane Ann	4	O	2022-08-15	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	33	14.4497	ON
<b>CI Financial Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
CI Financial Corp.	1	O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	70 000	15.6380	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(70 000)		ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	125 000	15.7307	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(125 000)		ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	342 100	15.1992	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	(342 100)		ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	14.6258	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	14.6151	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	14.8742	ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
<b>Initié</b>								
<b>Porteur inscrit</b>								
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	271 818	14.3000	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	(271 818)		ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	14.2499	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	14.2351	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(250 000)		ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	200 000	14.3510	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(200 000)		ON
<b>Clarke Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Clarke Inc.	1	O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(68 900)		NS
		M	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(69 900)		NS
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	10.6500	NS
<i>Débetures convertibles Series B 6.25 Feb 28, 2023 (CKI.DB)</i>								
Armoyan, Sime	3							
G2S2 Capital Inc.	PI	O	2022-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 60 000.00	98.7500	NS
<b>Cleghorn Minerals Ltd.</b>								
<i>Options</i>								
Gauthier, Isabelle	5	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	40 000	0.1000	QC
Groia, Joseph	4, 3	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	300 000	0.1000	QC
Mullan, Glenn J	4, 5, 3	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	400 000	0.1000	QC
Rees, Karen Joanne	4	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	200 000	0.1000	QC
Wirth, Christian	4	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	200 000	0.1000	QC
<b>Coelacanth Energy Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
GMT Capital Corp	3							
Bay II Resource Partners LP	PI	O	2022-06-07	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-08-02	I	36 - Conversion ou échange	3 027 832	0.2700	AB
Bay Resource Partners LP	PI	O	2022-06-07	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		M	2022-06-07	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-08-02	I	36 - Conversion ou échange	4 590 869	0.2700	AB
Bay Resource Partners Offshore Master Fund LP	PI	O	2022-06-07	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-07-11	I	36 - Conversion ou échange	130 394	0.2700	AB
		O	2022-08-02	I	36 - Conversion ou échange	5 254 181	0.2700	AB
GMT Exploration Company LLC	PI	O	2022-06-07	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-08-02	I	36 - Conversion ou échange	2 483 722	0.2700	AB
Thomas Claugus	PI	O	2022-06-07	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-08-02	I	36 - Conversion ou échange	526 343	0.2700	AB
Vermilion Energy Inc.	3	O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	78 500	0.7239	AB
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	39 000	0.7147	AB
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	22 000	0.7200	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	132 000	0.7221	AB
<i>Options</i>								
Kimpton, Bret Alan	5	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-09-06	D	50 - Attribution d'options	525 000		AB
<i>Restricted Share Units</i>								
Kimpton, Bret Alan	5	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	275 000		AB
<b>COLLIERS INTERNATIONAL GROUP INC.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Stein, Benjamin Forester	4	O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	10 000	50.1500USD	ON
<i>Options</i>								
Stein, Benjamin Forester	4	O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	(10 000)	50.1500USD	ON
<b>Compagnie Pétrolière Impériale Ltée</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Emetteur</b>								
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
Exxon Mobil Corporation Roytor & Co.	3 PI	O	2022-09-06	I	38 - Rachat ou annulation	(331 753)	63.3100	AB
		O	2022-09-07	I	38 - Rachat ou annulation	(331 753)	61.1600	AB
		O	2022-09-08	I	38 - Rachat ou annulation	(331 752)	61.7900	AB
		O	2022-09-09	I	38 - Rachat ou annulation	(331 753)	63.1000	AB
		O	2022-09-12	I	38 - Rachat ou annulation	(331 753)	63.3300	AB
<b>Constellation Software Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Baksh, Jamal Nizam	5 PI	O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	1978.7600	ON
Computershare Trust Company	4	O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	1500.0000USD	ON
Cunningham, Lawrence	4	O	2021-11-22	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Schultz, Laurie Mae	4	O	2022-06-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	125	1940.0000	ON
		O	2022-06-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3	1933.4900	ON
<b>Converge Technology Solutions Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Berard, Greg	5	O	2022-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	7 322	5.5500	ON
Converge Technology Solutions	1	O	2022-08-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	1 583 100	6.2700	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(1 583 100)		ON
Cuthbertson, Donald Lawrence	5	O	2022-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 114	5.5500	ON
Maine, Shaun	4, 5, 3							
Acoma Investments Limited	PI	O	2022-09-12	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	5 796	5.5500	ON
Reid, Cory	5	O	2022-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 450	5.5500	ON
Smith, Winton	5	O	2022-09-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	668	5.5500	ON
<i>Options</i>								
Lecoutre, Richard	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		M	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<b>Copperleaf Technologies Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Coleman, Stanley Thomas	5	O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 600)	6.5312	BC
		O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 200)	6.4300	BC
Dekleer, Rolf Evert	4	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 660	6.6717	BC
		M	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 660	6.6739	BC
<b>Corporation Charbone Hydrogène (auparavant Capital Orletto II Inc.)</b>								
<i>Options</i>								
Beshay, Mena	4	O	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.6000	QC
Chabarekh, Brigitte	4	O	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	100 000		QC
Charette, Daniel	6, 5	O	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		M	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	500 000		QC
Dallaire, Stephane	6, 5	O	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	500 000		QC
Gagnon, Dave	4, 6, 5	O	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	500 000		QC
LECOQ, Frederic Georges Joseph	4	O	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	100 000		QC
Provencher, Richard	5, 3	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	100 000		QC
Vitez, Francois	4	O	2022-04-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit								
		O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	100 000		QC
<b>Corporation Parkland</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Pantelidis, James	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	31.2000	AB
<b>Corporation TC Énergie</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Forestell, David	7	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	63.0000	AB
Yeager, Danika	7							
Roth IRA	PI	O	2022-09-08	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
<b>Crescita Therapeutics Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Crescita Therapeutics Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 770	0.6500	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	0.6300	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	175 000	0.6300	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 500	0.7600	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	3 770	0.7000	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	3 500	0.7100	ON
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 500	0.6900	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	3 770	0.6535	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 500	0.6800	ON
		O	2022-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(200 810)		ON
<b>Crown Capital Partners Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Brussa, John Albert	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	8.5000	AB
<b>Curaleaf Holdings, Inc. (formerly Lead Ventures Inc.)</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Derby, Peter	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	12 661	12661.0000	BC
Grover, Jaswinder	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	12 661		BC
Johansson, Karl	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	12 661		BC
Jordan, Boris Alexis	4, 5, 3	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	84 411		BC
Kahn, Mitchell Phillip	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	12 661		BC
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Derby, Peter	4	O	2022-09-08	D	56 - Attribution de droits de souscription	24 089	8.1671	BC
		O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(12 661)		BC
Grover, Jaswinder	4	O	2022-09-08	D	56 - Attribution de droits de souscription	24 089	8.1671	BC
		O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(12 661)		BC
Johansson, Karl	4	O	2022-09-08	D	56 - Attribution de droits de souscription	24 089	8.1671	BC
		O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(12 661)		BC
Jordan, Boris Alexis	4, 5, 3	O	2022-09-08	D	56 - Attribution de droits de souscription	160 595	8.1671	BC
		O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(84 411)		BC
Kahn, Mitchell Phillip	4	O	2022-09-08	D	56 - Attribution de droits de souscription	24 089	8.1671	BC
		O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(12 661)		BC
Lusardi, Joseph	4, 5	O	2022-09-08	D	56 - Attribution de droits de souscription	80 297	8.1671	BC
<b>dentalcorp Holdings Ltd.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Rosenberg, Graham Lawrence	4, 5, 3							
GRBCM Investment Limited Partnership	PI	O	2022-09-09	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 950	9.9660	ON
<b>Digihost Technology Inc.</b>								
<i>Options</i>								
Amar, Alec Menachem	4, 5	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(458 332)		ON
Amar, Michel Thierry	4, 5, 3	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(608 332)		ON
<b>Docebo Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Valdez, Rudy	7	O	2021-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 916	39.4900	ON
<i>Restricted Share Units</i>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Valdez, Rudy	7	O	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 916)		ON
		O	2022-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(884)		ON
<b>DRI Healthcare Trust</b>								
<i>Droits Restricted Units</i>								
Anastasopoulos, Chris	5	O	2022-01-20	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 143		ON
		O	2022-04-20	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	253		ON
		O	2022-07-20	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	288		ON
		O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 376)	8.0000	ON
		O	2022-09-12	D	59 - Exercice au comptant	(3 889)	8.0000	ON
Coeytaux, Emmanuel	5	O	2022-09-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	50 000		ON
Farahmand, Babak	7	O	2022-01-20	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 143		ON
		O	2022-04-20	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	253		ON
		O	2022-07-20	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	288		ON
		O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 376)	8.0000	ON
		O	2022-09-12	D	59 - Exercice au comptant	(3 889)	8.0000	ON
<i>Parts de fiducie</i>								
Anastasopoulos, Chris	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 376	8.0000	ON
Farahmand, Babak	7	O	2021-02-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 376	8.0000	ON
<b>Dundee Precious Metals Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Dundee Precious Metals Inc.	1	O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	9 400	6.6700	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	7 700	6.7000	ON
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	33 800	6.6500	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	15 900	6.5600	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	6.4600	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	6 500	6.4400	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	25 400	6.3400	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	27 400	6.2700	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	2 100	6.4000	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	35 800	6.2500	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	17 200	6.3700	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	6.0880	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	5.9600	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	5.9000	ON
		O	2022-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	37 700	5.7600	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(80 000)		ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	(89 100)		ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	(97 400)		ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	(76 500)		ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(77 900)		ON
RAE, DAVID	5	O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	12 000	5.9900	ON
		M	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	12 000	5.9900	ON
		O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	5.9100	ON
		M	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	5.9100	ON
<b>EarthRenew Inc. (Formerly known as Valencia Ventures Inc.)</b>								
<i>Options</i>								
Greenberg, Matthew	5	O	2022-07-18	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-09-13	D	50 - Attribution d'options	1 000 000	0.1600	AB

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
Initié								
Porteur inscrit								
McGovern, Kerri	5	O	2022-09-13	D	50 - Attribution d'options	500 000	0.1600	AB
<b>Eat &amp; Beyond Global Holdings Inc.</b>								
<i>Options</i>								
Aucoin, Michael	5	O	2021-07-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>RSUs</i>								
Aucoin, Michael	5	O	2021-07-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<b>ECN Capital Corp.</b>								
<i>Deferred Share Units</i>								
Goldman, Carol Elizabeth	4	O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 390	5.5066	ON
Lortie, Pierre	4	O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 281	5.5066	ON
Lovatt, William Wayne	4	O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	30 017	5.5066	ON
Martin, Karen Lynne	4	O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 390	5.5066	ON
Morris, David Dyson	4	O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 281	5.5066	ON
Stoyan, Paul James	4	O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 281	5.5066	ON
<b>Element Fleet Management Corp. (formerly Element Financial Corporation)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Element Fleet Management Corp.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	110 500	14.5914	ON
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(110 500)		ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	109 600	14.7484	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(109 600)		ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	108 100	15.0127	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(108 100)		ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	107 500	15.1090	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(107 500)		ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	106 700	15.1985	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(106 700)		ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	107 600	15.0431	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(107 600)		ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	107 900	15.1534	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(107 900)		ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	169 600	16.2551	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(169 600)		ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	169 600	16.4056	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(169 600)		ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	169 600	16.5254	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(169 600)		ON
<b>Endeavour Mining plc</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Endeavour Mining plc	1	O	2022-07-05	D	38 - Rachat ou annulation	12 500	25.5100	
		O	2022-07-06	D	38 - Rachat ou annulation	8 200	25.5000	
		O	2022-07-19	D	38 - Rachat ou annulation	31 800	24.8300	
		O	2022-07-20	D	38 - Rachat ou annulation	17 600	24.3700	
		O	2022-07-21	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	24.4100	
		O	2022-07-26	D	38 - Rachat ou annulation	59 000	23.8600	
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(171 000)		
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	26.8400	
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	56 000	27.5600	
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	24 800	27.4600	
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	41 000	27.8100	
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	35 000	27.5300	
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	43 000	27.6800	
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	35 600	27.5300	
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	32 200	27.4100	
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	13 500	27.1100	
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	22 900	27.1400	

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Essential Energy Services Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Essential Energy Services Ltd.	1	O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	23 000	0.3745	AB
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	23 000	0.3600	AB
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	23 000	0.3600	AB
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	23 000	0.3687	AB
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	23 000	0.3787	AB
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	23 000	0.3692	AB
<b>EverGen Infrastructure Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Zajtman, Mischa	5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	2.6700	BC
<b>Exploration Azimut inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Agnico Eagle Mines Limited	3	O	2022-09-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
<b>Exploration Dios Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Girard, Marie-José	4, 5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	24 000	0.0500	QC
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	0.0500	QC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.0500	QC
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	0.0550	QC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	36 000	0.0550	QC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100 000	0.0500	QC
<b>Exploration Goldflare inc.</b>								
<i>Actions ordinaires catégorie "A"</i>								
Dufour, Yves	4	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 000	0.0560	QC
9400-4579 Québec inc.	PI	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	0.0610	QC
Morin, Ghislain	5	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 000	0.0560	QC
9400-4579 Québec inc.	PI	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	0.0610	QC
ROY, SERGE	5	O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	80 000	0.0690	QC
9400-4579 Québec inc.	PI	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 000	0.0560	QC
		O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	0.0610	QC
<b>Exro Technologies Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Godsy, mark	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	0.9200	AB
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	0.9400	AB
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 000)	0.9500	AB
		O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	150 000	0.2000	AB
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 000)	0.9500	AB
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	0.9400	AB
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	0.9100	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	0.9200	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	0.9000	AB
<i>Options</i>								
Copes, Rodney James	4	O	2022-05-18	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-09-02	D	50 - Attribution d'options	100 000		AB

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
Initié								
Porteur inscrit								
Godsy, mark	4	O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	(150 000)		AB
Van Batavia, Brian	7	O	2022-09-02	D	50 - Attribution d'options	100 000		AB
<b>Extencicare Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Extencicare Inc.	1	O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	49 700	7.2336	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	53 068	7.2257	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	53 068	7.2073	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	52 200	7.2154	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(666 296)		ON
<i>Droits - Performance Share Units</i>								
Chou, Rhonda Maureen	7	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	11 180		ON
Paraskevopoulos, Steven	5	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	38 194		ON
<b>Fairfax India Holdings Corporation</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Fairfax India Holdings Corporation	1	O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	5 300	10.9770USD	ON
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	10 600	10.9409USD	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	11 500	11.0159USD	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.9817USD	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.9976USD	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.9881USD	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.8151USD	ON
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.8204USD	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	10 600	10.7309USD	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.5717USD	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.5403USD	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.2306USD	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	3 406	10.1073USD	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(136 112)		ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	12 264	10.7943USD	ON
<b>Farmers Edge Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Arora, Vibhore	4, 5							
Spousal TFSA	PI	O	2022-06-06	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			MB
McLean, Robert Quinn	4	O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	18 500	0.5400	MB
		O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	40 000	0.6800	MB
<b>Fiducie Immeuble Firm Capital</b>								
<i>Parts</i>								
Poklar, Sandy Ivan	4, 5							
RESP	PI	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	6.2600	ON
RRSP	PI	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 850	6.2500	ON
Walt, Manfred	4							
Walt & Co.	PI	O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 400	6.1700	ON
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	6.1600	ON
		O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	6.1500	ON
<b>Field Trip Health &amp; Wellness Ltd.</b>								
<i>Options</i>								
Chintoh, Araba Fritsewa	4	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000		ON
Diaz, Edgar Montalvo	7	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	50 000		ON
Merker, Keith	4	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000		ON
<b>Filo Mining Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Beck, James Andrew	4, 5	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(29 500)	16.2000	BC
		O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	50 000	2.5000	BC
Bitelli, Alessandro	4	O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	50 000	2.5000	BC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Porteur inscrit</b>								
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 800)	17.0000	BC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 200)	17.1300	BC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	17.2500	BC
		O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	17.4300	BC
Carmichael, Robert Gordon	5	O	2022-09-06	D	51 - Exercice d'options	25 000	2.5000	BC
		O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(9 500)	15.9700	BC
		O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	25 000	2.5000	BC
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(9 700)	15.6100	BC
		O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	30 000	2.5000	BC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(11 500)	16.2100	BC
Wodzicki, Wojtek Alexander	4, 5	O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	50 000	2.5000	BC
		O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	50 000	2.5000	BC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(13 000)	16.1087	BC
<b>Options</b>								
Beck, James Andrew	4, 5	O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	(50 000)	2.5000	BC
Bitelli, Alessandro	4	O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	(50 000)	2.5000	BC
Carmichael, Robert Gordon	5	O	2022-09-06	D	51 - Exercice d'options	(25 000)	2.5000	BC
		O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	(25 000)	2.5000	BC
		O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	(30 000)	2.5000	BC
Wodzicki, Wojtek Alexander	4, 5	O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	(50 000)	2.5000	BC
		O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	(50 000)	2.5000	BC
<b>Firan Technology Group Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Firan Technology Group Corporation	1	O	2022-08-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 300	2.0500	ON
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(1 300)		ON
		O	2022-08-03	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.1342	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-04	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.1896	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.0984	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.1994	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 900	2.1500	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(2 900)		ON
		O	2022-08-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 400	2.1946	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	(2 400)		ON
		O	2022-08-17	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.2000	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-18	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.2000	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-23	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	2.1800	ON
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(500)		ON
		O	2022-08-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.2000	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.2000	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
		O	2022-08-31	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.2000	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		ON
<b>First Mining Gold Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Neumeyer, Keith	4	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	110 000	0.2100	BC
<b>First Quantum Minerals Ltd</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Badenhorst, Rudi	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
MacWilliam, Ryan Leslie	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>KEY Units (Common Shares)</i>								
Badenhorst, Rudi	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
MacWilliam, Ryan Leslie	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Options</i>								
Badenhorst, Rudi	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
MacWilliam, Ryan Leslie	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Performance Share Units</i>								
Badenhorst, Rudi	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
MacWilliam, Ryan Leslie	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Restricted Share Units</i>								
Badenhorst, Rudi	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
MacWilliam, Ryan Leslie	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<b>Fonds d'actifs réels mondiaux Middlefield</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Middlefield Global Real Asset Fund	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.7187	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	700	9.0014	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	8.9490	ON
<b>Fonds de placement immobilier BTB</b>								
<i>Parts avec restrictions</i>								
Bolté, Mathieu	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(9 111)		QC
Léonard, Michel	4, 5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(15 923)		QC
<i>Parts de fiducie</i>								
Bolté, Mathieu	5	O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 895)	3.7700	QC
		O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	9 111	3.7504	QC
		O	2022-09-12	D	35 - Dividende en actions	448	3.9588	QC
Léonard, Michel	4, 5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	15 923	3.7504	QC
		O	2022-09-12	D	35 - Dividende en actions	823	3.9588	QC
<b>Fonds de Placement Immobilier H&amp;R</b>								
<i>Parts</i>								
H&R Real Estate Investment Trust	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	85 000	13.3226	ON
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(85 000)	13.3226	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	13.2679	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)	13.2679	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	13.2977	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)	13.2977	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	13.1790	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)	13.1790	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	68 800	13.3077	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(68 800)	13.3077	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	74 600	13.3332	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(74 600)	13.3332	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	18 800	13.4768	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(18 800)	13.4768	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	13.5000	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(1 200)	13.5000	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	13.4511	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)	13.4511	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	85 100	13.4865	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(85 100)	13.4865	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	13.3893	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)	13.3893	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	13.2049	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)	13.2049	ON
<b>FONDS D'OBLIGATIONS CANADIENNES DE QUALITÉ SUPÉRIEURE RIDGEWOOD</b>								
<i>Parts</i>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Ridgewood Capital Asset Management Managed Accounts</b>								
	3							
	PI	O	2022-09-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	894	15.0200	ON
		O	2022-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 214	15.0200	ON
		O	2022-09-07	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(55)	15.0200	ON
		O	2022-09-08	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 022	15.0183	ON
		O	2022-09-08	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(61)	15.0100	ON
		O	2022-09-09	C	97 - Autre	(19 288)		ON
		M	2022-09-09	C	97 - Autre	(19 228)		ON
		O	2022-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 886	15.0100	ON
		O	2022-09-13	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	14 494	14.9973	ON
		O	2022-09-13	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(205)	15.0500	ON
<b>FPI Granite Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires (traded as a component of stapled units)</i>								
<b>Granite REIT Inc.</b>								
	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	19 100	73.6525	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	25 300	73.6953	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	34 800	74.4723	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(19 100)		ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(25 300)		ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(34 800)		ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	35 000	77.2771	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(35 000)		ON
<b>Freehold Royalties Ltd.</b>								
<i>PSU</i>								
<b>Guenther, Brianna</b>								
	5	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	877	14.4000	AB
<i>RSU</i>								
<b>Guenther, Brianna</b>								
	5	O	2022-09-06	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	877	14.4000	AB
<b>G.E.T.T. Gold Inc. (anciennement Ressources Nippon Dragon Inc.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
<b>Miller, Fabien</b>								
	4	O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	71 000	0.0150	QC
<b>George Weston Limitee</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
<b>George Weston Limited</b>								
	1	O	2022-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	36 175	151.3101	ON
		O	2022-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	26 700	152.4793	ON
		O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	40 175	151.4089	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	151.2096	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	40 175	150.2523	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(161 950)		ON
<b>Getchell Gold Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
<b>Wagener, William</b>								
	4, 5	O	2022-06-10	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(65 000)	0.3500	BC
		M	2022-06-10	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(60 000)	0.3500	BC
<b>GFL Environmental Inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
<b>Glavina, Edward Christian</b>								
	5	O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	6 288		ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 373)	28.5500USD	ON
<i>Restricted Share Units</i>								
<b>Glavina, Edward Christian</b>								
	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	11 330		ON
		O	2022-09-07	D	57 - Exercice de droits de souscription	(6 288)		ON
<b>Gibson Energy Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
<b>Gibson Energy Inc.</b>								
	1	O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	141 300	24.8800	AB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(141 300)	24.8800	AB
<b>goeasy Ltd. (formerly, easyhome Ltd.)</b>								
<i>Options</i>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Fiederer, Andrea	5	O	2022-09-12	D	59 - Exercice au comptant	(2 767)	32.3700	ON
Ingram, David	4, 5	O	2022-09-09	D	59 - Exercice au comptant	(5 000)	32.3700	ON
<b>Gold Reserve Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires Class A Common Shares</i>								
Camac Partners, LLC	3							
Camac Fund II, LP	PI	O	2022-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	70 000	0.9540USD	ON
		O	2022-09-12	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 100	1.2200	ON
		O	2022-09-13	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 500	0.9700USD	ON
<b>Gran Tierra Energy Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Ellson, Ryan Paul	5							
ESPP	PI	O	2022-09-02	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 946	1.3900USD	AB
Evans, Jim Randall	5							
ESPP	PI	O	2022-09-02	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	859	1.3900USD	AB
Gran Tierra Energy Inc.	1	O	2022-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	514 658	1.7600	AB
		O	2022-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	513 258	1.8200	AB
		O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	514 658	1.8200	AB
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	514 658	1.7300	AB
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	514 658	1.7100	AB
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	514 658	1.7600	AB
Guidry, Gary Stephen	4, 5							
ESPP	PI	O	2022-09-02	I	38 - Rachat ou annulation	2 747	1.3900USD	AB
Trimble, Rodger Derrick	5							
ESPP	PI	O	2022-09-02	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 374	1.3900USD	AB
<b>Granite Creek Copper Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Rowley, Michael Victor	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.0800	BC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.0800	BC
<b>Granite Real Estate Investment Trust</b>								
<i>Parts de fiducie (traded as a component of stapled units)</i>								
Granite Real Estate Investment Trust	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	19 100	73.6525	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	25 300	73.6953	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	34 800	74.4723	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(19 100)		ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(25 300)		ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(34 800)		ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	35 000	77.2771	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(35 000)		ON
<b>Groupe Alithya inc.</b>								
<i>Actions ordinaires Class A Subordinate Voting Shares</i>								
Alithya Group inc.	1	O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	6 000	3.0463	QC
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	9 200	3.0175	QC
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	4 800	2.9210	QC
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	4 400	2.9773	QC
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	3 400	2.9385	QC
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	3 400	2.9176	QC
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	5 400	2.8457	QC
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	200	2.8800	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	700	2.8900	QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	2 800	2.8800	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	100	2.8100	QC
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	56	2.7900	QC
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(40 456)	2.9548	QC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
<b>Initié</b>								
<b>Porteur inscrit</b>								
Raymond, Paul US 401K Account	4, 5, 3 PI	O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 400	2.1000USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	2.0998USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	2.0820USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	2.0990USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	2.0792USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	2.0999USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	2.0475USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	2.0515USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	2.0513USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5	2.0549USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	2.0496USD	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	495	2.0600USD	QC
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	2.2100USD	QC
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	2.1350USD	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 300	2.0500USD	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	2.0456USD	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	2.0460USD	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	2.0450USD	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	2.0417USD	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	2.0440USD	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	2.0300USD	QC
<b>Groupe Dynacor inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Groupe Dynacor inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	885	3.0300	QC
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	3.0400	QC
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 200	3.0600	QC
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(6 085)		QC
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.0400	QC
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	100	3.0600	QC
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(1 100)		QC
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	200	3.2000	QC
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	285	3.1700	QC
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	200	3.1800	QC
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(685)		QC
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	6 085	3.1500	QC
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(6 085)		QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	300	3.0800	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	400	3.0900	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	485	3.1000	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	2 300	3.1600	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	100	3.1700	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(3 585)		QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	100	3.1100	QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	100	3.1200	QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	200	3.1500	QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	5 685	3.1900	QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(6 085)		QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	5 200	3.1000	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	185	3.1100	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	200	3.1200	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	100	3.1300	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	300	3.1400	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	100	3.1500	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	(6 085)		QC
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	1 285	3.0900	QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Groupe Forage Major International Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Martin, Ashley Sedrick	5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	485	8.8500	NB
<b>Groupe Stingray Inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Steele, Robert LIRA	4	PI	2015-05-26	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	5.5000	QC
		O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	5.5300	QC
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	5.4890	QC
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 600	5.4400	QC
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	5.4800	QC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	5.5070	QC
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	5.4400	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	5.4500	QC
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	5.4060	QC
Stingray Group Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 200	5.9473	QC
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(9 900)		QC
<b>Hardwoods Distribution Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Hardwoods Distribution Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	6 200	33.2433	BC
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	33.4036	BC
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(75 412)		BC
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	6 300	32.7430	BC
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	5 500	32.6412	BC
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	7 100	33.3227	BC
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	6 200	33.1642	BC
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	33.4802	BC
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	6 200	33.4844	BC
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	34.0061	BC
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	33.6905	BC
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	6 132	33.9702	BC
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	6 000	32.9287	BC
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	5 400	32.5409	BC
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	6 300	31.8932	BC
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	(68 032)		BC
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 600	30.8561	BC
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	9 302	31.3468	BC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	4 172	31.5649	BC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	9 006	31.4036	BC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	6 518	30.7415	BC
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	6 900	30.0108	BC
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	4 600	29.9776	BC
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	8 894	29.5973	BC
<b>Helios Fairfax Partners Corporation (formerly Fairfax Africa Holdings Corporation)</b>								
<i>Restricted Share Units</i>								
Buttrick, Dylan Belton	7	O	2018-03-08	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 246		ON
		O	2019-03-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 412		ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Home Capital Group Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Home Capital Group Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	50 973	26.1756	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	50 973	26.1692	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(198 019)		ON
<b>Hut 8 Mining Corp. (formerly, Oriana Resources Corporation)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Ennis, Sue	5	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(40 000)	2.6800	ON
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Dermer, Erin Dobbs	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	90 000		ON
<b>Iconic Minerals Ltd.</b>								
<i>Options</i>								
Barnett, Richard	5	O	2022-09-02	D	52 - Expiration d'options	(500 000)	0.1100	BC
		O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	500 000	0.1100	BC
KERN, RICHARD RAY	4, 5	O	2022-09-02	D	52 - Expiration d'options	(1 000 000)	0.1100	BC
		O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	1 000 000	0.1100	BC
Nathe, Keturah	4	O	2022-09-02	D	52 - Expiration d'options	(1 000 000)	0.1100	BC
		O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	1 000 000	0.1100	BC
Tracey, Huit	4	O	2022-09-02	D	52 - Expiration d'options	(250 000)	0.1100	BC
		O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	250 000	0.1100	BC
<b>Idaho Champion Gold Mines Canada Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Fornazzari, Paul	4	O	2022-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	208 000	0.0403	ON
		O	2022-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	76 000	0.0499	ON
<b>Inovalis Real Estate Investment Trust</b>								
<i>Parts</i>								
Manasterski, Marc	4	O	2013-04-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	12 000	4.5000	ON
<b>Intact Corporation financière</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Intact Financial Corporation	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	4 150	1884824.0000	ON
		M	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	4 150	188.4824	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	4 100	1889768.0000	ON
		M	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	4 100	188.9768	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	4 150	189.7623	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	4 100	190.4568	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	192.3190	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	192.1771	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	190.8897	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	4 150	190.5170	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	191.7965	ON
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	193.3306	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	194.7300	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	196.0139	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	195.6952	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	195.4642	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	195.3587	ON
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	2 050	194.6671	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	193.1565	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	193.5640	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	193.2474	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	192.2574	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	191.5519	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	4 150	191.2933	ON
<b>Inventronics Limited</b>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Emetteur</b>								
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>Actions ordinaires</i>								
1437891 Alberta Ltd.	3	O	2022-09-08	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(868 750)	2.7000	MB
		O	2022-09-08	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(868 750)	2.7000	MB
		O	2022-09-08	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(868 750)	2.7000	MB
Dobson, Tracy L.								
2451335 Alberta Ltd.	4, 3	PI	2009-02-18	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			MB
		O	2022-09-08	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	868 750	2.7000	MB
O'Greysik, Daniel Clifford Young								
C2DO Holding Ltd.	4, 3	PI	2009-02-18	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			MB
		O	2022-09-08	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	868 750	2.7000	MB
Stearne, Dan Jaye								
2451320 Alberta Ltd.	4, 5, 3	PI	2003-05-05	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			MB
		O	2022-09-08	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	868 750	2.7000	MB
<b>Invesque Inc. (formerly, Mainstreet Health Investments Inc.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Invesque, Inc.	1	O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(112 100)		ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	33 300	1.6100	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(33 300)		ON
<b>Ivanhoe Mines Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires Class A</i>								
Amos, Stephen Ralph	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Amos, Stephen Ralph	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<i>Options</i>								
Amos, Stephen Ralph	5	O	2022-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<b>Jaguar Mining Inc.</b>								
<i>Deferred Share Units (DSUs)</i>								
Kennedy, William Jeffrey	4	O	2022-08-31	D	97 - Autre	744		ON
<b>Jushi Holdings Inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Lebowitz, Tobi	5	O	2022-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Options</i>								
Lebowitz, Tobi	5	O	2022-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Restricted Stock</i>								
Lebowitz, Tobi	5	O	2022-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<b>Just Energy Group Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
BROWN, JAMES	5	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(543)	0.1925USD	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(23 205)	0.1900USD	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	0.1925USD	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 880)	0.1900USD	ON
DAVIDS, JONAH	5	O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(6 468)	0.2300	ON
<b>Karora Resources Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Huet, Paul André	4	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 745	2.9482	ON
<b>Kinaxis Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Carreiro, Paul	5	O	2022-09-02	D	51 - Exercice d'options	57 782	72.5100	ON
		O	2022-09-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(42 100)	144.1258	ON
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	23 449	72.5100	ON
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(17 370)	143.0542	ON
<i>Options</i>								
Carreiro, Paul	5	O	2022-09-02	D	51 - Exercice d'options	(57 782)	72.5100	ON
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(23 449)	72.5100	ON
<b>Kinross Gold Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
Sylvestre, Michel	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 500)	4.4400	ON
<b>Kits Eyecare Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Hardy, Roger	4, 5, 3							
0999849 B.C. Ltd	PI	O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	35 100	2.7856	BC
<b>kneat.com, inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Ainsworth, Ian	4, 5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 500	2.7000	NS
3408418 Canada Inc.	PI	O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 100	2.7500	NS
		O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	2.7100	NS
Dawe, Wade K.	5							
Kelligrew Inc.	PI	O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 500	2.8490	NS
<b>La Banque de Nouvelle - Ecosse</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Bank of Nova Scotia, The	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	77.4031	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	77.9915	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	77.9851	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	78.2126	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	78.5307	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	77.8132	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	79.4187	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	79.8779	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	80.1363	ON
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	80.5503	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	81.5396	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	81.3614	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	81.7726	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	81.1163	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	80.5668	ON
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	77.5612	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	(700 000)		ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(900 000)		ON
<b>La Societe Canadian Tire Limitee</b>								
<i>Actions sans droit de vote Class A</i>								
Canadian Tire Corporation, Limited	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	15	158.6000	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(15)		ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	35 103	157.9829	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(35 103)		ON
<b>Le Fonds de dividendes d'émetteurs internationaux du secteur de l'énergie propre</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
International Clean Power Dividend Fund	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	8.0025	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	8.1548	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.2425	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	3 500	8.3054	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	8.1852	ON
<b>Le Fonds de dividendes des secteurs de l'agriculture durable et du bien-être</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Sustainable Agriculture & Wellness Dividend Fund	1	O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	600	7.4900	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	400	7.5500	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	3 700	7.5814	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	300	7.4900	ON
<b>Le Fonds de dividendes du secteur de l'immobilier durable</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Sustainable Real Estate Dividend Fund	1	O	2022-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	300	7.5967	ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Le Fonds de dividendes du secteur des technologies en milieu de travail</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Workplace Technology Dividend Fund	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	200	5.7000	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	200	5.7500	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	500	5.7740	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	5.7960	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation			
<b>Les Aliments Maple Leaf Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Maple Leaf Foods Inc.	1	O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	22.9147	ON
		O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)	22.9147	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	22.7737	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)	22.7737	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	21 400	22.8268	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(21 400)	22.8268	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	23.2713	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)	23.2713	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	23.4639	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)	23.4639	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	24 200	23.2118	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	(24 200)	23.2118	ON
<b>Les Compagnies Loblaw Limitee</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
George Weston Limited	3							
TD Securities Inc. - ASDP	PI	O	2022-09-06	I	38 - Rachat ou annulation	(12 897)	115.8400	ON
		O	2022-09-07	I	38 - Rachat ou annulation	(6 867)	115.4400	ON
		O	2022-09-08	I	38 - Rachat ou annulation	(8 954)	114.3700	ON
		O	2022-09-09	I	38 - Rachat ou annulation	(10 562)	117.4600	ON
Loblaw Companies Limited	1	O	2022-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	18 300	116.8445	ON
		O	2022-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	20 345	117.1400	ON
		O	2022-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	16 600	117.6169	ON
		O	2022-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	18 456	117.3300	ON
		O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	11 600	116.5277	ON
		O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	12 897	115.8400	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	9 500	115.8751	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	6 867	115.4400	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	8 400	115.3680	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	8 954	114.3700	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(267 353)		ON
<b>Les Producteurs Affinor inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Pavenham Developments Inc	3	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100 000)	0.1000	BC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(172 000)	0.1329	BC
<b>Libero Copper &amp; Gold Corporation</b>								
<i>Options</i>								
Taggar, Paul	5	O	2022-09-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<b>Lightspeed Commerce Inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Caligiuri, Crystal	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 561		QC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(599)	20.3700USD	QC
DeSimone, Michael	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 201		QC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(805)	20.3700USD	QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Emetteur</b>								
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
Neumann, Edwin	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 966		QC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(661)	20.3700USD	QC
<i>Droits Restricted stock units</i>								
Caligiuri, Crystal	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 561)		QC
DeSimone, Michael	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 201)		QC
Neumann, Edwin	5	O	2022-09-12	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 966)		QC
<b>Loop Energy Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Collings, Allan	4							
Collings Family Investments Ltd.	PI	O	2022-09-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	19 100	2.0200	BC
		O	2022-09-02	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	80 900	2.1500	BC
<b>Magellan Aerospace Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Magellan Aerospace Corporation	1	O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	4 004	7.2450	ON
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 600	7.4903	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	7.3981	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	4 004	7.4000	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	100	7.4100	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	4 004	7.4693	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	500	7.4400	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(54 240)		ON
		O	2022-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	1 804	7.4558	ON
<b>Magna International Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
McCarthy, Aaron David	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 425)	73.4175	ON
<b>Maverix Metals Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Spicer, J.C. Stefan	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	4.6490	BC
<b>MDA Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Vachon, Louis	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	7.5130	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	7.5900	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	7.6246	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	7.5710	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	7.6090	ON
<b>mdf commerce inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Long Path Partners	3							
Long Path Opportunities Fund, LP	PI	O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 400	2.2433	QC
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	900	2.2350	QC
<b>Medicure Inc</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Friesen, Albert David	4, 5							
L. FRIESEN	PI	O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	1.0000	MB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	1.0000	MB
		O	2022-09-12	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	1.0000	MB
		O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	800	1.0000	MB
<b>MEG Energy Corp.</b>								
<i>Billets 7.125 Senior Notes due 2027</i>								
MEG Energy Corp.	1	O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 4 936 000.00		AB
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 4 936 000.00)		AB
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 5 525 000.00		AB
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 5 525 000.00)		AB
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 1 590 000.00		AB
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 1 590 000.00)		AB
<b>METAUX GENIUS INC.</b>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Initié</b>								
<b>Porteur inscrit</b>								
<b>Actions ordinaires</b>								
Goulet, Guy	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	0.0650	QC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	0.0650	QC
<b>Metro inc.</b>								
<b>Actions ordinaires</b>								
Metro inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	70.5600	QC
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		QC
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	72.4734	QC
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		QC
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	72.2803	QC
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	71.1842	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	70.9009	QC
		M	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	70.9099	QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	70.3438	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		QC
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	69.8743	QC
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		QC
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	69.7598	QC
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		QC
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	69.4825	QC
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		QC
<b>Meubles Leon Ltee</b>								
<b>Actions ordinaires</b>								
Leon's Furniture Limited	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	16.5900	ON
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	16.5900	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	16.6300	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	16.6300	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	16.6200	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	16.6200	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	16.5000	ON
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	16.5000	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	16.4900	ON
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	16.4900	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	16.6500	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	16.6500	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	18.1000	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	18.1000	ON
<b>Microbix Biosystems Inc.</b>								
<b>Actions ordinaires</b>								
Groome, Cameron Lionel	4, 5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(140 000)	0.5000	ON
<b>Mind Medicine (MindMed) Inc. (formerly Broadway Gold Mining Ltd.)</b>								
<b>Actions ordinaires (formerly, Subordinate Voting Shares)</b>								
Barrow, Robert	4, 5	O	2022-09-12	D	36 - Conversion ou échange	(162 329)		BC
		M	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(162 329)		BC
Crystal, Roger	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	5 952		BC
Greenway, Schond Lamont	5	O	2022-05-23	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	84 666		BC
Halperin Wernli, Miriam	5	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(65 000)		BC
Karlin, Daniel Rollings	5	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(1 889 217)		BC
Krebs, Andreas	4	O	2021-09-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	1 436		BC
Liao, Carrie Feng ju	5	O	2022-05-23	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	26 895		BC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
<b>Initié</b>								
<b>Porteur inscrit</b>								
Makes, Brigid	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions			BC
Vallone, Carol Ann	4	O	2021-09-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	2 873		BC
<b>Deferred Share Units</b>								
Crystal, Roger	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	33 584		BC
Krebs, Andreas	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	40 148		BC
Makes, Brigid	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(11 129)		BC
Vallone, Carol Ann	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	49 701		BC
<b>Options incentive stock options</b>								
Barrow, Robert	4, 5	O	2022-09-12	D	36 - Conversion ou échange	(3 087 134)		BC
		M	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(3 087 134)		BC
Crystal, Roger	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	8 064		BC
Greenway, Schond Lamont	5	O	2022-05-23	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	110 000		BC
Halperin Wernli, Miriam	5	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(3 368 334)		BC
Karlin, Daniel Rollings	5	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(1 287 734)		BC
Krebs, Andreas	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(13 897)		BC
Liao, Carrie Feng ju	5	O	2022-05-23	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	34 963		BC
Makes, Brigid	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(221 380)		BC
Vallone, Carol Ann	4	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(6 293)		BC
<b>Restricted Share Units</b>								
Barrow, Robert	4, 5	O	2022-09-12	D	36 - Conversion ou échange	(1 826 250)		BC
		M	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(1 826 250)		BC
Halperin Wernli, Miriam	5	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(525 000)		BC
Karlin, Daniel Rollings	5	O	2022-09-12	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(1 130 000)		BC
<b>MINT Income Fund</b>								
<b>Parts de fiducie</b>								
MINT Income Fund	1	O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	700	6.9443	ON
<b>Minto Apartment Real Estate Investment Trust</b>								
<b>Parts</b>								
Minto Apartment Real Estate Investment Trust	1	O	2018-06-22	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	15 159	15.4706	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	15 014	15.6285	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	15 005	15.2725	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	15 010	15.2166	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	15 195	15.2094	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	15 296	15.0438	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(60 188)		ON
<b>Mogo Inc. (formerly, Difference Capital Financial Inc.)</b>								
<b>Actions ordinaires</b>								
Feller, David Marshall	4, 5							
RRSP	PI	O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	1.3800	BC
<b>Moneta Gold Inc. (formerly Moneta Porcupine Mines Inc.)</b>								
<b>Restricted Share Units</b>								
Henry, Alexander David	4	O	2005-06-24	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 000		ON
<b>Mullen Group Ltd.</b>								
<b>Actions ordinaires</b>								
Mullen Group Ltd.	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	100	13.9700	AB
<b>Mydecine Innovations Group Inc.</b>								
<b>Actions ordinaires</b>								
Bartch, David Joshua	4	O	2021-03-08	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	4 000 000		BC
		O	2022-04-13	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(18 422 961)		BC
Ditto, Larry Dean Jr.	5	O	2022-04-13	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(763 674)		BC
Michaels, Damon	5	O	2022-04-13	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(6 903 242)		BC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Emetteur</b>								
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>Options</i>								
Bartch, David Joshua	4	O	2022-04-13	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(3 038 000)		BC
Michaels, Damon	5	O	2022-04-13	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(2 940 000)		BC
<b>Neighbourly Pharmacy Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Losty, Stephen Richard	5	O	2022-05-25	D	57 - Exercice de droits de souscription	2 198		ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 198)		ON
<i>Restricted Share Units</i>								
Losty, Stephen Richard	5	O	2022-05-25	D	57 - Exercice de droits de souscription	(2 198)		ON
<b>New Pacific Metals Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Silvercorp Metals Inc.	3	O	2022-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 000	3.3300	BC
<b>NGEx Minerals</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Mullen, David Frederick	4	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000	2.0800	BC
<i>Options</i>								
Carmichael, Robert Gordon	5	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	300 000		BC
Lundin, Adam Ian	4	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000	2.0800	BC
Mir, Pablo	7	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	25 000	2.0800	BC
O'Brien, Neil Patrick Matthew	4	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000	2.0800	BC
PEDERSEN, CHERI LYNN	4	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000		BC
Rand, William Archibald	4, 5	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	100 000	2.0800	BC
Wodzicki, Wojtek Alexander	4, 5	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	750 000	2.0800	BC
Yip, Jeffrey Patrick	5	O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	300 000	2.0800	BC
<b>North American Construction Group Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires Performance Share Units</i>								
Veenstra, Jason William	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	228	15.9900	AB
<i>Actions ordinaires Rights Performance Share Units</i>								
Lambert, Joseph Charles	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	426	15.9900	AB
Palmer, Barry Wade	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	212	15.9900	AB
<i>Deferred Share Units</i>								
Ferron, Martin Robert	4, 5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 119	15.9900	AB
Lambert, Joseph Charles	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	431	15.9900	AB
Palmer, Barry Wade	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	409	15.9900	AB
Pinney, Bryan Daniel	4	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	795	15.9900	AB
Pollesel, John Joseph	4	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	228	15.9900	AB
Saint-Laurent, Maryse C.	4	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	95	15.9900	AB
Stan, Thomas Paul	4	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	259	15.9900	AB
Veenstra, Jason William	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	48	15.9900	AB
Williams, Kristina	4	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	90	15.9900	AB
<i>Droits Performance Share Units</i>								
Ferron, Martin Robert	4, 5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	689	15.9900	AB
<i>Performance Share Units</i>								
Kallay, David Grant	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	70	15.9900	AB
Slator, Jordan	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	78	15.9900	AB
<i>Restricted Share Units</i>								
Ferron, Martin Robert	4, 5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	291	15.9900	AB
Kallay, David Grant	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	46	15.9900	AB
Lambert, Joseph Charles	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	284	15.9900	AB
Palmer, Barry Wade	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	141	15.9900	AB
Slator, Jordan	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	52	15.9900	AB
Veenstra, Jason William	5	O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	152	15.9900	AB
<b>Northern Superior Resources Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Barber, Rodney	5	O	2021-04-22	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-08-18	D	46 - Contrepartie de services	24 450		ON

Émetteur	Relation	État	Date	Em-	Opération	Nombre de titres	Prix	Autorité
Titre	tion	opé-	de	prise	Description	ou valeur	unitaire	principale
Initié		ration	l'opération		de l'opération	acquis		
Porteur inscrit						ou aliénés		
<b>O3 Mining Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gariepy, Louis	5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 000	1.2200	BC
<b>Obsidian Energy Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Loukas, Stephen	4, 5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	8.1600USD	AB
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	8.3900USD	AB
<b>Omai Gold Mines Corp. (formerly Anconia Resources Corp.)</b>								
<i>Options</i>								
Jentz, John Warren	4	O	2022-09-12	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-12	D	50 - Attribution d'options	1 000 000		ON
<b>Oncolytics Biotech Inc.</b>								
<i>Options</i>								
Rigby, Jonathan	4	O	2022-08-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			AB
		O	2022-08-30	D	50 - Attribution d'options	45 000	1.8400	AB
<b>Organto Foods Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Accendo Banco, S.A., Institución de Banca Múltiple en Liquid	3	O	2022-08-26	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 040 500)	0.1050	BC
		O	2022-08-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000 000)	0.1050	BC
		O	2022-08-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(959 500)	0.1050	BC
		O	2022-08-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500 000)	0.1050	BC
		O	2022-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000 000)	0.1050	BC
		O	2022-09-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000 000)	0.1050	BC
		O	2022-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000 000)	0.1050	BC
		O	2022-09-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(994 500)	0.1050	BC
<b>Pan Global Resources Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Kerzner, brian	4	O	2022-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100 000	0.4200	BC
Marshall, Andrew Colin	5	O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	22 000	0.4300	BC
<b>Parex Resources Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Parex Resources Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	72 400	20.6600	AB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(1 592 800)		AB
<b>Partners Value Investments LP</b>								
<i>Parts de société en commandite Equity Limited Partnership Units</i>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Partners Value Investments LP</b>								
	1	O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	100	69.5000	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	200	69.5000	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	700	68.5000	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(300)		ON
<b>Payfare Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
<b>Payfare Inc.</b>								
	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.6300	ON
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	47 715	4.8010	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	(47 715)		ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	1 515	4.9881	ON
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	(1 515)		ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	115	5.0000	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	(115)		ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	51 000	4.9991	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	(51 000)		ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	200	4.5000	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	(200)		ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	300	4.5000	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	(300)		ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	4.6500	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	(18 000)		ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	4.5682	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	(18 000)		ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	4.3917	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	(18 000)		ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	4.1850	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	(18 000)		ON
<b>Peyto Exploration &amp; Development Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
<b>Burdick, Todd</b>								
	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	16 000	6.5300	AB
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(13 501)	11.9800	AB
<b>Chetner, Stephen Jonathan</b>								
	4	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	6 666	3.1800	AB
		O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	2 000	3.0300	AB
		O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	2 100	6.5300	AB
<b>Curran, Lee Russell</b>								
	5	O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	45 000	3.1800	AB
		O	2022-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 748)	12.2000	AB
<b>Czember, Derick Nathan</b>								
	5	O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	11 667	3.1800	AB
		O	2022-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(11 667)	11.9000	AB
<b>Frame, Riley Millar</b>								
	5	O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	10 000	3.1800	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	3 000	3.0300	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	5 500	6.5300	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(18 500)	11.8200	AB
<b>Gee, Darren</b>								
	5	O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	76 667	3.1800	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	22 000	3.0300	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	26 000	6.5300	AB
<b>Lachance, Jean-Paul Henri</b>								
	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	21 000	3.0300	AB
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(21 000)	12.0000	AB
		O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	11.8000	AB
<b>Robinson, Scott</b>								
	5	O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	16 000	3.0300	AB
		O	2022-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(16 000)	12.1600	AB
<b>Freestone Resources Limited</b>								
	PI	O	2022-09-02	C	51 - Exercice d'options	15 000	3.1800	AB
		O	2022-09-02	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 000)	12.1000	AB
<b>Thomas, David Alan</b>								
	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	25 000	3.1800	AB
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(25 000)	12.0500	AB
		O	2022-09-13	D	51 - Exercice d'options	28 334	3.1800	AB

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(28 334)	11.7700	AB
		O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	15 000	3.0300	AB
		O	2022-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 000)	12.1200	AB
Turgeon, Kathy	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	45 000	3.1800	AB
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(45 000)	12.1000	AB
Options								
Burdick, Todd	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(16 000)		AB
Chetner, Stephen Jonathan	4	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(6 666)		AB
		O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(2 000)		AB
		O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(2 100)		AB
Curran, Lee Russell	5	O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	(45 000)		AB
Czember, Derick Nathan	5	O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	(11 667)		AB
Frame, Riley Millar	5	O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(10 000)		AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(3 000)		AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(5 500)		AB
Gee, Darren	5	O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(76 667)		AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(22 000)		AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(26 000)		AB
Lachance, Jean-Paul Henri	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(21 000)		AB
Robinson, Scott	5	O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	(16 000)		AB
Freestone Resources Limited	PI	O	2022-09-02	C	51 - Exercice d'options	(15 000)		AB
Thomas, David Alan	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(25 000)		AB
		O	2022-09-13	D	51 - Exercice d'options	(28 334)		AB
		O	2022-09-14	D	51 - Exercice d'options	(15 000)		AB
Turgeon, Kathy	5	O	2022-09-12	D	51 - Exercice d'options	(45 000)		AB
<b>PHX Energy Services Corp.</b>								
Actions ordinaires								
Ritchie, Cameron Michael	5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(30 000)	6.0341	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(21 480)	6.1384	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	15 767	2.0900	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	35 500	2.6400	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	900	2.0900	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(900)	6.2600	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	6.2350	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 967)	6.2100	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	6.2200	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(11 700)	6.1500	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	6.2100	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 900)	6.2000	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(800)	6.1500	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 500)	6.1800	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(6 500)	6.1900	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	6.2000	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 300)	6.1800	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	6.2500	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(600)	6.2100	AB
		O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 300)	6.2000	AB
Cam Ritchie Trust	PI	O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	5.9800	AB
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(12 500)	6.0000	AB
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(900)	6.1100	AB
		O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 479)	6.1810	AB
Options								
Ritchie, Cameron Michael	5	O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(900)	2.0900	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(15 767)	2.0900	AB
		O	2022-09-09	D	51 - Exercice d'options	(35 500)	2.6400	AB
<b>Pieridae Energy Limited</b>								

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Emetteur</b>								
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
<i>Options</i>								
Dawson, Thomas	5	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	53 200	1.2400	AB
Gray, Joseph Adam	5	O	2022-08-31	D	50 - Attribution d'options	102 400	1.2400	AB
Reding, Darcy	5	O	2022-08-31	D	50 - Attribution d'options	109 800	1.2400	AB
Sorensen, Alfred	4, 5, 1, 3	O	2022-08-31	D	50 - Attribution d'options	126 600	1.2400	AB
<b>Pinetree Capital Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Bouffard, John Edward Somerville	5	O	2022-09-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	3.0500	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	3.0000	ON
<b>Plaza Retail REIT</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Brewer, Earl	4, 5	O	2022-09-01	D	90 - Changements relatifs à la propriété	1 300	4.0900	NB
		O	2022-09-01	D	90 - Changements relatifs à la propriété	402	4.1000	NB
TD Waterhouse RESP #7	PI	O	2022-09-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(1 700)	4.1000	NB
		O	2022-09-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(2)	4.0900	NB
Plaza Retail REIT	1	O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(225)		NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(230)		NB
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.1700	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.1600	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.1000	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.0900	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.2200	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.2500	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.2600	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.4500	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3900	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3700	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.4000	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3800	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3700	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3300	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.2200	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.2700	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3500	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3000	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.3100	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.2400	NB
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		NB
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	100	4.2400	NB
<b>PopReach Corporation (formerly, Mithrandir Capital Corp.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Bentley, Matthew	7	O	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	35 000	0.2900	ON
		M	2022-09-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	35 000	0.2900USD	ON
<b>Postmedia Network Canada Corp.</b>								
<i>Restricted Share Units</i>								
Akai, Gillian Andrea	5	O	2022-08-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	47 620		ON
		O	2022-08-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	47 620		ON
Lavallee, Mary Anne	5	O	2022-08-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	47 620		ON
		O	2022-08-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	47 620		ON
MacLeod, Andrew	4, 5	O	2022-08-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	99 207		ON
		O	2022-08-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	120 768		ON
<b>Primo Water Corporation (formerly, Cott Corporation)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Stanbrook, Steven P. Steven Paul Stanbrook 2008 Trust	4	PI	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	13 358	13.0850USD	ON
<b>Profound Medical Corp. (formerly Mira IV Acquisition Corp.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Knudson, Ken	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	5.5900USD	ON
<b>Q4 Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Heaps, Darrell	4, 5	O	2022-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	4.5200	ON
		O	2022-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	4.5100	ON
		O	2022-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	4.5100	ON
		O	2022-09-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	4.5500	ON
<b>Quarterhill Inc. (formerly, Wi-LAN Inc.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Malhotra, Rish	5	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	1.7800	ON
<b>Quebecor inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne Catégorie B</i>								
Quebecor inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.0135	QC
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	27.4741	QC
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	27.5254	QC
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.0075	QC
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.2200	QC
		O	2022-08-09	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.0032	QC
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.1237	QC
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.5183	QC
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.1783	QC
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	(450 000)		QC
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.0956	QC
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.4621	QC
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.7512	QC
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	158 700	29.0068	QC
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.2984	QC
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.1208	QC
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.0864	QC
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.8913	QC
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.9759	QC
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	29.0168	QC
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.6536	QC
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.7189	QC
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.4346	QC

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
		M	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	28.4346	QC
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(758 700)		QC
<b>Quisitive Technology Solutions, Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Meriwether, David Scott	5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 000	0.4652USD	ON
<b>Real Matters Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Real Matters Inc.	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	5.6260	ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	5.6260	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	5.8130	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	5.8130	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	5.9790	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	5.9790	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	6.0590	ON
		O	2022-09-12	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	6.0590	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	5.9960	ON
		O	2022-09-13	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	5.9960	ON
<b>Ressources KWG inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Fancamp Exploration Ltd.	3	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(50 000)	0.0400	ON
<b>Ressources Minières Vanstar Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Gervais, Luc	4	O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.3200	QC
<b>Ressources Sirios Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Cloutier, Luc	4	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.0550	QC
Doucet, Dominique	4, 5	O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.0600	QC
<b>Ressources Teck Limitée</b>								
<i>Class B Subordinate Voting Shares</i>								
Keevil III, Norman	4	O	2022-09-07	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	1 000	43.1100	BC
Keevil, Norman Bell	6	O	2022-09-07	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	(13 000)	43.1100	BC
<b>RF Capital Group Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
RF Capital Group Inc.	1	O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	883	13.5500	ON
		O	2022-08-03	D	38 - Rachat ou annulation	383	13.4900	ON
		O	2022-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	100	13.4600	ON
		O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	883	13.5000	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	583	13.5000	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	683	13.7200	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	183	14.5000	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	200	14.5400	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	100	14.5700	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	883	14.6000	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	783	14.6000	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	183	14.5800	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(5 847)	13.9600	ON
<b>Ritchie Bros. Auctioneers Incorporated</b>								
<i>Droits Performance Share Units</i>								
Thiede, Carmen	5	O	2022-09-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 211	70.1000USD	BC
<i>Options</i>								
Thiede, Carmen	5	O	2022-09-09	D	50 - Attribution d'options	8 099	68.4600USD	BC
<b>Rubellite Energy Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Benson, Holly	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	7 500		AB
MacDonald, Tamara	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	7 500		AB
Shultz, Bruce	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	7 500		AB

Émetteur	Relation	État	Date	Em-	Opération	Nombre de titres	Prix	Autorité
Titre	tion	opé-	de	prise	Description	ou valeur	unitaire	principale
Initié		ration	l'opération		de l'opération	acquis		
Porteur inscrit						ou aliénés		
<b>Droits</b>								
Benson, Holly	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(7 500)		AB
MacDonald, Tamara	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(7 500)		AB
Shultz, Bruce	4	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(7 500)		AB
<b>Rusoro Mining Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Beruschi, Anthony John	4	O	2022-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		M	2022-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<b>Sangoma Technologies Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Sangoma Technologies Corporation	1	O	2022-08-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 100		ON
		O	2022-08-03	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500		ON
		O	2022-08-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100		ON
		O	2022-08-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000		ON
		O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	(4 700)		ON
<b>Shopify Inc.</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne Class A Subordinate Voting Shares</i>								
Nejatian, Kasra	5	O	2022-09-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Options</i>								
Nejatian, Kasra	5	O	2022-09-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>RSU</i>								
Nejatian, Kasra	5	O	2022-09-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<b>Slate Office REIT</b>								
<i>Deferred Units</i>								
Baker, Robert Montgomery	4	O	2021-01-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	413		ON
		O	2021-02-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	409		ON
		O	2021-03-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	443		ON
		O	2021-04-20	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	441		ON
		O	2021-05-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	375		ON
		O	2021-06-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	400		ON
		O	2021-07-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	402		ON
		O	2021-08-19	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	408		ON
		O	2021-09-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	444		ON
		O	2021-10-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	446		ON
		O	2021-11-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	477		ON
		O	2021-12-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	495		ON
<b>Sleep Country Canada Holdings Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
DePratto, Craig	5	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 833	26.6100	ON
<i>Performance Share Units (PSU)</i>								
DePratto, Craig	5	O	2022-09-09	D	57 - Exercice de droits de souscription	(8 259)		ON
<b>Small Pharma Inc. (formerly, Unilock Capital Corp.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Rands, Peter David	4, 5, 3	O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 000	0.3550	BC

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre Initié Porteur inscrit								
		O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	0.3500	BC
<b>Societe Aurifere Barrick</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
BARRICK GOLD CORPORATION	1	O	2022-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.5868USD	ON
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.5633USD	ON
		O	2022-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.7180USD	ON
		O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.5128USD	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.7366USD	ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.5318USD	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.4616USD	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.1645USD	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.1348USD	ON
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.3761USD	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.2008USD	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	16.2548USD	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	15.8035USD	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	15.3928USD	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	250 000	14.9606USD	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(3 500 000)		ON
<b>Société financière IGM Inc.</b>								
<i>Executive Performance Share Units</i>								
Sen, Subhas	7	O	2022-07-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	74	37.1800	MB
		M	2022-07-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	74	37.1800	MB
<i>Restricted Share Units</i>								
Sen, Subhas	7	O	2022-07-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	45	37.1800	MB
		M	2022-07-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	45	37.1800	MB
<b>Softchoice Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Skederidis, Yota	5	O	2022-09-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
Softchoice Corporation	1	O	2022-08-15	D	38 - Rachat ou annulation	9 881	22.9700	ON
		O	2022-08-16	D	38 - Rachat ou annulation	6 081	22.7200	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	117 000	20.0000	ON
		O	2022-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	11 081	20.4000	ON
		O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	9 481	19.7800	ON
		O	2022-08-29	D	38 - Rachat ou annulation	15 300	18.7800	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	187 949	18.9300	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	21 781	18.4500	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(168 824)		ON
<i>Deferred Share Units</i>								
Skederidis, Yota	5	O	2022-09-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Options</i>								
Skederidis, Yota	5	O	2022-09-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<i>Restricted Share Units</i>								
Skederidis, Yota	5	O	2022-09-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
<b>SOLITARIO ZINC CORP.</b>								
<i>Options 2013 Option Plan</i>								
Atzmon, Gil	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	170 000		ON
		O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(200 000)		ON
Austin, Debbie-Mino	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	170 000		ON
Crumb, Joshua Dale	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	170 000		ON
		O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(200 000)		ON
Herald, Christopher	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	420 000		ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Porteur inscrit</b>								
Hesketh, James	4	O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(500 000)		ON
Hunt, Walter	5	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	170 000		ON
Labadie, Brian	4	O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(200 000)		ON
Labate, John Anthony	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	355 000		ON
Maronick, James	5	O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(400 000)		ON
		O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	180 000		ON
		O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(225 000)		ON
		O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	170 000		ON
		O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(200 000)		ON
		O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	335 000		ON
		O	2022-09-01	D	52 - Expiration d'options	(375 000)		ON
<b>SSR Mining Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Beckman, Stewart	5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 400)	14.2000USD	BC
<i>Deferred Share Unit</i>								
Anglin, Mike Arthur E.	4	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	911		BC
Bates, Thomas Robert	4	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	401		BC
Booth, Brian	4	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	212		BC
Fish, Simon Adrian	4	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	256		BC
Fisher, Leigh Ann	4	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	20		BC
Krusi, Alan Peter	4	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	391		BC
Priestly, Kay Gravolet	4	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	95		BC
<i>Performance Share Units (Cash Settled)</i>								
Antal, Rod	4, 5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 236		BC
Beckman, Stewart	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	408		BC
Ebbett, John	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	58		BC
Farid, Fady Adel Edward	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	327		BC
Sparks, Michael John	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	301		BC
White, Alison Lynn	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	331		BC
<i>Restricted Share Units (Cash Settled)</i>								
Antal, Rod	4, 5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	468		BC
Beckman, Stewart	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	150		BC
Ebbett, John	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	67		BC
Farid, Fady Adel Edward	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	120		BC
Sparks, Michael John	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	115		BC
White, Alison Lynn	5	O	2022-09-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	173		BC
<b>Stantec Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Finis, Mario In Trust	7 PI	O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	48.6173USD	AB
		O	2022-09-13	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	48.4300USD	AB
<b>Star Diamond Corporation</b>								
<i>Options</i>								
Mason, Ewan	4	O	2022-09-08	D	52 - Expiration d'options	(100 000)	0.2350	SK
<b>Suncor Energie Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Suncor Energy Inc.	1	O	2022-07-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	538 700	46.4048USD	AB
		M	2022-07-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	538 700	46.4048	AB
<b>Sustainable Innovation &amp; Health Dividend Fund</b>								
<i>Parts de fiducie</i>								
Orrico, Dean	6	O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)	9.4103	ON
Sustainable Innovation & Health Dividend Fund	1	O	2022-09-07	D	38 - Rachat ou annulation	3 400	8.8315	ON
		O	2022-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	700	8.7971	ON
		O	2022-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	4 800	8.9969	ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>TECHNOLOGIES IBEX INC.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
IBEX Technologies Inc.	1	O	2022-08-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	19 000	0.4450	QC
		O	2022-08-08	D	38 - Rachat ou annulation	4 000	0.4450	QC
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	6 000	0.4450	QC
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.4400	QC
		O	2022-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	(39 000)		QC
<b>TELUS Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Senko, Jim	5							
Computershare	PI	O	2022-09-08	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 666		BC
		O	2022-09-08	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 843		BC
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	28.8285	BC
<b>Terra Balcanica Resources Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Oishi, Kim	4							
Grand Rock Capital	PI	O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 000	0.0850	BC
<b>The Bitcoin Fund</b>								
<i>Parts Class A</i>								
The Bitcoin Fund	1	O	2022-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	5 600	20.7100USD	ON
		O	2022-08-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 600)	20.7100USD	ON
<b>Thinkific Labs Inc.</b>								
<i>Droits Deferred Share Units (DSU) May be cash settled</i>								
Kalembe, Melanie Gray	4	O	2022-06-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 540		BC
		M	2022-06-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 540		BC
Krenzer, Steve	4	O	2022-03-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 042		BC
		M	2022-03-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 042		BC
		O	2022-06-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	12 615		BC
		M	2022-06-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	12 615		BC
May, Katie	4	O	2021-12-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 628		BC
		M	2021-12-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 628		BC
		M'	2021-12-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 628		BC
		O	2022-03-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 918		BC
		M	2022-03-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 918		BC
		O	2022-06-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	19 273		BC
		M	2022-06-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	19 273		BC
<i>Droits Rights Restricted Share Units (RSU) May be cash settled</i>								
Ma, Edwin	5	O	2022-02-22	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 061		BC
		M	2022-02-22	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 061		BC
		M'	2022-02-22	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 061		BC
		O	2022-08-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	33 000		BC
		M	2022-08-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	33 000		BC
<b>Thomson Reuters Corporation</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Beastrom, Elizabeth	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 000)	111.5300USD	ON
		O	2022-09-10	D	57 - Exercice de droits de souscription	2 685		ON
Roth, Kirsty	5	O	2022-09-10	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 155		ON
Ruddick, Jennifer	7	O	2022-02-28	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-10	D	57 - Exercice de droits de souscription	197		ON
Thomson Reuters Corporation	1	O	2022-08-01	D	38 - Rachat ou annulation	36 000	111.4637USD	ON
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	64 800	111.6629USD	ON
		O	2022-08-02	D	38 - Rachat ou annulation	29 200	143.3441	ON



Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Titre</b>								
<i>Initié</i>								
<i>Porteur inscrit</i>								
ThreeD Capital Inc.	1	O	2022-09-06	D	38 - Rachat ou annulation	(142 000)	0.7122	ON
<b>Tidewater Midstream and Infrastructure Ltd.</b>								
<i>Options</i>								
Wong-Chor, Trevor	4	O	2022-09-12	D	52 - Expiration d'options	(20 000)		AB
<b>Torex Gold Resources Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Rollins, Daniel James Thomas RBC Direct Investing	5 PI	O	2022-09-09	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	9.3000	ON
<b>Toromont Industries Ltd.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Medhurst, Scott	4, 5	O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	5 000	53.8800	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	102.9500	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(400)	102.9600	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(400)	102.9700	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100)	102.9800	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 300)	102.9950	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 200)	103.0000	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	103.1000	ON
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	103.1100	ON
<i>Options</i>								
Medhurst, Scott	4, 5	O	2022-09-07	D	51 - Exercice d'options	(5 000)	53.8800	ON
<b>Total Energy Services Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Halyk, Daniel Kim Myrdan Investments Inc.	4, 5 PI	O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	7.1000	AB
<b>Touchstone Exploration Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Smith, Stanley Thomas	4	O	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	91 665	0.4800	AB
<i>Options</i>								
Smith, Stanley Thomas	4	O	2022-09-08	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(91 665)	0.4800	AB
		M	2022-09-08	D	51 - Exercice d'options	(91 665)	0.4800	AB
<b>TransAlta Renewables Inc.</b>								
<i>DSU (Deferred Share Units)</i>								
WARD, Susan Mary	4	O	2022-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	18	17.3800	AB
		M	2022-08-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	14	17.3800	AB
<b>Trilogy Metals Inc. (formerly NovaCopper Inc.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Lang, Gregory Anthony	4	O	2022-06-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	16 149	1.2200	BC
		O	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	11 753	0.8500	BC
		O	2022-06-01	D	90 - Changements relatifs à la propriété	(16 149)		BC
		O	2022-09-01	D	90 - Changements relatifs à la propriété	(11 753)		BC
Gregory and Sharon Lang Family Survivors Trust dtd 12/27/2005	PI	O	2022-06-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	16 149		BC
		O	2022-09-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	11 753		BC
Sanders, Elaine	5	O	2022-09-09	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(29 000)	0.8800	BC
		O	2022-09-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	0.8800	BC
<i>Droits Restricted Share Units</i>								
Lang, Gregory Anthony	4	O	2022-06-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(16 149)		BC
		M	2022-06-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(16 149)	1.2200	BC
		O	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(11 753)	0.8500	BC
<b>Triple Flag Precious Metals Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Daniel, Leshan Soyini	5	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 055)	12.5502USD	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(21 945)	12.5295USD	ON
<i>Deferred Share Units</i>								
Allen, Susan Lynn	4	O	2022-09-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 210		ON

Émetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Emetteur</b>								
<i>Titre</i>								
Initié								
Porteur inscrit								
BAKER, TIMOTHY CLIVE	4	O	2022-09-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 210		ON
Davis, Michael Lawrence	4	O	2022-09-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 210		ON
O'Hagan, Lawrence Peter	4	O	2022-09-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 210		ON
Whittaker, Dawn Patricia	4	O	2022-09-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 019		ON
<b>Tucows Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Noss, Elliot Lawrence	4, 5							
Janice Weintraub	PI	O	2005-08-15	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-09-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	60.8300	ON
		O	2022-09-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	60.6000	ON
		O	2022-09-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	60.4500	ON
		O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	59.4200	ON
		O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	59.4200	ON
<i>Options</i>								
Burnham, Brad	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	3 750		ON
Carl, Marlene	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	3 750		ON
Chase, Robin	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	3 750		ON
Gissin, Erez	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	3 750		ON
Karp, Allen	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	3 750		ON
		M	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	3 750		ON
Schwartz, Jeffrey	4	O	2022-09-08	D	50 - Attribution d'options	3 750		ON
<b>VALEO PHARMA INC.</b>								
<i>Options</i>								
Steiger, Kyle	5	O	2022-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-13	D	50 - Attribution d'options	500 000		QC
<i>Restricted Share Units (RSUs)</i>								
Steiger, Kyle	5	O	2022-08-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			QC
		O	2022-09-13	D	56 - Attribution de droits de souscription	30 303	0.6600	QC
<b>Verano Holdings Corp. (formerly Majesta Minerals Inc.)</b>								
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>								
Spreckman, David	5	O	2022-09-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	833		AB
		M	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	833		AB
		O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(246)	6.4688USD	AB
Summerer, Brett Andrew	5	O	2022-09-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	7 388		AB
		M	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	7 388		AB
		O	2022-09-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 402)	6.4782USD	AB
		O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 220)	6.4688USD	AB
<i>Restricted Share Units</i>								
Spreckman, David	5	O	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(833)		AB
Summerer, Brett Andrew	5	O	2022-09-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(7 388)		AB
<b>VersaBank</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Brabander, Robbert-Jan	4							
Bells & Whistles Communications, Inc.	PI	O	2022-09-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	9.5000	ON
		O	2022-09-07	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	600	9.5000	ON
		O	2022-09-08	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 300	9.5000	ON
VersaBank	1	O	2017-01-31	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			ON
		O	2022-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	10.2700	ON
		O	2022-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	10.0500	ON
		O	2022-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	9.9100	ON
		O	2022-08-22	D	38 - Rachat ou annulation	700	9.8800	ON
		O	2022-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	700	9.8200	ON
		O	2022-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	9.8500	ON
		O	2022-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(5 800)		ON

Emetteur	Rela- tion	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
<b>Victoria Gold Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Melnyk, Adam	5	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 000	7.4000	ON
<b>Viemed Healthcare, Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Frazier, William Dana	4	O	2022-08-23	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 907)	6.0400USD	BC
<b>Vior inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Fedosiewich, Mark Brian	5	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.1050	QC
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 500	0.1100	QC
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	0.1100	QC
		O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	0.1150	QC
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	0.1100	QC
<b>Waste Connections, Inc. (formerly Progressive Waste Solutions Ltd.)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Shea, Patrick J	5	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 000)	145.2580USD	ON
<b>Western Energy Services Corp.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
BOEHM, TRENT	4	O	2022-09-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 167		AB
<b>Western Forest Products Inc.</b>								
<i>Options</i>								
Hofer, Joseph Steven	5	O	2022-09-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-07	D	50 - Attribution d'options	500 000	1.4700	BC
<i>Restricted Share Units (Cash Settled)</i>								
Hofer, Joseph Steven	5	O	2022-09-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-07	D	56 - Attribution de droits de souscription	795 918		BC
<b>Western Uranium &amp; Vanadium Corp. (formerly Western Uranium Corporation)</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Wilder, Andrew	4	O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 000)	1.9105	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 000)	1.9100	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(128)	1.9100	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 100)	1.9200	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 800)	1.9200	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	1.9200	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 800)	1.9136	ON
		O	2022-09-08	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 000)	1.9023	ON
<b>Westport Fuel Systems Inc.</b>								
<i>Actions ordinaires</i>								
Oraziotti, Richard	5	O	2022-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	33 333	33333.0000	BC
		M	2022-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	33 334		BC
		O	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(18 881)	1.3721	BC
		M	2022-09-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(18 881)	1.3721	BC
<i>Restricted Share Units</i>								
Oraziotti, Richard	5	O	2022-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	(33 333)		BC
		M	2022-09-06	D	57 - Exercice de droits de souscription	(33 334)		BC
<b>Whitehorse Gold Corp.</b>								
<i>Options</i>								
Uribe-Zeballos, Hernan	4	O	2022-06-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
		O	2022-09-01	D	50 - Attribution d'options	300 000	0.4800	BC
<b>Zacapa Resources Ltd.</b>								
<i>Options</i>								
Taggar, Paul	5	O	2022-09-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			BC
<b>Zenith Capital Corp.</b>								
<i>Options</i>								

Émetteur	Relation	État opé- ration	Date de l'opération	Em- prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale acquis ou aliénés	Prix unitaire	Autorité principale
Titre								
Initié								
Porteur inscrit								
McNeill, Kelly Bret	4	O	2022-05-01	D	52 - Expiration d'options	(75 000)		AB
WONG, NORMAN C.W.	4	O	2022-05-01	D	52 - Expiration d'options	(75 000)		AB
		O	2020-12-21	D	52 - Expiration d'options	(30 000)		AB
Zuerblis, Kenneth	4	O	2022-05-01	D	52 - Expiration d'options	(75 000)		AB

# 7.

## Bourses, chambres de compensation, organismes d'autoréglementation et autres entités réglementées

---

- 7.1 Avis et communiqués
  - 7.2 Réglementation de l'Autorité
  - 7.3 Réglementation des bourses, des chambres de compensation, des OAR et d'autres entités réglementées
  - 7.4 Autres consultations
  - 7.5 Autres décisions
-

## 7.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

## 7.2 RÉGLEMENTATION DE L'AUTORITÉ

Aucune information.

### 7.3. RÉGLEMENTATION DES BOURSES, DES CHAMBRES DE COMPENSATION, DES OAR ET D'AUTRES ENTITÉS RÉGLEMENTÉES

#### 7.3.1 Consultation

Aucune information

#### 7.3.2 Publication

##### **Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières (l'« OCRCVM ») – Projet de modification des Règles universelles d'intégrité du marché concernant la négociation de dérivés sur un marché**

L'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») publie la décision n° 2022-DPEMD-0004 approuvant la modification des règles concernant la négociation des dérivés sur un marché.

L'avis d'approbation / de mise en œuvre n° 22-0140 des modifications apportées aux Règles universelles d'intégrité du marché afin que celles-ci régissent la négociation des dérivés cotés sur un marché dont l'OCRCVM est le fournisseur de services de réglementation est publié avec la décision n° 2022-DPEMD-0004 concernant la négociation des dérivés sur un marché. L'avis d'appel à commentaires n° 20-0202 de l'OCRCVM a été publié au [Bulletin de l'Autorité](#), le 8 octobre 2020, Volume 17, n° 40.

##### **Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières Projet de modification des Règles universelles d'intégrité du marché concernant la négociation de dérivés sur un marché**

Vu la demande complétée le 5 mai 2022 par l'Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières (l'« OCRCVM »), afin d'obtenir l'approbation par l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») du projet de modification concernant la négociation de dérivés sur un marché (le « projet de modification »);

Vu la démarche consultative suivie par l'OCRCVM pour le projet de modification;

Vu le principal objectif du projet de modification d'élargir le cadre réglementaire de l'OCRCVM, afin de lui permettre de réglementer la négociation de dérivés sur un marché pour lequel l'OCRCVM agirait en tant que fournisseur de services de réglementation;

Vu la déclaration de l'OCRCVM selon laquelle le projet de modification a été dûment approuvé par son conseil d'administration le 23 mars 2022;

Vu l'article 74 de la Loi sur l'encadrement du secteur financier, RLRQ, c. E-6.1 (la « Loi »);

Vu les pouvoirs délégués conformément à l'article 24 de la Loi;

Vu l'analyse effectuée par la Direction de l'encadrement des activités de négociation et sa recommandation d'approuver le projet de modification du fait qu'il favorise l'efficacité des marchés et qu'il n'est pas contraire à l'intérêt public.

En conséquence, l'Autorité approuve le projet de modification.

Fait le 1er août 2022.

Elaine Lanouette  
Directrice principale de l'encadrement des activités de marché et des dérivés

Décision n°: 2022-DPEMD-0004



# AVIS DE L'OCRCVM

**Avis sur les règles**  
**Avis d'approbation/de mise en œuvre**  
 RUIM

*Destinataires à l'interne :*  
 Affaires juridiques et conformité  
 Détail  
 Haute direction  
 Institutions  
 Pupitre de négociation

*Personne-ressource :*

Theodora Lam  
 Avocate principale aux politiques  
 Politique de réglementation des marchés  
 Tél. : 416 646-7280  
 Courriel : tlam@iiroc.ca

**22-0140**  
**Le 15 septembre 2022**

## Modifications concernant la négociation des dérivés sur un marché

### Sommaire

Le 25 août 2022, les autorités en valeurs mobilières compétentes ont approuvé les modifications (les **exigences**) apportées aux Règles universelles d'intégrité du marché (les **RUIM**) afin que celles-ci régissent la négociation des dérivés cotés sur un marché dont l'OCRCVM est le fournisseur de services de réglementation.

Le 8 octobre 2020, l'OCRCVM a publié pour commentaires un projet de modification (le **projet de modification**) concernant la négociation des dérivés sur un marché<sup>1</sup>. Le projet de modification

<sup>1</sup> Avis de l'OCRCVM [20-0202](#) – RUIM et Règles de l'OCRCVM – Appel à commentaires – *Projet de modification concernant la négociation des dérivés sur un marché* (8 octobre 2020).



constituait la première phase d'un projet de modification de règles visant à définir un cadre pour la réglementation des options cotées négociées à une bourse de dérivés dont l'OCRCVM sera le fournisseur de services de réglementation. Tous les renseignements généraux pertinents, dont la description des modifications et leur incidence, sont présentés dans l'Avis de l'OCRCVM [20-0202](#).

Les exigences prendront effet 90 jours après la publication du présent avis d'approbation.

Comme le présent avis est publié avant que l'OCRCVM ne devienne le fournisseur de services de réglementation d'un marché qui négocie des dérivés cotés, il n'aura aucune incidence sur les courtiers membres (les **courtiers**) tant que ceux-ci ne deviendront pas membres d'un marché de dérivés dont l'OCRCVM est le fournisseur de services de réglementation.

### **Commentaires reçus**

Nous avons reçu sept lettres de commentaires en réponse à l'Avis [20-0202](#). L'annexe C présente un résumé des commentaires que nous avons reçus du public ainsi que nos réponses.

### **Description des changements de forme apportés au projet de modification**

Nous avons apporté les changements suivants au projet de modification qui avait été publié dans l'Avis de l'OCRCVM [20-0202](#) :

- Nous avons retiré l'obligation d'indiquer l'identifiant du client (identifiant pour entité juridique [LEI] ou numéro de compte du client) sur tous les ordres visant un dérivé coté qui sont envoyés à un marché dont l'OCRCVM est le fournisseur de services de réglementation;
- Nous avons retiré un mot superflu dans la définition de « dérivé » au paragraphe 1.1 des RUIM.

À l'heure actuelle, nous ne procéderons pas à la mise en œuvre des exigences relatives aux identifiants des clients pour les dérivés cotés publiées dans l'Avis [20-0202](#) afin de les harmoniser, dans la mesure du possible, avec celles de la Bourse de Montréal. Nous reconnaissons que les courtiers pourraient négocier des dérivés cotés à la fois à la Bourse de Montréal et sur un marché de dérivés dont l'OCRCVM pourrait devenir le fournisseur de services de réglementation. Nous croyons qu'il serait avantageux pour toutes les parties intéressées, y compris les courtiers, d'adopter, pour la négociation des dérivés au Canada, la même approche concernant les identifiants des clients. Pour ce faire, nous

*Avis de l'OCRCVM 22-0140 – Avis sur les règles – Avis d'approbation – RUIM – Modifications concernant la négociation des dérivés sur un marché*



continuerons à fournir de la rétroaction afin de trouver une solution appropriée pour les identifiants des clients liés aux dérivés cotés, solution qui nous permettra d'atteindre nos objectifs réglementaires tout en atténuant l'incidence sur les participants au marché. Une fois cette solution trouvée, l'OCRCVM publiera les exigences proposées concernant les identifiants des clients durant une période de consultation supplémentaire dans le cadre du processus de modification de règles.

### **Annexes**

[Annexe A](#) – Libellé des modifications apportées aux RUIM

[Annexe B](#) – Version soulignée des RUIM tenant compte des modifications

[Annexe C](#) – Résumé des commentaires reçus et des réponses de l'OCRCVM

### **Mise en œuvre**

Les exigences prendront effet 90 jours après la publication du présent avis d'approbation.

Comme le présent avis est publié avant que l'OCRCVM ne devienne le fournisseur de services de réglementation d'un marché qui négocie des dérivés cotés, il n'aura aucune incidence sur les courtiers tant que ceux-ci ne deviendront pas membres d'un marché de dérivés dont l'OCRCVM est le fournisseur de services de réglementation.



## AVIS DE CONFORMITÉ

EN VERTU DE L'ARTICLE 22 DE LA LOI SUR LES INSTRUMENTS DÉRIVÉS

**MODIFICATION DE L'ARTICLE 12.5 DE BOURSE DE MONTRÉAL INC. POUR MODIFIER L'UNITÉ MINIMALE DE FLUCTUATION DES PRIX ET LE DERNIER JOUR DE NÉGOCIATION DES CONTRATS À TERME SUR ACCEPTATIONS BANCAIRES CANADIENNES DE TROIS MOIS (LES "BAX" OU LES "CONTRATS BAX")**

La soussignée confirme que les modifications et, s'il y a lieu, les ajouts et les abrogations aux règles, politiques et procédures de Bourse de Montréal Inc. ont été apportés conformément à la *Loi sur les instruments dérivés* (RLRQ, chapitre I-14.01).

FAIT à MONTRÉAL le 30 septembre 2022

*(s) Dima Ghozaiel*

\_\_\_\_\_  
Dima Ghozaiel, Conseillère juridique

BOURSE DE MONTRÉAL INC.

## 7.4 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

## 7.5 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

# 8.

## Section retirée

---

- 8.1 Sous-section retirée
  - 8.2 Sous-section retirée
  - 8.3 Sous-section retirée
  - 8.4 Sous-section retirée
-

## 8.1 SOUS-SECTION RETIRÉE

Aucune information.

## 8.2 SOUS-SECTION RETIRÉE

Aucune information.

### 8.3 SOUS-SECTION RETIRÉE

Aucune information.

#### 8.4 SOUS-SECTION RETIRÉE

Aucune information.

# 9.

## Régimes volontaires d'épargne-retraite

---

- 9.1 Avis et communiqués
  - 9.2 Réglementation
  - 9.3 Autorisation d'agir comme administrateur d'un régime volontaire  
d'épargne-retraite
  - 9.4 Autres décisions
-

## 9.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

## 9.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

### 9.3 AUTORISATION D'AGIR COMME ADMINISTRATEUR D'UN RÉGIME VOLONTAIRE D'ÉPARGNE-RETRAITE

Aucune information.

## 9.4 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

# 10.

## Agents d'évaluation du crédit

---

- 10.1 Avis et communiqués
  - 10.2 Réglementation et lignes directrices
  - 10.3 Désignation à titre d'agent d'évaluation du crédit
  - 10.4 Sanctions administratives
  - 10.5 Autres décisions
-

## 10.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

## 10.2 RÉGLEMENTATION ET LIGNES DIRECTRICES

Aucune information.

### 10.3 DÉSIGNATION À TITRE D'AGENT D'ÉVALUATION DU CRÉDIT

Aucune information.

## 10.4 SANCTIONS ADMINISTRATIVES

Aucune information.

## 10.5 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.